



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

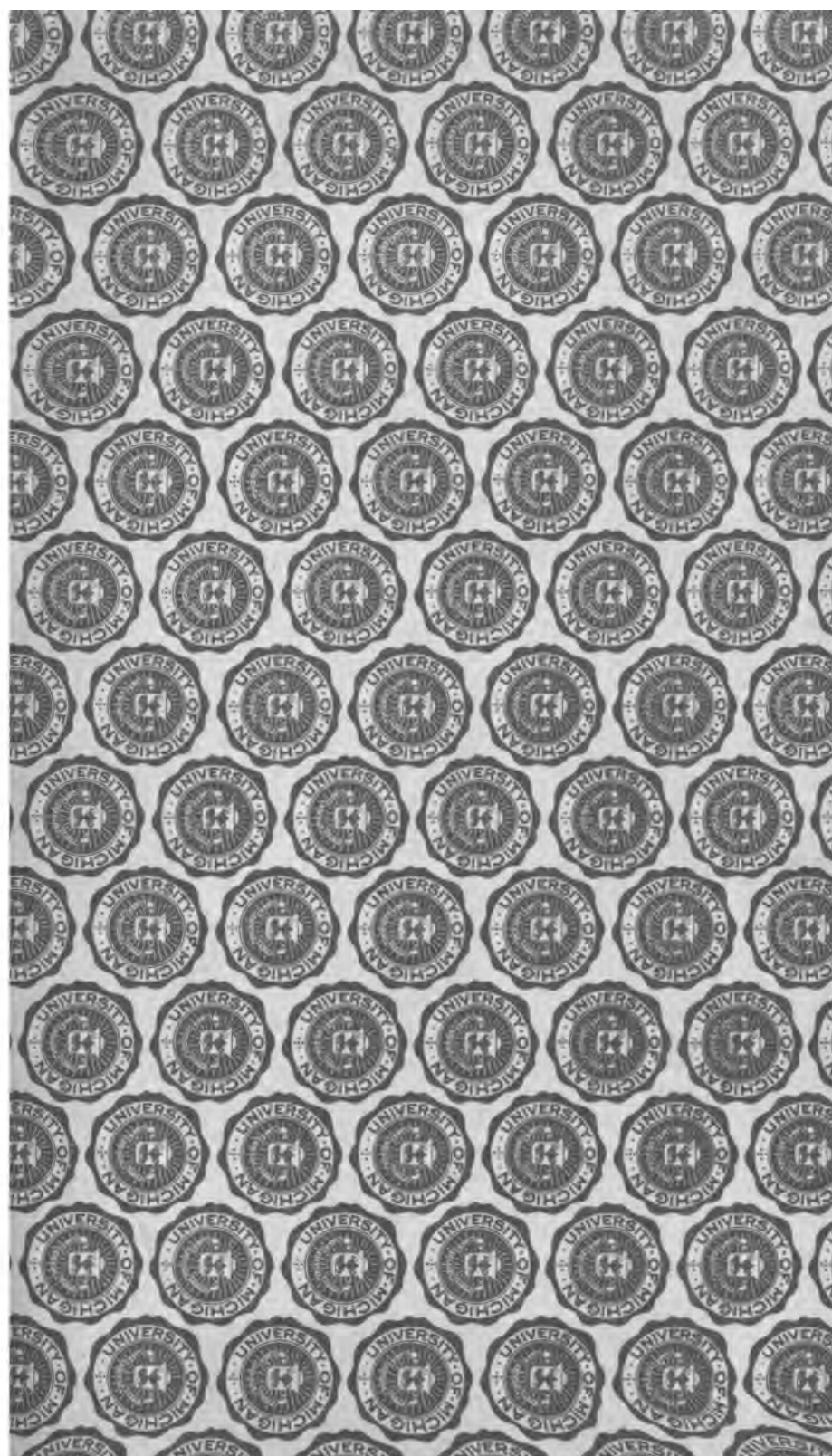
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

B 848,942







Г  
366  
.L85 1



# PUBLICATIONS

OF THE

## Louisiana Historical Society

NEW ORLEANS, LOUISIANA

---

Volume IV—1908

---

NEW ORLEANS  
THE LOUISIANA HISTORICAL SOCIETY  
1908



*Vignaud Library*  
7-131-1925-

PRESS  
JOHN MURPHY COMPANY,  
BALTIMORE, MD.



## CONTENTS.

---

- I. FRENCH MANUSCRIPTS : MISSISSIPPI VALLEY  
1679-1769.
1. Introductory Note - - - -
  2. Calendar of the Manuscripts - -
  3. Transcript of the Manuscripts, including  
the Black Code - - - -
- II. CHRONOLOGICAL STATEMENT OF PAPERS AND  
DOCUMENTS RELATIVE TO LOUISIANA IN THE  
NATIONAL HISTORICAL ARCHIVES OF MADRID
1. Letter of Charles T. Soniat, Esq., accom-  
panying the Papers - - - -
  2. Translation of letter from Don Miguel  
Gomez del Campillo to Charles T. Soniat,  
Esq., relative to the sending of the  
Chronological Statement - - - -
  3. File numbers and corresponding years -
  4. Translation of Chronological Statement
- III. HOW TO BUILD THE CHALMETTE MONUMENT  
By Alfred F. Theard, C. E. - - -
- IV. REPORT OF THE COMMITTEE APPOINTED TO  
PRESENT A GIFT TO THE U. S. BATTLESHIP  
"LOUISIANA - - - - -
- V. REPORT ON THE TRANSCRIPTS OF DOCUMENTS IN  
THE MINISTÈRE DES COLONIES, PARIS, FRANCE,  
COPIED FOR THE SOCIETY BY M. VICTOR TANTET.  
By Pierce Butler - - - -
- VI. LOUISIANA HISTORICAL SOCIETY, ACT OF INCOR-  
PORATION, OFFICERS, COMMITTEES, MEMBERS -
- VII. RÉSUMÉ OF THE MINUTES, MARCH 16TH, 1904 TO  
DECEMBER 18TH, 1907, BY CHARLES G. GILL -

## CALENDAR OF DOCUMENTS

IN A VOLUME HAVING ON BACK : FRENCH MSS.,  
MISSISSIPPI VALLEY, 1679-1769.

### INTRODUCTORY NOTE.

The following pages present a transcript of a volume of original documents concerning the history of Louisiana, belonging to the State of Louisiana and in the care of the Louisiana Historical Society, the library of which is located in the Tilton Memorial Library of Tulane University, New Orleans. The transcript was prepared, in a typewritten copy, at the request of Dr. A. Doughty, Archivist of the Dominion of Canada, at Ottawa, by Mr. William Beer, Librarian of the Howard Memorial Library. The members of the Louisiana Historical Society and the public owe thanks to Mr. Beer for making the copy as well as for securing the kind permission of Dr. Doughty to give the society the use of a duplicate. The MS. has been reproduced with all possible fidelity ; all but one section of the original was included in the transcript made by Mr. Beer. That section, the 23rd, is also printed in a volume called "Le Code Noir," Paris, 1742, page 496, where it occupies pages 318 to 358 ; the variants from the MS. are that in Article 34 the last word is spelled "Hospital," and in the clause of approval, "afin que ce soit chose ferme." The copy for this section was made by the Librarian of the Society.

Preceding the text of the transcript will be found a careful Calendar of the MS., made by Mr. Beer. In this Calendar, the numbers appearing in the left-hand margin indicate the order of the documents in the volume, with the date. Those appearing in the right-hand margin indicate the pages of the MS., and whether those pages are covered with written matter (W) or blank (B); under "Mat." is indicated the material (paper or parchment) on which the document is written. Titles in French are the originals; where in English, they are descriptive, supplied by the editor.

PIERCE BUTLER.

NO.	DATE.	TITLE.	W.	B.	MAT.
1	7 May, 1679.	Ordonnance du Roy portant deffense aux Gouverneurs particuliers d'emprisonner les habitants, du 7 May, 1679.	2	2	"
2	15 Sep. 1692.	Don que Sa M. fait du 10em. des prises aux Offers. et Equipages de ses Vaux, cette ordce. a été Renouvelé le 6e. Xbre. 1702 dans sa même forme et teneur.	2	2	"

No.	DATE.	TITLE.	W. B. MAT.	
3	27 Nov. 1697.	Proposition to encourage the settlement of Veterans, by cffer of land and assistance, 27th of Nov. 1697.	2	P.
4	21 Jan. 1706.	Protection of the "Ecrivain de la Marine" from the bad treatment of the Captains.	2 2	"
5	6 Nov. 1706.	Prohibition against carrying other goods than those of the government.	2 2	"
6	3 Jan. 1709.	Le Sr. de Voutron to return to the Treasury various sums received by him.	2 2	"
7	20 Nov. 1709.	Vx. du Roy allant dans les Colonies Recevront ce que les Intendants voudront y faire Embarquer.	3 1	"
8	24 Sep. 1712.	Lettres Patentes qui accorde le Commerce de la Louisianne au Sr. Croisat, du 24 7bre. 1712.	9 1	P.
9	1716.	Lettres Patentes portant Etablissement d'un Conseil Supr. a la Louisianne. Le 17 7bre. 1716.	4	"
10	10 Jan. 1716.	Regulations concerning payment of servants, carrying of passengers, protection of stores, and fire wood.	9 1	"
11	Sep. 1716.	Edit du Roy pour la Creation du Conseil du mois de 7bre. 1716.	3 1	"
12	12 Oct. 1716.	Extrait des Registres du Conl. d'Etat au sujet de la Reunion au domaine des terres concedées non Cultivées du 12 8bre. 1716.	4	"
13	2 Aug. 1717.	Declaration du Roy pour la Conservation des minutes des nores. du 2e. Aoust 1717.	6	"
14	27 Sep. 1717.	Arrest qui unit et incorpore le pais des sauvages Illinois au Gouvernement de la Louisianne.	2	"
14	6 Aou. 1732.	Lettre de M. Orry Controlleur gnal. des finances a M. Le Comte de Maurepas, Sur Le Tabac de la Louisianne, 6 Aoust 1732.		
15	13 Mar. 1717.	Ordonnance du Roy qui deffend tout commerce aux Officiers Sur Les Vaux. du Roy. Donné a Paris Le 13 Mars 1717.	3 1	"

No.	DATE.	TITLE.	W.	B.	MAT.
16	2 Aou. 1717.	Declaration du Roy pour les Publications dans les Eglises du 2 <sup>e</sup> . Aoust 1717.	3	1	P
17	Aou. 1717.	Lettres Patentes portant Etablissement d'Une Compagnie en forme de Commerce sous le nom de Compagnie d'Occident, du mois d'Aoust 1717. Lettres Patentes qui accordent le Commerce de la Louisianne a M. Crozat du mois d'Aoust 1717.	21	1	"
18	11 Sep. 1719.	Lettres Patentes en forme d'Edit pour regler les juges qui doivent composer le Conseil Superieur etabli a la Louisianne par edit de septembre et pour etablir des premiers Juges dans les lieux éloignez. 11 <sup>e</sup> . 7bre. 1717.	13	1	"
19	15 Dec. 1721.	Déclaration du Roy qui regle la maniere d'Elire des Tuteurs et des Curateurs aux Enfants dont les peres possedoient des biens tant dans le Royaume que dans les Colonies et qui deffend à ceux qui seront Emancipés de vendre leurs Negres. A Paris le 15 Decembre 1721.	8		"
20	3 Aou. 1722.	Declaration concernant les Terres concedes aux Isles du Vent de l'Amerique, du 3 Aoust 1722. Tripta.	5	1	Par.
21	12 Mar. 1723.	Edict fixing the value of Currency.	3	1	"
22	26 Fev. 1723.	Decree fixing the value of Coined money	3	1	"
23	Mar. 1724.	Edit concernant les Negres Esclaves a la Louisianne. (Code Noir 1724.)	26	2	"
24	2 Mai. 1724.	Value of copper currency	3	1	"
25	2 Mai. 1724.	Decree decreasing the value of Currency.	3	1	"
26	20 Mai. 1724.	Declaration qui impose une peine a ceux qui intercepteront des lettres ou Paquets.	4		"
27	20 Mai. 1724.	Declaration portant deffenses de tuer des Bestiaux.	4		"
28	23 Mai. 1724.	"Cassation" of the appeal of Louboey.	3	1	"
29	30 Oct. 1724.	Edict fixing value of Currency.	3	1	"
30	11 Dec. 1725.	Arrest concernant les Negres de la Louisianne.	4		"

No.	DATE.	TITLE.	W. B. MAT.
31	22 Dec. 1725.	Edict validating conditions of contract of Marriage otherwise illegal.	3 1 Par.
32	Dec. 1725.	Lettres Patentes qui commettent deux Coners. du Conl. Supeur. de la Louisianne pour juger en dernier Ressort les Matieres Civiles jusqu'a 100# inclusive-ment et qui ordonne qu'en cas de partage ils en appelleront un troisieme.	4    "
33	12 Fev. 1726.	Lettres Patentes portant que les com- missres. Et controlleurs de la Marine auz Isles aurent séance et Voix delibe- rative dans le Conseil Superieur après les Officiers Majors.	3 1 P
34	17 Aou. 1726.	Brevet qui autorise l'Etablissement des R. P. Jesuittes dans le Province de la Louisianne.	3 3    "
35	18 Sep. 1726.	Brevet en faveur des Religieuses Ursu- lines qui autorise leur Etablissement a la Louisianne, du 18 7bre. 1726.	2 2    "
36	14 Oct. 1726.	Appointing La Chaise and Perrault to audit the accounts of the Company.	2 2    "
37	1 Oct. 1727.	Ordonnance Concernant les Milices des Isles du Vent, 1e. 8bre. 1727.	7 1    "
38	10 Aou. 1728.	Regulation for the Concession of land.	16    Par.
39	15 Nov. 1728.	Ordonnance portant deffenses aux Capi- taines de Vaisseaux de Sa Majesté et des Bastimens marchands d'Embarquer aucuns habitans Soldats ny Negres sans permission des Gouverneurs des Colonies.	2 2 P
40	23 Mar. 1769.	Arrest du Conseil D'Etat du Roy Con- cernant le payement des Billets de Caisse de la Colonie de la Louisianne, du 23 Mars 1769.	3 1    "

## DE PAR LE ROY.

No. 1.  
Ordonnance  
du Roy por-  
tant deffense  
aux Gouv-  
erneurs par-  
ticuliers  
d'emprison-  
ner les habi-  
tans, du 7  
May 1679.

Sa Majesté ayant établi un Conseil Souverain en la Ville de Quebec en Canada, pour y administrer la Justice a Ses sujets qui y Sont habitans, et ayant esté informée que quelques uns des Gouverneurs p<sup>res</sup>. du d. pays ont quelques fois pris Lauto-rité d'arrêter et de constituer prisonnier aucuns des d. habitans, ce qui est entierement contraire au bien et a l'augmentation des Colonies du d. pays á quoy etant important de remedier, Sa Majesté a fait et fait très Expresses deffences aux Gouverneurs particuliers du d. pays de faire arrester et mettre en prison a lavenir aucuns des françois qui y Sont habituez, Sans l'ordre exprés du Gouverneur et Lieutenant general du d. pays, ou arrest du Conseil Souverain, deffend pareillement Sa Majesté au d. Gouverneurs particuliers de condamner aucun des d. habitans a lamende et de rendre pour cét Effet aucun jugement de leur autorité privée á peine d'en repondre a leur propre nom, Enjoint Sa Majesté au Sr. Comte de Fontenac Gouverneur et Lieutenant General, au Sr. Ducheman Intendant de la Justice et finances au d. pays ensemble aux officiers du Conseil Souverain estably d'observer et faire observer chacun en droit soy le contenu en la presente ordonnance.

Fait a St. Germain en Laye Le septième jour de May 1679, Signé Louis et plus bas Colbert et scellé du petit Cachet de Sa Majesté. Registré au Conseil Souverain Le der<sup>er</sup>. Octobre de la même Anneé.

No. 2.  
Du 15 7<sup>bre</sup>.  
1692. Don-  
que Sa M.  
fait du  
10<sup>em</sup>. des  
prises aux  
Off<sup>ers</sup>. de  
ses Vaux.  
cette ord<sup>re</sup>.  
a été Re-  
nouvellé le  
6<sup>e</sup>. X<sup>bre</sup>.  
1702 dans  
sa même  
forme et  
teneur.

Sa Ma<sup>te</sup>. voulant Exciter les Off<sup>ers</sup>. Command<sup>ts</sup>. ses Vaisseaux a Garder leurs Croisières avec plus d'aplication et chercher des occasions de faire des prises sur les Ennemis de L'Etat et Interrompre leur Comerse, Elle a Estimé qu'il n'y avait pas de moyen plus sure que de leur accorder une part dans les prises qui se feraient étant persuadée qu'ils Reussiront dans leurs Courses avec plus de succez lorsqu'il y seront Engagés par les Veuës de leurs devoir et de leur Interest particulier et qu'ils Retienderont aussy les Equipages et les Empecheront avec plus

de facilitez de Divertir les Marchandises des prises, et pour cet Effet elle a Ordonné et Ordonne veut et Entend que pend<sup>t</sup>. le Cours de la presente Guerre Il Apartiendra *un Dixième aux Cap<sup>ns</sup>. Officiers et Equipage* des V<sup>aux</sup>. de Sa. Majesté dans les prises des Batiments Marchands quils feront pour son Compte lequel sera pris sur ce qui en sera provenu dans les frais de Justice depense pour parvenir à la vente des Marchandises ou pour les conserver et le Dixième Appartenant a l'admiral deduit suivant le Compte qui en sera arrêté par L'intendant de la Marine du port ou elle auroit été amenée, ou s'il n'y en a pas pour le Comm<sup>co</sup>. Général, ou le Comm<sup>co</sup>. qui s'y trouve Ordonnateur et distribuer *Savoir: 1/4 au Cap<sup>no</sup>. Commandant le V<sup>au</sup>. 1/4 au Cap<sup>no</sup>. en second Lieut. Enseigne et autres Off<sup>ers</sup>.* Composant L'Etat Major, et Le Reste aux Gardes de la Marine, Matelots et Soldats, Veut Sa M<sup>e</sup>. que les portions appartenant a L'Etat Major et a L'Equipage, soient Repartis *Savoir pour le Quartier de L'Etat Major au Cap<sup>no</sup>. en second quatre parts, au Lieut. trois a L'Enseigne deux, et a L'aumonier chirurgien et Ecrivain Chacun une, et pour La Moitié de l'Equipage au Maitre trois parts, a chacun des Off<sup>ers</sup>.* Mariniers dans Lesquels sont Compris les Cap<sup>nes</sup>. Dames des compagnies franches Deux, et a Chaque Matelot, Garde de la Marine et Soldats une, Le tout suivant le Rolle qui en sera arrêté par L'intend<sup>t</sup>. ou par le commissaire qu'il aura Chargé de ce detail, et a legard des V<sup>aux</sup>. de Guerre qui seront pris Sa ma<sup>e</sup>. se Reserve de donner aux Cap<sup>no</sup>. et Equipages des Recompances proportionnez a la force des V<sup>aux</sup>. et a la Deffance qu'il auront fais; Mande Sa Majesté aux Intendants de le Marine ou autres ordonnateur dans chacun des ports de tenir la main a l'Execution de la présente Ordonnance quel veut estre publiée et affichée partout ou besoin sera fait a Versaille le 3 7<sup>bre</sup>. 1692. Signé Louis et plus bas phelipeaux.

---

DE PAR LE ROY.

Sa Majesté etant informée du besoin qu'ont quelques unes des colonies des Isles francoises de l'Amérique d'être fortifiées 1697. No. 3



d'habitans, et voulant exciter ceux des soldats congediez de ses Troupes par la reforme qu'elle y a ordonné, qui ne trouveront point a s'établir dans le Royaume, a y passer, et les mettre en état d'y subsister dans la suite par leur travail avec commodité. Sa Majesté a ordonné, veut et entend, que les soldats congediez de ses Troupes, tant de terre que de Marine, qui passeront aux isles de St. christophle et de St. Domingue jusques au premier Juilliet prochain, et s'y feront habitans, jouiront de l'exemption des droits de capitation pour eux, leur famille et leurs nègres, s'ils en ont, pendant deux ans, et qu'il leur sera en outre fourny par les ordres de l'Intendant ou de ceux qui sera par lui commis, une Ration de farine pareille a celle qui se distribue aux soldats pendant un an, le tout a commencer du jour qu'ils auront été recues habitans, suivant les certificats qui en seront donnez par les gouverneurs. Enjoint au Sr. Marquis d'Ablimont gouverneur et Lieutenant général, au Sr. Robert intendant de justice, police et finances, et aux gouverneurs particuliers des d. Isles, de tenir la main a l'exécution de la présente Ordonnance, qu'elle veut être lûë, publiée et affichée partout ou besoin sera, a ce qu'aucun n'en ignore, fait a Versailles le 27<sup>e</sup>. Novembre 1697.

Collationné par nous conseiller du Roy en ses conseils, Intendant général de Justice, police et finances des galeres de france et fortifications de provence, et Conseiller d'honneur au parlement d'Aix.

---

DE PAR LE ROY.

No. 4.  
1706.  
Extrait des  
Régistres  
des Régle-  
mens et  
ordonnances  
tenu au  
Con<sup>lle</sup>. de  
la marine  
a Rochefort.

Sur les plaintes qui ont esté faites par les Ecrivains Entretenus en la marine Servant sur les V<sup>aux</sup>. de Sa Majesté, qu'ils se trouvent dans L'impuissance de faire les fonctions qui leur sont attribuées et prescrites par ses Reglemens et ordonnances par La crainte des mauvais traitemens dont les Cap<sup>nes</sup>. Les menacent Lorsqu'ils ne pensent pas comme eux, a quoy étant nécessaire de remedier et doster auc Ecrivains Le pretexte de se dispenser de L'Exécution des ordres qui Leur sont donnez par

Les d. reglemens et ordonnances. Sa Majesté a ordonné et ordonne veut et entend que Les d. Ecrivains remplissent sur ses V<sup>aux</sup>. Les fonctions qui leurs sont attribuées par ses reglemens et ord<sup>ces</sup>. et notamment par celle du quinze Avril mil six cent quatre vingt neuf a peine de cassation fait Sa. Maj<sup>te</sup>. deffense aux Cap<sup>nes</sup>. Commandans ses V<sup>aux</sup>. de leur faire aucun mauvais traitement ny de fait ny de parole sous La peine de cassation sauf aux uns et aux autres a donner Leurs plaintes a Leur retour aux Commandans et Intendans des ports pour être envoyées a Sa Majesté et y être par elle pourveu ainsy quelle Lestimera apropos. Mande et ordonne Sa Majesté a Mr. Le Comte de Toulouze Amiral de france, auc vicamiraux, Lieutenans generaux, Intendans, Chefs d'Escadres Comis<sup>res</sup>. ordonnateurs de la Marine a tous autres off<sup>ers</sup>. quil appartiendra de tenir La main a L'Execution de la presente ord<sup>ce</sup>. fait a Marly Le 6 Janvier 1706. Signé Louis et plus bas Philypeaux. Enregistré au Controlle de la marine de Rochefort Le 21<sup>e</sup>. Janvier 1706. Signé Pajot.

Collationné,  
Laffiand?

---

DE PAR LE ROY.

Sa Majesté a fait deffenses par ses ordonnances Sur Le fait de la marine, et notamens par celle du 16 Avril 1689 de recevoir sur ses V<sup>aux</sup>. aucunes marchandises et dy faire aucun commerce a peine de cassation contre Les Off<sup>ers</sup>. et de confiscation des marchandises, et comme elle est Informée que ce desorde continue et que L'Indulgence quelle a bien voulu avoir de diminuer dans certain cas, Les peines portées par ses ordonnances, pourront rendre plus hardis ceux qui sont capables de tomber dans de pareilles contraventions et estimant nécessaire d'expliquer de nouveau ses intentions a cet égard, Elle a fait Très Expresses inhibitions et defenses aux Cap<sup>nes</sup>. et autres Off<sup>ers</sup>. Commandans ses V<sup>aux</sup>. et autres Batimens, dy recevoir aucune marchandises Sans Sa permission Expresse sous les peines de cassation et de confiscation des marchandises et tous marchands

No. 5.  
1706.  
Extrait du  
Registres  
des Régle  
mens et c  
donnanc  
tenu au  
Con<sup>lle</sup>. d  
la marine  
a Rochef

et autres dy en faire Embarquer sous La même peine de confiscation des marchandises et de plus grande sil y echoit, et afin que personne n'en pretende cause dignorance veut Sa Majesté que la presente ordonnance Soit lue publié affichée dans Les ports et dans Les villes maritimes de Son Royaume. Mande et ordonne Sa Majesté a Mr. Le Comte de Toulouze amiral de france, aux vices amiraux, Lieutenans généraux, Intendans Chefs d'Escadres, et autres off<sup>ers</sup>. de L'Amirauté de tenir La main a son Execution; fait a Versailles le 20.<sup>e</sup> Octobre 1706. Signé Louis et plus bas Phelypeaux et scellé Pour le Roy. Collationné a L'original par nous Con<sup>ers</sup>. Secrétaire du Roy maison couronne de france et de ses finances Signé fontaine. Enregistré au Controlle de la marine de Rochefort Le 6 9<sup>bre</sup>. 1706. Signé Pajot.

Collationné,  
Laffiand?

---

DE PAR LE ROY.

Sa Majesté etant informé quau préjudice de ses ordonnance et des deffenses faites aux Commandans de ses V<sup>aux</sup>. de faire aucun commerce Le Sr. de Voutrou en a fait un considérable sur son V<sup>au</sup>. l'Indien Sa Majesté veut et entend quil soit privé de la Somme de 5050# 3.<sup>s</sup> 6<sup>d</sup>. qui Luy est deüe, Scavoir de celle de 2202#. 18<sup>s</sup>. Sur le Profond depuis le 26 Aoust 1706 Jusques et compris Le 26.<sup>e</sup> Fevrier 1707, de celle de 2644#. 10<sup>s</sup>. Sur L'indien depuis Le 23.<sup>e</sup> Novembre 1707, jusques et compris Le 17.<sup>e</sup> Juin 1708, Et de celle de 202#. 15s. 6<sup>d</sup>. pour ses appointemens dans Le port pendant Les Treize derniers jours de Juin et Les mois de Juillet et Aoust de Lannée 1708 et que Les d. sommes ne Soient employées que pour memoire sur les Rolles des d. V<sup>aux</sup>. et dans Les Etats dappointemens d'off<sup>ers</sup>. dans Le port, Mande Sa Majesté au Sr. Begon Intendant et au Sr. Pajot Controlleur de la marine de Rochefort dy tenir Exactlyment La main, fait a Versailles Le 22.<sup>e</sup> May 1709. Signé Louis et plus bas Phéliepeaux. Collationné a Loriginal Le 3.<sup>e</sup> Juin 1709. Signé Pajot.

Collationné,  
Laffiand?

No. 6.  
1709.  
Extrait du  
Régistre  
des Régle-  
mens et or-  
donnances  
tenu au  
Con<sup>lie</sup>. de  
la marine  
de Roche-  
fort.

## DE PAR LE ROY.

Sa Ma<sup>te</sup>. etant informée que les Cap<sup>nes</sup>. et autres officiers qui commandent ses vaisseaux de guerre et autres Bastimens quelle envoie aux colonies de lamerique refusant de recevoir sur leur bord les marchandises que les intendants et commissaires preposez dans les Colonies ont a leur donner pour les apporter En france soit qu'elles appartiennent a Sa Ma<sup>te</sup>. ou pour la faire profiter d'un fret lorsqu'ils ne sont pas chargez pour le compte de Sa Ma<sup>te</sup>. et estimant necessaire dy pourvoir elle a ordonné et ordonne aux dit Cap<sup>nes</sup>. et autres commandants Ses Vaisseaux de guerre et autres bastimens a Elle appartenants qui se trouveront dans les dits colonies de lamerique prestes a revenir En france *de recevoir Sur les dits V<sup>x</sup>. les munitions marchandises et autres Effets que les dits Intendants et commissaires auront a leur donner Soit que les Effects appartiennent a Sa Ma<sup>te</sup>. ou a des part<sup>ers</sup>. qui en payeront le fret* voulant a cet Effet qu'ils Signent les connoissemens des dits Effects et qu'a leur arrivée dans les ports du Royaume Ils en avertissent les Intendants ou commissaires de la marine qui y resident qui leur feront Savoir a qui Il sera necessaire qu'ils adressent ces Effects et ce a peine de désobeissance mande et ordonne Sa Ma<sup>te</sup>. a Mr. le comte de Toulouze amiral de france aux vice amiraux lieutenants généraux Intendants Chefs d'Escadres Cap<sup>nes</sup>. de Ses V<sup>aux</sup>. ensemble aux lieutenants généraux et gouverneur de ces Colonies de lamerique et autres officiers qu'il appartiendra de tenir la main à l'Execution de la présente ordonnance fait a Versailles le 20 Novembre 1709 du bureau de Mr. de la Touche a Paris.

No. 7.  
20 Novembre  
1709 V<sup>x</sup>. du  
Roy allant  
dans les  
Colonies  
Recevront ce  
que les In-  
tendants y  
voudront y  
faire Em-  
barquer.

Louis Par la Grâce de Dieu Roy de france et de Navarre a tous Ceux qui ces présentes Lettres Verront, salut. Lattention que Nous avons toujours Eu a procurer Le Bien et avantage de Nos Sujets, nous ayant parlé Malgré les guerres Presque Continuelles que Nous avons Eté obligés de Soutenir depuis le Commencement de Notre Regne, a chercher toutes les occasions possibles, d'augmenter Et d'Etendre le Commerce de Nos Colo-

No. 8.  
Lettres  
Patentes  
qui accorde  
le Commerce  
de la Loui-  
sianne au  
Sieur  
Crozat du  
24 7<sup>bre</sup>.  
1712.

nies de Lamerique, Nous avons En Lannée 1683 donné Nos ordres, pour Entreprendre la decouverte des Pays Et terres qui Sont situées dans la Partie Septentrionale de L'amerique Entre la Nouvelle france Et Le Nouveau Mexique, et le Sr. de la Salle que nous avons Chargé de cette Entreprise a assés Reussy pour que Lon ne doutat pas que La Communication ne put SEtablir de la Nouvelle france au Golfe du Mexique, par de grandes Rivieres, cela nous a obligée immediatement après la paix de Riswick d'y Envoyer Etablir une Colonie Et dy Entretenir une Garnison qui a Soutenu La Possession que Nous avions prise des Lannée 1683, des terres, Costes Et isles qui se trouvent Scituées dans le Golphe du Mexique Entre la Caroline a L'Est et le Vieux Et Nouveau Mexique a L'Ouest. Mais La Guerre SEtant de Nouveau allumée En Europe peu de temps après, on N'a pu jusqu' aprésent tirer de cette Nouvelle Colonie les avantages qu'on En doit Espérer parceque les particuliers qui font le Commerce de la Mer se trouvent tous dans des Engagements avec les autres Colonies quil ont été obligés de Suivre, Et d'autant que Sur Le Compte qui nous a été Rendu de la disposition Et Scituation du d. Pays Connu apresent Sous le Nom de la Province de la Louisianne, Nous avons jugé quon y peut Etablir un Commerce Considerable, d'autant plus avantageux a Notre Royaume que jusqu'apresent on Est obligé de tirer des Etrangers, la plus Grande partie des Marchandises qui pourraient en Venir Et quon y portera En Echange que des Marchandises du Cru Et Manufacture de Notre Royaume, Nous avons Resolu d'accorder Le Commerce du pays de la Louisiane au Sr. Antoine Crozat Notre conseiller, Secretaire de Notre Maison Couronne de france Et de Nos finances, que Nous Chargeons de L'Execution de ce Projet. Nous nous y Sommes portés d'autant plus Volontiers que Son Zele Et les Connaissances particulières quil S'Est acquise dans le Commerce Maritime, Nous Respondent dun Succes pareil a Ceux quil a Eu jusqu'apresent dans les différentes Entreprises quil a fait Et qui ont procuré a Notre Royaume une Grande quantité de Matieres d'or et d'argent dans des temps qui Nous les Rendaient très nécessaires. A Ces Causes desirant le traiter favorablement Et Regler les Conditions par lesquel-

les Nous Entendons luy accorder le d. commerce, après avoir fait Mettre Cette affaire En deliberation En Notre Conseil Et de Notre certaine Science pleine puissance Et autorité Royale, Nous avons par ces presentes signées de Notre Main Etably Et Etablissons le d. Sr. Crozat pour faire Seul le Commerce de toutes Les terres par Nous Possedées Et Bornées par le Nouveau Mexique Et par Celle des Anglois de la Caroline, tous les Etablissements, ports, havres, Rivieres Et principalement le port Et havre de Lisle Dauphine, appelé autrefois, de Massacre, Le fleuve St. Louis autrefois apele Missysipy depuis le Bord de la Mer jusqu'aux ilinois, Ensuite les Rivieres St. Philippe autrefois appelée des Missourie Et St. hierosme autrefois appelé oûabache, avec tous les pays Contrés Lacqs dans les terres et les Rivieres qui tombent directement ou indirectment dans cette partie du fleuve St. Louis.

## 1°

Voulons que toutes les d. terres, Contrée, fleuve Et rivieres et isles soient Et demeurent comprises sous le Nom de Gouvernement de la Louisiane qui Sera dependant du Gouvernement General de la Nouvelle france auquel il demeurera Subordonné Et Voulons En outre que toutes les terres que nous possedons depuis les illinois Soint reunies autant que Besoin Est au Gouvernement Général de la Nouvelle france et en fasse partie, nous reservant neanmoins d'augmenter sy nous le jugeons apropos LEtendue du Gouvernement du d. Pays de la Louisiane.

## 2°

Accordons au d. Sr. Crozat le droit pendant quinze années Consecutives a Compter du jour de Lenregistrement des presentes de transporter toutes Sortes de Denrées Et Marchandises de france dans le d. Pays de la Louisiane Et dy faire le Commerce quil jugera apropos, Deffendons a toutes sortes de personnes Et Compagnie de quelque qualite Et Condition quelles Soint Et Sous quelque pretexte que ce puisse Etre dy Commercer, a Peine de Confiscation des Marchandises, Vaisseaux Et autres plus Grandes Peines sy le Cas y Echoit, a cette fin ordonnons a Nos Gouverneurs Et autres Comman-

dant Nos troupes au d. Pays de prester main forte, faveur et assistance aux directeurs Et agens du d. Crozat.

## 3°

Luy permettons de faire la Recherche, ouverture Et fouille de toutes Sortes de Mines, Minieres Et Mineraux dans toute L'Etendue du d. Pays de la Louisiane Et d'En transporter les Matieres dans tous les ports de france pendant les d. quinze années Et accordons a Luy, ses hoirs ou ayant Cause ou droit a perpetuité La propriété des Mines, Minieres Et Mineraux quil Mettra En Valeur En Nous payant sur tous droits le quint des matieres dor ou d'argent Seulement que le d. Crozat fera transporter En france a ses fraix Et depens dans les ports qu'il jugera apropos duquel quint Nous Courerons les Risques de la Mer Et de la Guerre Et le dixième Seulement des Matieres quil tirera des autres Mines Minieres Et Mineraux Lequel il remettra dans Nos Magasins au d. Pays de la Louisiane, Luy permettons aussy de faire la Recherche des pierres precieuses Et des perles En Nous payant le Cinquieme de la Meme Maniere quil Est dit pour les Matieres dor Et d'argent, Voulons que le d. Crozat ses hoirs ayant cause ou droit a perpetuité Soient dechus de la propriete des d. Mines, Minieres Et Mineraux s'ils En discontinuent le travail pendant trois ans Et quen ce Cas les d. Mines, Minieres Et Mineraux soient remis de Plain droit a Notre domaine En Vertu du present arrest Sans quil soit Besoin daucun acte de justice Mais seulement de Lordonnance de Reunion du subdelegué de l'Intendant de la Nouvelle france qui sera au d. Pays Et Ne Voulons pas que la d. peine d'Être dechu de propriété des d. Mines, Minieres Et Mineraux faute d'y faire travailler pendant trois ans soit reputée Communatoire.

## 4°

Le d. Sr. Crozat pourra vendre toutes les Marchandises, Denrées, armes Et Munitions quil aura fait transporter dans le d. Pays et Gouvernement de la Louisiane tant aux françois quaux Sauvages qui y Sont Etablis Et Sy Etabliront Sans quaucunes autres personnes sous quelque pretexte que ce soit le puisse faire Sans Sa permission Expresse par Ecrit.

## 5°

Il Pourra Negotier au d. Pays toutes Sortes de Pelleteries, peaux, Cuirs, Laines Et autres Marchandises Et Effets du d. Pays Et les transporter En france pendant les d. quinze années, Et comme Notre intention est de favoriser En tout ce que Nous pourrons Nos habitans de la N<sup>elle</sup>. france Et d'Empêcher que leur Commerce Ne Soit diminué Nous Luy deffendons de Commercer du castor au d. Pays Sous quelque pretexte que ce Soit, Ny d'En faire Passer dans Notre Royaume Ny dans les Pays Etrangers.

## 6°

Accordons au d. Sr. Crozat ses hoirs ou ayant Cause ou droit a perpétuité La propriete de tous les Etablissements Et Manufactures quil fera du d. Pays, pour La Soye, Indigo, Laines, Cuirs, Mines, Minieres Et Mineraux Et celles des terres quil fera cultiver, avec Les Logements, Moulins et Bati-mens quil fera Construire dessus, En prenant de Nous des Concessions que Nous Luy accorderons sur le Proces Verbal Et Lavis de Notre Gouverneur Et Subdelegué de L'intendant de la Nouvelle france au d. Pays quil Nous Raportera.

Voulons que le d. Sr. Crozat ses hoirs ou ayant Cause ou Droit a perpetuité tienne En Valeur les d. Etablissements, Manufacture, terres Et Moulins Et a faute de ce faire pendant trois ans Luy Et Eux En Soint dechus Et les d. Etablissements Manufactures terres et Moulins Reunis a Notre domaine de plain droit de la Meme Maniere quil Est dit pour Les Mines, Minieres Et Mineraux dans L'article trois.

## 7°

Nos Edits, Ordonnances Et Coutumes Et les usages de la Prevosté Et Viconté de Paris seront observés pour Loix et Coutumes dans le d. Pays de la Louisiane.

## 8°

Le d. Sr. Crozat sera obligé d'Envoyer dans les d. Pays de la Louisiane deux Vaisseaux par an quil fera partir dans les saisons Convenables dans chacun desquels il sera Embarqué sans payer aucun fret, Vingt Cinq tonneaux, En Vives Effets et Munitions Nécessaires pour L'Entretien de la Garnison Et



des forts de la Louisiane Et En Cas que Nous fassions Charger plus que les d. Vingt cinq tonneaux Sur Chaque Vaisseau Nous consentons de payer Le fret au d. Sr. Crozat au Prix du Marchand et il sera tenu de faire Passer Nos officiers de la Louisiane dans les Vaisseaux quil y Envoiera Et de Leur fournir la Subsistance Et la table du Capitaine Moyennant trente Sols par jour que Nous Luy ferons payer pour Chacun, il fera passer aussy dans les d. Vaisseaux Les soldats que Nous Voudrons Envoyer au d. Pays. Nous Luy ferons fournir Les Vivres Necessaire pour leur subsistance ou Nous Luy ferons payer la Ration au Meme prix quelle L'Est au Munitionnaire General de Notre Marine, il sera En outre obligé d'Envoyer dans chaque Vaisseau quil fera partir pour le d. Pays dix Garçons ou dix filles a Son Choix.

## 9°

Nous ferons delivrer de Nos Magasins au d. Sr. Crozat dix milliers de poudre a fusil tous les ans quil Nous payera au prix quelle nous aura Cousté Et ce tant que luy Restera le present privilege.

## 10°

Les denrées Et Marchandises que le d. Sr. Crozat aura destiné pour le d. Pays de la Louisiane seront Exemptes de tous droits de sortie Mis Et a Mettre Encore que les Exempts et privilegiés y fussent assujettis soit'quelles Sortent par le Bureau d'ingrande ou par quelqueautre que ce Soit A La Charge que Ces directeurs, commis ou preposés donneront leurs Soumission de Rapporter dans un an a Compter du jour dicelle Certificat de leur decharge dans le d. Pays de la Louisiane a peine En Cas de Contravention de payer le quadruple des droits Nous Reservant de Luy donner un plus long delay dans les Cas Et occurences que Nous jugerons a Propos.

## 11°

Et quant aux Denrées Et Marchandises que le d. Sr. Crozat fera Apporter du d. Pays de la Louisiane Et pour Son compte dans les ports de Notre Royaume Et Ensuite transporter dans les Pays Etrangers Elles ne payeront aucun droits d'Entrée

Ny de Sortie Et Seront En deposit dans les Magasins des Douanes des ports ou Elles arriveront jusqu'a ce quelles Soient Enlevés Et Lorsque les Commis ou preposés du d. Sr. Crozat Voudront les faire transporter dans les Pays Etrangers soit par Mer ou par terre ils seront tenus de prendre des acquits a caution portant Soumission de Raporter dans un certain temps un Certificat du dernier Bureau de sortie quelles y ont passés Et un autre de leur decharge dans les pays Etrangers.

## 12°

En Cas que le d. Sr. Crozat Soit obligé pour le Bien de Son commerce de tirer des pays Etrangers quelques denrées ou marchandises des Manufactures Etrangères pour les transporter dans le d. Pays de la Louisiane, il nous remettra des Etats Sur lesquels Nous luy ferons Expedier, sy Nous le jugeons apropos Nos Permissions particulieres avec franchise de tous droits d'Entrée Et de sortie a La Charge que les d. denrées Et Marchandises seront Mises en Entrepots dans les Magasins de Nos Douanes jusqu'a ce quelles soient Chargées sur les Vaisseaux du d. Sr. Crozat qui sera tenu de donner Sa Soumission de Raporter dans un an a Compter du jour dicelle Certificats de leurs decharges dans le d. Pays de la Louisiane a peine, En Cas de Contravention de payer le quadruple des droits Nous Reservant de meme d'accorder au d. Sr. Crozat un delaye plus Long Sil Est Necessaire.

## 13°

Les Pirogues, Biscayennes, felouques, traversieres Et Canots qui Sont au d. Pays de la Louisiane a nous appartenants serviront au Chargement, dechargement Et transport des Effets du d. Sr. Crozat qui Sera tenu de les Entretenir En Bon Etat Et les Remettre après les quinze années Expirées ou un pareil Nombre d'Egalle Grandeur Et En aussy Bon Etat a Notre Gouverneur au d. Pays.

## 14°

Sy pour les Cultures et Plantations que le d. Sr. Crozat voudra faire faire il juge apropos d'avoir des Negres au d. Pays de la Louisiane il pourra Envoyer un Vaisseau tous les ans les traiter directement a la Coste de Guinée En prenant par

luy permission de la Compagnie de Guinée de la faire, il pourra Vendre les Negres aux habitants de la Colonie de la Louisiane Et faisons deffences a toutes Compagnies Et autres personnes que ce Soit sous quelque pretexte que ce puisse Etre d'En introduire ny d'En faire Commerce dans le d. Pays Et au d. Sr. Crozat d'En porter ailleurs.

15°

Il ne pourra Envoyer aucun Vaisseau dans le d. Pays de la Louisiane quen les faisant partir directement de france Et il sera tenu dy faire faire Le Retour des d. Vaisseaux, Le tout a peine de Confiscation Et de déchéance du présent privilège.

16°

Sera tenu le d. Sr. Crozat après Lexpiration des Neuf premieres années de sa jouissance de payer Les officiers Majors Et La Garnison qui Seront au d. Pays pendant les dix dernières années que Luy restera le présent privilège, Pourra En ce temps le d. Sr. Crozat Nous passer Les officiers a Mesure quil y en aura a Remplacer seront par Nous pourvus après les avoir agréés sy donnons En Mandement a Nos amés Et féaux Conseillers Les Gens tenans Notre Cour de Parlement a Paris Et Notre Conseil Superieur de la Nouvelle france Sceant a quebec que les présentes ils fassent Lire publier Et registrer Même dans le temps de Vacations Garder Et observer selon Leur forme et teneur Nonobstant tous Edits, Ordonnances Reglements Et autres Lettres a ce Contraires, Voulons quaux Copies des presentes Collationnée par un de Nos amés et feaux Conseillers, Secretaire Maison Couronne de france foy Soit ajoutée Comme a Loriginal Car Tel Est Notre plaisir En temoin de quoy Nous avons fait Mettre Notre Scel a ces presentes Données a fontaineblau le quatorze Septembre, Lan de Grace Mil sept Cent douze Et de Notre Règne le Soixante dixième signe Louis Et plus Bas Phelipeaux Et plus Bas Registré, Ouy de Requerant Le Procureur General du Roy pour Etre Executées Selon Leur forme Et teneur suivant Larrest de ce jour a Paris En parlement En Vacations le Vingt quatre Septembre Mil Sept Cent douze signé isabeau; Collationé par Nous Escuyer Conseiller Secretaire du Roy Maison Couronne de france Et de ses finances signé Pouthon.

Louis Par la Grace de Dieu Roy de france et de Navarre, a tous présent et avenir Salut, Nous aurions par nos lettres patentes du dixhuit décembre mil sept cent douze, pour les causes y contenues, Etabli un Conseil supérieur dans notre Province de la Louisiane, pour y rendre justice a nos sujets pendant l'espace de trois années a Commencer du jour de sa première Séance; et comme nous avons jugé qu'il convenoit au bien de notre service, et a l'interest de cette colonie; d'établir pour toujours le d. Conseil Nous de l'avis de notre très cher et très amé oncle Le Duc D'Orleans Regens, de notre tres cher et très amé cousin le Duc De Bourbon, de notre très cher et très amé Oncle le comte de Toulouze, et autres pairs de france, grands et notables personnages de notre Royaume, et de notre certaine science, pleine puissance et autorité Royale, avons dit Statué et ordonné, disons, Statuons et ordonnons, voulons et nous plait que le Conseil Superieur établey a Notre d. Province de la Louisiane, fasse à l'avenir les mêmes fonctions qu'il a fait par le passé, et en conséquence nous l'avons de nouveau cree et établi, créons et établissons par le présent édit, perpétuel et irrevocable à linstar des autres colonies, qui sont sous notre obeissance, lequel Conseil Superieur Sera composé du Gouverneur, notre Lieutenant Général en la nouvelle france, de l'intendant de la justice police et finance au d. pays du Gouverneur Particulier de la d. Province de la Louisiane, d'un notre Premier Conseiller, du Lieutenant pour nous et de deux Nos Conseillers, d'un Procureur Général et un G (reffier?) Donnons Pouvoir au d. Conseil Superieur, de juger en dernier ressort tous les proces et différans, tant civils que criminels mus et a mouvoir, entre nos Sujets de la d. Province et ce sans aucun frais, ordonnons à tous ceux qui doivent composer le d. Conseil de S'assembler a certain jour et heure au lieu qui sera avisé par eus le plus commode au moins une fois le mois, et que tous les jugemens qui Seront rendus par les d. juges, soient executés comme les arrêts de nos Cours et Conseils supérieurs, *encore qu'ils ne Soient* rendus en matière civile que par trois des d. juges; leur deffendant de juger en matieres criminelles *qu'au nombre* de cinq, Permettons a Notre d. Conseil en Cas d'absence ou légitime empchement des

No. 9.  
Lettres  
patentes  
portant  
Etablis-  
sement d'u  
Conseil  
Supr. a la  
Louisiane,  
Le 17 7<sup>bre</sup>.  
1716.

juges établis par les présentes, d'appeller à leur lieu en place les *personnes qu'ils croiront* les plus capables de remplir les *fonctions de juges*, a la charge que le nombre de trois en *matieres civiles*, et de cinq en matière criminelle *Soit toujours rempli pour pouvoir* rendre les jugemens, *voulons que notre Gouverneur Lieutenant General en la nouvelle france*, préside au d. Conseil et en son absence, *L'intendant* de la justice police et finance que le *même ordre entre le Gouverneur* particulier de la d. province la *Louisianne*, le *premier Conseiller*, le Lieutenant pour nous et les *deux Conseillées* y Soient observés pour y prendre leur *Séance et présider en cas* d'absence les une les autres, *Voulons néanmoins* que l'intendant de la justice, police, et finance de la nouvelle france, lors même que notre *Gouverneur Général* notre Lieutenant General sera présent au d. Conseil, y *présidera*, demande les avis et recueille les *voix*, prononce les arrêts et qu'il ait au Surplus les memes *avantages et fasse* les même fonctions que les premiers Présidents de nos cours et en cas d'absence de l'intendant que notre Premier Conseiller ait le même droit encore *qu'il soit* présidé, par nos d. Gouverneurs attribuons *en outre à notre d. premier Conseiller*, (les?) fonctions de *premier Juge*, comme opposition, et (manque) de scellés, *inventaires et autres* matières provisoire (manque) et voulons *qu'en l'absence* du d. Intendant et premier Conseiller, *le plus ancien de nos d. Conseillers* fasse les mêmes *fonctions*, que nous avons attribué au d. premier Conseiller, Donnons pouvoir à notre Procureur Général du d. Conseil de faire sans aucune Exception, toutes les autres fonctions de nos autres Procureurs Généraux dans nos cours et Conseils, et au greffier de tenir registre de tous les jugemens qui seront rendus par notre d. Conseil et de tout ce qui sera fait et ordonné par notre premier Conseiller faisant fonction de premier juge et d'en délivrer toutes les expéditions nécessaire sy donnons en mandement à notre très cher féal chevalier chancelier de france le Sr. Voisin commandeur de nos ordres que le présent Edit il fasse lire le sceau tenant, et enrégistrer ez registres de la chancellerie de france, pour le contenu en icelui faire garder et observer, selon sa forme et teneur, cessant et faisant cesser tous troubles et empechemens, nonob-

stants, toute ordonnances, édits, déclarations, réglemens, et autres choses contractées aux quelles nous avons dérogez et dérogeons, par le Présent édit Car Tel Est notre plaisir et affin que ce Soit chose ferme et établie à toujours nous y avons fait mettre notre Scel, Donné a Paris L'an de grace Mil Sept cent Seize, et de notre regne le secons, signé Louis, et plus bas, Philipaux et a coté visé signe Voisin Pour Etablissement du Conseil Supérieur à la Louisianne, et scellé de cire verte et lacé de soie rouge et verte, et au dos est Ecrit, lu Publié, le sceau tenant, à Paris le dixsept septembre mil sept cent seize, de l'ordonnance de monseigneur Voisin chevalier chancelier de france, commandeur des ordres de sa majesté et enrégistré ez Régistres de l'audience de france par nous conseiller du Roy en ses conseils grand audiancier de france, signé Langlois.

Lettres  
patentes  
pour L'Etab-  
lissement  
du Conseil  
Superieur,  
de 1716.

Pour Extrait des Régistres du Greffier du Conseil Supérieur, délivré a M. Le P<sup>r</sup>. G<sup>al</sup>. Le Neuf aoust Mil Sept Cent Cinquante Six.

(Illisible?)

DE PAR LE ROY.

*Article 9<sup>e</sup>.*

Sa Majesté ordonne Expresséments a tous Off<sup>ers</sup>. Embarquez tels quils puissent estre, d'avoir leurs Valets Effectifs et de l'age de vingt ans aux moins et aux Commandans de Ses V<sup>aux</sup>. dy tenir fermement La main même de les faire présenter personnellement aux revêues de montre dans Les Ports et a la mer commençant par les Leurs, deffend Sa Majesté aux Intendans, Commissaires generaux, Et ordinaire d'en passer aucun quil ne soit reel, Et Sil arrivoit que le Cap<sup>ne</sup>. ou autres Off<sup>ers</sup>. Commandant un V<sup>au</sup>. de Sa Majesté eut reçu la ration en argent de quelque valet qui nauroit pas été Effectif elle veut quil soit obligé de la restituer et que Loff<sup>er</sup>. qui aura touché La Solde d'un valet qui ne sera point Embarque par quelque raison que ce puisse estre soit pareillement obligé de

No. 10.  
Extrait de  
L'ordon-  
nance du  
Roy rendue  
a Paris Le  
10 Juin  
1716; En-  
registré  
au Con<sup>seil</sup>.  
de la  
marine  
Rochefort.

la rendre, Sa Majesté se reservant d'ordonner une plus severe punition suivant L'Exigence du cas contre ceux qui contreviendront a ce qui est porté par cet article.

*Article 11°.*

Les Officiers Generaux Capitaines ou autres Officiers Commandant les V<sup>aux</sup>. de Sa Maj<sup>te</sup>. veulent donner leur Table a quelquun des Gardes de la marine Embarquez avec eux elle ordonne que la ration et demie qui leur est reglée a chacun par jour par L'ordonnance de 1689 Soit payée en argent au d. Commandeurs Lesquels Seront tenus d'avertir l'Intendant ou Commissaire general du port ou ils armeront, du nombre des Gardes de la marine quils auront desseins de nourrir afin qu'il ne fasse point Embarquer par le Munitionnaire, Les Vivres pour La Subsistance de ceux des d. Gardes de la marine dont Les Commandans se chargeront.

*Article 12.*

Sa Majesté fera payer directement par le Tresorier de la Marine a L'armement et au desarmement Les Rations accordées aux Off<sup>ers</sup>. Generaux et autres Commandans ses V<sup>aux</sup>. pour Leurs personnes et utenciles et pour La Subsistance, des Officier, Aumonier, Ecrivain, Chirurgien Majors, Passagers et Gardes de la marine quils nouriront a leur Table ensemble Les rations de leurs Valets et celles des Valets des d. Officiers Sur les Etats qui Seront dressez de la quantité de rations qui auront esté fournies par Les d. Commandans et suivant Le prix quelles seront payées au munitionnaires par Son Traité.

*Article 14.*

Deffend Sa Majesté a tous Off<sup>ers</sup>. Generaux Capitaines et Commandant ses V<sup>aux</sup>. d'Embarquer aucun Passager sans ordre Expres qui reglera ceux qui devront avoir La Table du Cap<sup>te</sup>. et ceux a qui il devra estre fourny du fonds de calle par Le Munitionnaire ration simple ou ration et demy en nature sans quelle puisse être jamais payée en argent Sous quelque pretexte que ce soit et Seront Les d. rations employées dans Les Etats de fourniture de chaque V<sup>au</sup>.

*Article 15.*

Deffend Sa Majesté aux Off<sup>ers</sup>. Generaux et autres d'Embarquer a la mer ou dans Les païs Etrangers aucun passagers sans en avoir des raisons bien fondées a peine de perdre La nourriture quils Leurs auront fourny ou fait fournir par Le Commis du Munitionnaire.

*Article 17.*

Le Boulanger et Le Boucher Embarquez sur chaque V<sup>aux</sup>. feront partie de l'Equipage comme matelots Seront payez par Sa Majesté de leur Solde a raison de Seize Livre par mois auront chacun une ration et demie par jour qui leur sera delivrée par le commis du munitionnaire de meme quau reste de l'Equipage Sans que les Off<sup>ers</sup>. Generaux Cap<sup>nes</sup>. ou autres commandans ses Va<sup>aux</sup>. puissent nourrir les d. Boulanger et Boucher ny aucun Off<sup>ers</sup>. Marinier, Matelots, Soldats ou MousSES sous pretexte d'en retirer La ration en argent ou de leur en procurer le revenant bon en nature.

*Article 19.*

Deffend pareillement Sa Majesté a tous Off<sup>ers</sup>. Commandans Ses V<sup>aux</sup>. de prendre Troquer ou Emprunter Sous aucun prétexte des Commis du Munitionnaire Embarquez sur les d. V<sup>aux</sup>. Telle nature de Vivres que ce puisse estre et aux d. Commis de donner aucun Certificats de rations sous prétexte quelles n'ont pas este prises en Especes a peine de radiation de tout ce qui contenu dans Les d. Certificats a L'Exception toutes fois de la Machemoures nécessaire pour la nourriture des Bestiaux et vollailles destinees pour La table des d. Off<sup>ers</sup>. et Commandans Laquelle Machemoure pourra Leur estre delivré par Les d. Commis du Munitionnaire, dont LEcrivain Embarqué Sur Chaque V<sup>au</sup>. tiendra un Etat Exact jour par jour, qui sera visé a la fin de la Campagne par L'intendant, Commissaire general ou ord<sup>e</sup>. du port qui en regleront Le Prix que les d. Off<sup>ers</sup>. Commandans payeront en argent, et la Somme sera retenue Sur leurs appointements par Tresorier de la marine au retour de la Campagne qui sera chargé de la payer au munitionnaire.



*Article 21.*

Ordonne Sa Majesté a tous Cap<sup>nes</sup>. Commandans, Off<sup>ers</sup>. Aumonier, Ecrivain, et Chirurgiens, de coucher a Bord des V<sup>aux</sup>. sur Lesquels ils seront destinez Sans pouvoir sen Exempter des Le même jour que la Chaudiere pour La nourriture des Equipages sera etablie quand meme Les Chambres ne seroient pas en Etat, jusqua cequils Soient entierement desarmez; et Si par quelques cas impreveu, Les Commandans Cap<sup>nes</sup>. en Secons Lieutenans enseignes aumoniers et chirurgiens ne pouvaient se dispenser d'aller coucher a Terre pendant L'armement et Le desarmement ils en demenderont auparavant La Permission au General ou Commandans ne pourront aussy Les Ecrivains de Sa Majesté, et les commis du munitionnaire aller coucher a Terre Sans permission de L'intendant ou Commissaire General de L'armée quand il y en aura, ou de celui du port.

*Article 22.*

Enjoint Sa Majesté aux d. Cap<sup>nes</sup>. Commandans et Off<sup>ers</sup>. de tenir La main a ce que tous les Off<sup>ers</sup>. Mariniers, Matelots, Soldats et Mousses, meme Les Commis du Munitionnaire couchent regulièrement a Bord et veut que L'Ecrivain en fasse exactement La reveüe Le Soir et Le matin en presence des Officiers du V<sup>aux</sup>. observant de ne passer Les rations quaux presentes a peine de cassation et d'avertir le Soir Le Commis du Munitionnaire du nombre de presents afin quil ne prepare que les rations necessaires et viande Legumes ou autres especes de vivres veut aussy Sa Majesté que L'Ecrivain de chaque V<sup>au</sup>. tienne exactement La main a ce que ces rations ne soient distribuées quaux gens de L'Equipage et quil en fasse la reveüe a L'heure du repas autant quil se pourra, La principale fonction de son employ etant de rester a Bord pour faire ces sortes de reveües et veille avec exactitude a Loeconomie des vivres et a ce quils ne soient distribuez quaux presents.

*Article 24.*

fait Sa Majesté tres Expresses deffenses aux Off<sup>ers</sup>. Generaux Cap<sup>nes</sup>. et autres Commandans Ses V<sup>aux</sup>. et Batimens de vendre

des vivres quand même ils Leurs appartiendroient dans Les Colonies et Païs Etrangers; Et Sa Majesté etant informé de la rareté et de la Chereté des vivres et rafraichissemens a lamerique et sur tout aux Indes et de la depense Extraordinaire que les Commandans de Ses V<sup>aux</sup>. destinez pour des voyages de long cours Sont obligez de faire pour soutenir leur table elle veut bien permettre que les d. Commandans seulement Embarquent a lavenir quelques marchandises convenables a la traite des Païs ou ils devront aller dont L'Etat sera dressé par le Conseil de marine et ensuite envoyé avant Le depart des V<sup>aux</sup>. au Commandant, et a l'Intendant, ou Comm<sup>rs</sup>. general du port qui viseront la facture du Cap<sup>no</sup>. des Marchandises quil Embarquera pour cette destination afin quelle puisse etre conforme a L'Etat arrêté par Le Conseil de Marine.

*Article 27.*

Deffend Sa Majesté aux Commis du Munitionnaire de vendre ou employer a dautres usages que pour La Subsistance des Equipages Les Vivres ou Utenciles du V<sup>au</sup>. sous quelque pre-texte que ce soit a peine de punition corporelle suivant L'Exigence du cas.

*Article 28.*

Lorsque Sa Majesté fera Embarquer des fonds sur Ses V<sup>aux</sup>. pour acheter dans Les Pais Etrangers des Raffraichissemens et autres besoins pour les Equipages Malades L'argent sera remis dans un Coffre dont le Cap<sup>no</sup>. aura une clef particulière et Le Commis<sup>rs</sup>. ou L'Ecrivain une autre afin quil puisse en faire L'Employ de concert de bon raffraichissemens; Les d. Commissaire ou Ecrivain rendra compte au retour de L'usage quil aura fait des Sommes qui luy auront esté remises et rapportera des Etats des achats visez du Cap<sup>no</sup>. du V<sup>au</sup>. et des autres Off<sup>ers</sup>. qui en auront eu connoissance, même du Chirurgien qui sera Embarqué.

*Article 33.*

La Munitionnaire sera chargé de fournir a chaque navire de Sa Majesté avant Le depart du port de france ou il armera,

tous Les bois a bruler que lon pourra Embarquer pour Lusage des deux cuisine, Le tout Sans embarasser Le fond de calle.

*Article 34.*

Les Cap<sup>ns</sup>. et autres Off<sup>rs</sup>. Commandant Les V<sup>aux</sup>. et Bati-  
mens de Sa Majesté Envoyeront pendant Le cours de la Cam-  
pagne Leurs Chaloupes a Terre pour couper du Bois En faire  
La plus grande provision quil Sera possible dans Les rades  
ou ils mouilleront qui Seront propre a fournir a cette conso-  
mation et afin deviter toutes sortes d'abus et qu'en soulageant  
Les Commandemens des V<sup>aux</sup>. du Roy Le munitionnaire ne  
puisse Lezé il est Expressément deffendu a tous Commandans  
des V<sup>aux</sup>. du Roy ou autres Off<sup>rs</sup>. de débarquer du Bois pendant  
Le cours de la Campagne ou au retour dans Le port Lors du  
desarmement sous quelque pretexte que ce soit et en quelque  
petite quantité que ce puisse etre Le bois qui restera dans Le  
V<sup>au</sup>. devant appartenir au Munitionnaire general et etre remis  
dans Ses magasins ainsi que les vivres de retour.

Fait a Paris Le Dixieme juin mil sept cent seize Signé Louis  
et plus bas Phelipeaux Colattionné a Loriginal par nous Con-  
seiller Secretaire du Roy maison couronne de france et de ses  
finances Signé Gaudion. Enregistré au Con<sup>le</sup>. de la marine  
de Rochefort Le 9<sup>e</sup>. Juilliet 1716, signé Benard.

Collationné,  
Laffiand?

o. 11.  
du Roy  
r la  
ition  
oncell  
nois de  
. 1716.

Louis par La Grace de Dieu Roy de france Et de Navarre,  
a tous presents Et avenir salut. Nous aurions par Nos Let-  
tres Patentes du dixhuit decembre Mil sept Cent douze pour  
les Causes y Contenues Etably un Conseil Superieur dans  
Notre province de la Louisiane pour y rendre la justice a Nos  
sujets pendant L'Espace de trois années a Commencer du jour  
de la première Sceance Et Comme Nous avons jugé quil Con-  
venait au Bien de Notre Service et a Linterest de cette Colonie  
d'Etablir pour toujours Le d. Con<sup>l</sup>. Nous de Lavis de Notre  
très cher Et tres amé oncle Le duc Dorleans Regent, de Notre

tres cher Et tres amé Cousin Le duc de Bourbon, de Notre très cher et tres amé oncle Le duc du Maine, de Notre très cher Et tres amé oncle Le Compte de Toulouze Et autres Pairs de france, Grands Et Notables Personnages de Notre Royaume Et de Notre Certaine Science, Pleine puissance Et autorité Royale, avons dit Statué Et ordonné, disons, Statuons et Ordonnons, Voulons Et Nous plaist que le Conseil Superieur Etably a Notre d. Province de la Louisiane fasse a Lavenir Les Memes fonctions quil a fait par Le Passé, Et en Consequence Nous Lavons de Nouveau Créé Et Etably, Creons et Etablissons par le present Edit, Perpetuel Et irrevocable, a Linstar de Ceux des autres Colonies qui Sont sous Notre obeissance, Lequel Conseil Supérieur sera Composé du Gouverneur Notre Lieutenant General En la Nouvelle france, de L'intendant de la justice, Police Et finances au d. Pays, du Gouverneur Particulier de la d. Province de la Louisiane, de Notre Premier Conseiller, du Lieutenant pour Nous Et de deux Nos Conseillers, d'un Procureur General Et un Greffier, Donnons Pouvoir au d. Conseil Superieur de juger En dernier Ressort tous les proces Et Differents tants civils que Criminels Mus et a Mouvoir Entre Nos sujets de la d. Province Et ce Sans aucun fraix, Ordonne a tous Ceux qui doivent Composer Le d. Conseil de sassembler a certain jour Et heure au Lieu qui Sera avisé par Eux le plus Commode, au Moins une fois Le Mois, Et que tous Les jugements qui Seront rendus par Les d. juges soient Executés Comme les arrests de Nos Cours Et Conseils Superieurs Encore quils Ne soient rendus En Matière civile que par trois des d. juges, Leur deffendant de juger les Matieres criminelles quau Nombre de cinq, Permettons a Notre d. Conseil En Cas d'absence ou Legitime Empechement des juges Etablis par les presentes, d'appeler a Leur Lieu Et place les personnes quils croiront les plus Capables de Remplir les fonctions de juge a la Charge que le Nombre de trois En Matieres civiles Et de Cinq en Matieres criminelles soit toujours Remply pour pouvoir Rendre les jugements, Voulons que Notre Gouverneur Lieutenant General En La Nouvelle france preside au d. Conseil Et en Son absence L'intendant de La justice, police Et finance que le Meme Ordre Entre le Gouv-

erneur particulier de la d. Province de La Louisiane, Le premier Conseiller Le Lieutenant pour Nous Et les deux Con<sup>rs</sup>. y soit observé pour y prendre Leur Sceance et Presider En cas dabsence Les uns des autres, Voulons Neanmoins que Lintendant de la justice, Police Et finances de la Nouvelle france, Lors Meme que Le Gouverneur Lieutenant General Sera present au d. Conseil et y presidera, demande les avis, Recueille les Voix, Prononce les arrests Et quil ait au surplus les Mêmes avantages Et fasse les Memes fonctions que les premiers présidents de Nos Cours, Et en cas dabsence de Lintendant que Notre premier Con<sup>er</sup>. ait le Même droit, Encore quil Soit, présidé par Nos d. Gouvernemens, Attribuons En outre a Notre dit premiér conseiller Les fonctions de Premier juge, Comme appositions Et levée de Scellés inventaires Et autres Matieres provisoires Et Voulons quen Labsence du d. intendant et du d. Premier Con<sup>er</sup>. Le plus ancien de Nos d. Con<sup>ers</sup>. fasse les Memes fonctions que nous avons attribué au d. premier Con<sup>er</sup>. Donnons Pouvoir a Notre Procureur General au d. Conseil de faire Sans aucune Exception toutes les autres fonctions de Nos autres procureurs Generaux dans Nos Cours Et Conseils Et au Greffier de tenir Registre de tous les jugemens qui Seront Rendus par Notre d. Con<sup>er</sup>. Et de tout ce qui Sera fait Et Ordonné par Notre d. Premier Con<sup>er</sup>. faisant fonction de Premier juge Et dEn delivrer toutes Les Expéditions Necessaires, sy Donnons En Mandement a Notre tres Cher Et feal chevallier Chancelier de france Le Sr. Voisin Commandeur de Nos Ordres que Notre present Edit il fasse Lire Le Seau tenant Et Enregistré ez Registrés de la chancellerie de france, pour le Contenu En icelui et faire Garder Et observer selon la forme Et teneur, cessant Et faisant Cesser tous troubles Et Empeschemens Nonobstant toutes Ordonnances, Edits, declarations, Reglements Et autres choses a Ce contraires auxquelles Nous avons derogé et derogeons par ce present Edit, Car tel Est Notre plaisir, Et afin que ce Soit Chose ferme Et Stable a toujours Nous y avons fait Mettre Notre scel Donné a Paris au Mois de Septembre Lan de Grace Mil Sept Cent Seize Et de Notre Regne Le Second signé Louis Et plus Bas phelipeaux Et a costé Vizé Signe

Voisin pour L'Etablissement dun Con<sup>l</sup>. superieur de La Louisiane Et scellé de Cire Verte et Lace de soye Rouge et Verte Et au dos Est Ecrit, Lû publié Le second tenant a Paris le dixsept Septembre Mil sept Cent Seize de Lordonnance de Monseigneur Voisin, chevallier chancelier de france Commandeur des ordres de sa Majesté Et Enregistré ez Régistre de Laudiance de france par Nous Con<sup>sr</sup>. du Roy En ses Conseils Grand audience de france signé Langlois.

Le Roy Etant informé quil a Eté donné par les Gouvernemens ou Commandans Et commissaire Ordonnateur A La Louisiane aux habitans du d. Pays des Concessions d'une trop Grande quantité de terres Lesquelles ils ne peuvent faire Valoir Et quils Nont demandé cette Etendue que dans le dessein d'En Vendre une partie ou de tirer profit des Bois qui Sont dessus sans Mettre La terre En Valeur, ce qui Est Entièrement Contraire a L'Etablissement de La Colonie Et L'Empesche de peupler d'habitans Et Sa Majesté desirant faire cesser pareils abus, En Laissant cependant aux d. habitans Non seulement les terrains quils ont Baty, cultivés Et defrichis Mais Meme Encore une quantité de terre Suffisante Et Sa Majesté Etant en Son Conseil de Lavis de Monseigneur Le Duc Dorléans Regent a Ordonné et Ordonne que Les habitans de la Louisiane jouiront En Vertu des Concessions qui Leur ont Eté Cy devant accordées, des terrains ou ils ont Baty Cultivés Et defrichis Mais Même Encore une quantité de terre Suffisante Et Sa Majesté Etant en Son Conseil de Lavis de Monseigneur Le duc Dorléans Régent a Ordonné et Ordonne que Les habitans de la Louisiane jouiront En Vertu des Concessions qui Leur ont Eté Cy devant accordées, des terrains ou ils ont Baty Et quils ont Cultivés Et defrichis, Et En outre de la quantité de terre joignant les d. terrains quil Sera jugé Convenable par les Srs. De Lepinay Et hubert Gouverneur et Commissaire Ordonnateur A La Louisiane pour former une habitation, Veut Sa Majesté que Le Surplus des d. terres soit reüny a Son domaine, par les Ordonnances des d. de Lepinay Et hubert auxquelles Elle en attribue toute Cour, jurisdiction Et Connoissance,

No. 12.  
Extrait des  
Reglemen  
du Conseil  
d'Etat.  
Extrait des  
Registres  
du Con<sup>l</sup>.  
d'Etat au  
sujet de la  
Reunion  
au doman  
des terres  
concedées  
non Cultivées, du  
12 8<sup>bre</sup>.  
1716.

lesquelles ord<sup>res</sup>. feront Mention des terrains qui resteront aux d. habitants Et que les d. terres ainsy Reunies soient Concedées par les d. de Lepinay Et hubert a dautres habitants par proportion de deux ou quatre arpents de front sur quarante ou Soixante de profondeur. Ordonne sa Majesté que Rapport aux terres qui ont Eté Concedées dans Lisle Dauphine ou il ne Se peut faire que des jardinages, que Ceux qui ont obtenu des Concessions, Ne jouiront que des terrains ou ils seront Batis, Ensemble de ceux cultivés Et defrichis faisant le tout une portion Convenable de terre pour faire des jardinages, que le surplus Soit Reuny a Son domaine, qua lavenir il ny Soit accordé Et Concedé que des terrains pour sy Batis Et y faire des jardins Et que le tout Reuny Et Concedé de Nouveau En la Meme forme quil Est Ordonné pour les autres terres de la colonie Permet Sa Majesté aux d. Srs. de Lepinay et hubert d'augmenter ou diminuer les Concessions quils donneront, En Egard a la qualité de terrain Et a Lusage qu'on En peut faire, desquelles Concessions ils enverront tous les ans des Copies a sa Majesté pour que sur icelles Elle fasse Expedier les Brevets de Confirmation Necessaires, fait au Conseil d'Etat du Roy sa Majesté Etant tenu a Paris Le douze Octobre Mil sept Cent Seize signé Phelipeaux Et Scellé de cire jaune—

Copie de la Commission du Roy.

Louis par la Grâce de Dieu Roy de france et de Navarre a Nos chers Et Bien amés Les sieurs de Lepinay Et hubert Gouverneur Et Commissaire Ordonnateur En Notre Province de la Louisiane, Salut, Nous Vous Mandons Et Ordonnons de L'avis de Notre tres cher Et tres amé Oncle Le duc d'Orleans Regent du Royaume de faire Executer Larrest Rendu ce jourd'hui En Notre Conseil Cy attaché sous le Contre scel de Notre chancellerie Et de Vous conformer pour Les terres Et terrains que Vous Concederés a Lavenir au formulle de Concession arrester par Nous ce jourd'hui Et aussy cy attaché sous le Contre Scel de Notre Chancellerie, Mandons a Nos amés et feaux Conseillers Les Gens tenant Notre Conseil Superieur de la Louisiane de faire Enregistrer Ces presentes Ensemble le d. arrst Et formule Car tel Est Notre plaisir En

temoin de quoy Nous avons fait aposer Notre Scel a ces d. Presentes Donné a Paris Le douze octobre Lan de Grace Mil sept Cent Seize Et de Notre Règne le deuxième signé Louis Et plus Bas Par Le Roy Le duc Dorleans Regent Present signé Phelypeaux Et Scellé de Cire jaune.

Copie du formulle de Concession.

Nous Gouverneur de la Province de la Louisiane Et Con<sup>re</sup>. du Roy Comm<sup>re</sup>. ord<sup>eur</sup>. au d. Pays.

Sur La demande qui Nous a Eté faite par..... de Luy Vouloir accorder la Concession.....Scituée.....de..... Large Sur.....de haut, Bornée par..... Nous En Vertu du pouvoir a Nous donné par Sa Majesté avons accorde Et accordons, Concedé Et Concedons par Ces presentes au d..... le terrain Cy dessus, accordé pour par luy ses hoirs ou ayant Cause En jouir plainement Et paisiblement en toute Propriété en faire Et disposer comme il avisera Bon Etre et Comme de chose a luy appartenante a Condition quil se Mettra en possession du d. terrain en presence de Ceux qui le Bornent ou des plus proches Voisins ou iceux Bien et duement appelés Et que la presente Concession ou Copie duement Collationée sera rapportée a Sa Majesté dans le Cours de deux années de la datte dicelle pour Etre par Elle Confirmée autrement et a faute de Ce fair Nous la declarons Nulle et de Nulle Valeur et que le d.....fera Mettre le d. terrain en Valeur Et Rapport dans deux années prochaines et Consecutives de la datte dicelle sy non Et a faute de ce faire il sera Reuny au domaine de sa Majesté qui pourra En disposer tout Comme sy la presente Concession Navait pas Eté accordée, A la Charge de payer les droits Et devoir seigneuriaux sy aucune S'Etablissent Cy après au d. Pays de la Louisiane Et quil ne Luy sera permis de Vendre aucune partie du d. terrain quil Nen ait premièrement fait defricher les deux tiers a peine de Restitution des deniers quil En aura reçu Et des Cinq Cents Livres damande applicable a Lhopital de Ce pays Nous Reservant d'ailleurs pour sa Majesté La permission de pouvoir Prendre sur le d. terrain tous Et Chacun les Bois qui pourront Luy Etre Necessaires tant pour la Construction de ses forts, Magasins, quautres ouvrages quelle a ordonné Et ordonnera d'Entreprendre a



Lavenir pour son service Meme pour le Radoub et Carenne de  
 ses Vaisseaux toutes fois et quantes ils En auront Besoin Et  
 Les terrains Necessaires pour les fortifications En foy de quoy  
 Nous avons Signé Ces presentes lesquelles seront Enregistrées au  
 Greffe du Conseil Supérieur du d. Pays dans deux Mois de ce  
 jour Donné, fait a Paris Le Douze Mars Mil Sept Cent Seize  
 signé Louis Et plus Bas phelypeaux.

---

No. 13.  
 clARATION  
 u Roy  
 our la  
 onversa-  
 on des  
 inuttes  
 es no<sup>tes</sup>.  
 u 2<sup>e</sup>.  
 oust  
 717.

Louis par la Grace de Dieu Roy de france Et de Navarre a  
 tous Ceux qui Ces presentes Lettres Verront, Salut, La Con-  
 servation des Minuttes des actes Et Contrats qui Sont passés  
 Par devant Notaires Etant d'une importance Extreme pour  
 assurer le Bien et le Repos des familles, Larticle quatre Vingt  
 trois de Lordonnance Dorleans oblige tous les No<sup>tes</sup>. d'Enregis-  
 trer Leurs Nottes et Minuttes Et de Signer le Registre, cet  
 article Veut aussy qu'après le deces d'un No<sup>tes</sup>. inventaire  
 soit fait par le juge Ordinaire des Lieux des Registres et Pro-  
 tocols du decedés Et qu'ils Soient Mis au Greffe pour y Etre  
 Grossoyés signés Et delivrés par le Greffier aux parties qui  
 les Requieront Moyennant Salaires Comptant dont Moitié  
 demeurera au Greffier Et Lautre Moitié Sera delivrée a Lhéritier  
 ou héritère du decedé, Mais ayant Eté informe que cette  
 Ordonnance NEst point executée dans les Colonies soumises  
 a Notre Obéissance ou Les No<sup>tes</sup>. Netant point Erigés en  
 charge il arrive Souvent que des Minuttes ou protocoles de  
 No<sup>tes</sup>. decedés Ne sont point Enregistrées Ny Meme attachées  
 Ensemble Et que Restant Entre les Mains dhéritiers quelque-  
 fois inconnus aux parties interessées Elles Ne Scavent a qui  
 Sadresser pour En avoir des Expéditions Et quand les héri-  
 tiers les Leur ont indiqué outre quelles sont En Mauvais ordre  
 il s'en trouve Souvent de soustraites ou perdûes, un pareil  
 abus pouvant Causer de Grands desordres dans les familles  
 Nous avons Estimé dy pourvoir A Ces Causes de Lavis de  
 Notre tres Cher et tres amé Le Duc Dorléans Petit fils de france  
 Regent de Notre Royaume de Notre très Cher et tres amé  
 Cousin Le duc de Bourbon, de Notre très cher Et très amé  
 cousin Le prince de Conty, Princes de Notre Sang de Notre

trés Cher et très amé Oncle Le duc du Maine, de Notre très Cher et très amé Oncle Le Comte de toulouze Princes légitimes Et autres pairs de france Grands et Notables personnages de Notre Royaume Et de Notre Certaine Science pleine puissance Et autorité Royale, Nous avons dit, Declaré et Ordonné Disons, declarons Et Ordonnons Voulons Et Nous plaist ce qui Suit.

*Article 1<sup>er</sup>.*

Du jour de la Publication des presentes tous les No<sup>rs</sup>. tant Royaux que des seigneureries Etablis dans les Colonies soumises a Notre obeissance seront tenus de lier Ensemble par Ordre d'année Et de datter les Minuttes de tous les actes Et Contrats qui auront Eté passés par devant Eux dans les années precedentes a celle de la publication des presentes, de distinguer les Minuttes année par année Et de Mettre Chaque année separement dans un Carton ou papier double En Maniere de Register sur le dos duquel ils Cotteront Lannée.

2<sup>o</sup>.

Ils seront aussy tenus de Lier Ensemble par ordre de datter les Minutes des actes Et Contrats qui seront par Eux passés pendant le Cours de Chaque année a fure Et Mesure que les d. actes auront Eté passés Et de Mettre les d. Minuttes ainsy Liées dans un Carton ou papier double Comme dit Est sur le dos duquel ils Cotteront pareillement lannée.

3<sup>o</sup>.

Les procureurs du Roy des juridictions Ordinaires Et les Procureurs fiscaux des justices Seigneurialles seront tenus de se transporter sans fraix dans LEtude de chaque No<sup>re</sup>. de Leur distric trois Mois après La Publication des presentes pour Visiter les Minuttes de toutes les années qui auront precedé Celle de la d. publication Et Voir sy les No<sup>rs</sup>. auront Executé ce qui Est prescript par le premier article des presentes.

## 4.

Ils seront aussy tenus de sy transporter sans fraix dans les trois premiers Mois de Chaque année pour Visiter les Minuttes des années precedentes Et Voir sy les No<sup>res</sup>. auront Executé le second article des presentes Et Conservent les Minuttes des années antérieures En Bon et deu Etat.

## 5.

Ils dresseront des proces Verbaux sans frais de L'Etat ou ils auront trouvé les Minuttes des No<sup>res</sup>. de leur distric Et seront tenus d'Envoyer les d. Proces Verbaux dans les trois Mois de leur datte au Procureur General du Conseil Superieur dans le Ressort duquel ils Sont pour En Etre fait Raport au d. Con<sup>l</sup>. par le Procureur General Et sur icelluy Ordonné par arrest que les d. Proces Verbaux demeurent au Greffe du d. Conseil Et en outre fait Droit ainsy quil appartiendra.

## 6.

Les Nottaires qui Nauront pas satisfait aux deux premiers articles des presentes Seront Condamnés par le Conseil superieur a une amande arbitraire qui ne pourra pourtant pas Exceder six Livres pour la premiere fois Et a plus Grande peine, Meme interdit en cas de Recidive.

## 7.

Incontinent apres la publication des presentes les juges Ordinaires des Lieux a la Requete des procureurs du Roy de leur jurisdictions Et les juges des justices seigneurialles a la Requete des procureurs fiscaux des d. justices seront tenus de se transporter Sans frais au domicile des héritiers des No<sup>res</sup>. decedés dans leur distric ou de Ceux qui Seront demis de L'Employ de No<sup>re</sup>. avant la Publication des presentes pour se faire Représenter les Minuttes ou protocollés des deffûnts ou de Ceux qui seront demis desquels ils feront inventaire sans frais seront delivres Gratis une Expedition du d. inventaire

aux héritiers des No<sup>res</sup>. decedés ou a Ceux qui se seront demis de L'Employ, après lequel inventaire ils feront lier les d. Minuttes Et Protocolles par ordre d'année Et de datte par Leur Greff<sup>er</sup>. Comme il Est dit Cy devant Ensuite de poser dans Leur Greffe.

## 8.

Les d. juges seront aussy tenus de se transporter sans delay ny frais a La Meme Requete au domicile des No<sup>res</sup>. qui decederont dans Leur distric ou qui Se demetteront de Leur Employ après la publication des presentes y feront inventaire Sans frais de leurs Minuttes Et protocols duquel inventaire ils feront delivrer Gratis une Expedition aux héritiers Comme il Est dit a L'article Cy devant Et feront Ensuite déposer les d. Minuttes Et Protocolles En Leurs Greffes.

## 9.

Les d. Procureurs du Roy Et procureurs fiscaux Enverront au Procureur General dans les trois Mois de leur datte les proces Verbaux du transport des d. juges au domicile des héritiers des No<sup>res</sup>. decedés ou de ceux qui se seront demis de leurs Employ avant la publication des presentes Et aux No<sup>res</sup>. decedés ou qui se seront demis depuis la d. Publication Ensemble une Expedition de L'inventaire qu'ils auront fait des Minuttes et protocols trouvés chez les d. No<sup>res</sup>. pour En Etre de meme fait Rapport au d. Conseil superieur par le d. Procureur General Et Sur icelluy Ordonné par arrest que les d. Procès. Verbaux Et Expeditions d'inventaire demeureront au Greffe du d. Conseil Et En outre fait droit ainsy qu'il appartiendra.

## 10.

Enjoignons a tous Nos sujets des d. Colonies qui auront des Minuttes de No<sup>res</sup>. de les Raporter aux juges de leurs domiciles quinzaine apres la publication des presentes pour En Etre sur Le Champ fait inventaire duquel il leur sera delivre une Expedition Gratis Et Etre Ensuite déposée au Greffe et faute

par Eux de les Raporter permettons aux Procureurs du Roy Et fiscaux d'En faire et faire faire toutes les perquisitions Necessaires le tout aussy Sans frais.

## 11.

Les Greffiers qui Seront depositaires des d. Minuttes Et Protocolles seront tenus de donner pendant Cinq. ans a compter du jour de Linventaire des d. Minuttes Et protocoles a Lhéritier ou heritiere des No<sup>res</sup>. decedés Et a ceux qui Se seront démis de leur Employ ou a Leurs héritiers la Moitié des salaires quils Recevront pour les Grosses et Expéditions des actes ou Contrats quils pourront signer Et delivrer aux parties qui les Requereront, desquelles Grosses et Expéditions ils seront tenus de tenir un Etat année par année ou sera fait Mention des sommes quils auront receues quils affirmeront Veritable pardevant les juges Et dont il Remettront Moitié Comme il Est dit Cy dessus Et le d. temps de cinq ans passés les d. salaires appartiendront Entièrement aux d. Greffiers sy donnons En Mandement a Nos amés Et feaux Les Gens tenants Nos Conseils superieurs a Lamerique Et aux indes Orientales que ces presentes ils ayent a faire Lire publier Et Registrer Et le Contenu En icelles Garder Et observer selon Leur forme et teneur Nonobstant tous Edits, Reglements Et Ordonnances a ce Contraires aux quelles Nous avons derogé Et derogeons Car Tel Est Notre plaisir En temoin de quoy Nous avons fait Mettre Notre Scel a ces d. Presentes. Donné a Paris le Deuxieme jour d'aoust lan de Grace Mil Sept Cent dix Sept Et de Notre Regne le second signé Louis Par Le Roy Le duc Dorleans Regent present Et plus bas Phelypeaux Et Scellé du Grand Sceau de cire jaune.

o. 14.  
st qui  
et in-  
ore le  
des  
rages  
lois au  
verne-  
t de la  
isienne,  
7<sup>bre</sup>.  
7.

Le Roy étant en son Con<sup>el</sup>. S'éyant fait représenter des d. Lettres Patentés en forme d'Edit du mois d'Aoust dernier portant Etablissem<sup>t</sup>. d'une Comp<sup>ie</sup>. de commerce sous le nom de Comp<sup>ie</sup>. d'Occident, Ensemble celle du 14 7<sup>bre</sup>. 1712 accordées au d. Crozat Et estimant qu'il convient pour le bien de son Service Et pour l'avantage et l'utilité de la Comp<sup>ie</sup>. d'Occident

d'augmenter le Gouvernement de la Province de la Louisiane Et d'y joindre le païs des sauvages Illinois Ouy le raport, et tout consideré, sa Ma<sup>te</sup>. étant en son Conseil, de l'avis de M. Le Duc d'Orléans Regens a unis et incorporé le païs des sauvages Illinois au Gouvernemen<sup>t</sup>. de la Province de la Louisianne, Veut et entend que la d. Comp<sup>te</sup>. d'Occident jouisse des terres comprises sous le nom du d. Païs de la même manière qu'elle doit jouir de celles accordées par les d. Lettres Patentes du mois d'Aoust dernier, Et que les Commandans, Off<sup>ers</sup>. Soldats, ha<sup>ans</sup>, Et autres qui sont ou pourront etre au d. pa's reconnaissent le Commandant g<sup>nal</sup> de la Louisianne Et luy obeissent et entendent sans y contrevenir en quelque sorte et manière que ce soit, à peine de desobéissance.

Les fermiers generaux ont receu, M. tous les Tabacs qui sont venus de la Louisianne. Il n'est question à present que de fixer Sur quel pied ils doivent les payer aux Negocians à qui ces Tabacs appartiennent. Ils rep<sup>re</sup>sent. que celui de Virginie ne leur revient qu'a 20<sup>#</sup> le q<sup>l</sup>., Cependant ils offrent de donner de celui de la Louisianne 25<sup>#</sup> Mais cela est encore bien éloigné du prix auquel vous m'avez dit qu'il convenoit de le payer aux Negocians, Non seulement pour les indemniser, Mais encore pour les Engager a continuer ce commerce naissant. Je sens parfaitement de quelle importance il est d'encourager les ha<sup>ans</sup> de la Louisianne a augmenter leurs plantations de Tabac; Que l'unique moyen d'y parvenir est de leur en procurer un debit prompt et assuré a un prix assés raisonnable pour qu'ils puissent Se procurer par cette Culture les choses qui Sont nécessaires à leur subsistance. C'est dans cette Vüe que le Roy S'est determiné a fixer le prix du Tabac venant de la Louisianne de bonne qualité à 35<sup>#</sup> le q<sup>l</sup>. pendant la p<sup>nte</sup> année Et pendant l'année prochaine 1733, à 30<sup>#</sup> pendant les années 1734 et 1735, a 27<sup>#</sup> 10<sup>d</sup>. pendant les années 1736 et 1737 Et a 25<sup>#</sup> Seulement pendant 1738. Les fermiers g<sup>naux</sup>. Seront chargez de payer les prix du Tabac de la Louisianne Sur les prix ainsy fixez pour tout le cours de leur Bail, Et ce qui excède le prix de 25<sup>#</sup> qu'ils ont offert et dont ils feront l'avance, leur

No. 141  
Lettre de  
Orry Con  
trolleu  
g<sup>nal</sup>. des  
finances  
a M. Le  
comte de  
Maurepa  
Sur Le  
Tabac de  
Louisian  
6 Aoust  
1732.

Sera remboursé de la maniere qui Sera convenü avec la Comp<sup>ie</sup>. des Indes Et ainsy qu'il Sera ordonné par sa Ma<sup>te</sup>.

J'ay l'honneur de vous faire part de cette fixation, afin que vous puissiez en faire avertir non seulement les Negocians qui se proposent de faire des Envoys à la Louisianne; Mais encore les ha<sup>ns</sup>. de cette Colonie. Par cette fixation les unes et les autres Seront en état de se fixer Sur cette partie de commerce, Et vous Serez vous meme a portée de donner les ordres que vous Jugerez convenables; afin que le Cultivant Et le Nego-  
ciant ne soient pas lezez; Car il ne seroit pas juste que les Negocians voulussent Seuls profiter de l'avantage que le Roy veut bien procurer à cette partie de Commerce, Et il ne conviendrait pas que le Cultivant en fut privé.

(Lettres Patentes en forme d'Edit pour regler les Juges qui doivent composer le Con<sup>l</sup>. Sup<sup>eur</sup>. etably à la Louisianne par Edit du mois de 7<sup>bre</sup>. 1716. 22 May 1731).

Louis etc., a tous ceus etc., Salut. Nous aurions par nos Lettres Patentes du 18 X<sup>bre</sup>. pour les causes y contenües etc.

---

DE PAR LE ROY.

No. 15.  
Ordonnance  
du Roy qui  
defend tout  
commerce  
aux Officiers  
Sur Les  
Vaux. du  
Roy. Donné  
a Paris Le  
13 Mars  
1717.

Sa Majesté Estant informée que nonobstant La deffence faite par L'ordonnance du 15 Avril 1689, Livre 1<sup>o</sup>. Titre VII Article XV aux Cap<sup>nes</sup>. de ses Vaux. de recevoir sur le Bord aucunes marchandises ni de se mesler d'aucun commerce, plusieurs de ces Capitaines et autres Officiers oubliant La dignité du Service et de leurs emplois font Embarquer sur Leurs Vaux. armez pour les Colonies et autres Lieux diverses Sortes de marchandises pour Les Commercer aux endroits ou ils abordent et en tirer dautres Effets du pais, quils font entrer en france dans Le Royaume a leur retour, au préjudice du fret Et des droits qui en sont deus de Sa Majesté; a quoy etant necessaire de pourvoir, Elle a de lavis de Monsieur Le Duc d'orleans son oncle Regent ordonné et ordonne, veut et entend que la d. ordonnance du 15 Avril 1689 soit Executée selon sa forme et teneur, et en consequence que l'Ecrivain du V<sup>au</sup>. qui Sera armez

Extrait du  
Registres  
des Regle-  
mens et  
ordon-  
nance Tenu  
au Con<sup>l</sup>. de  
la marine  
de Roche-  
fort.

pour Les Colonies ou autres Lieux dresse conjointement avec L'officier charge de l'arrimage et le M<sup>o</sup>. dequipage du Navire un Etat Exact de tout ce qui y sera Embarqué, et pour Le compte de qui les Effets seront declarez et qu'avant que le d. V<sup>au</sup>. parte, cet Etat certifié deux et visé du Cap<sup>o</sup>. Soit remis a l'Intendant ou Commiss<sup>o</sup>. ordonnateur par le d. Ecrivain et qu'au retour il en remette pareillement une autre en la même forme, de tout ce qui aura esté Embarqué aux endroits ou il aura abordé, l'intention de Sa Majesté estant que cet ordre soit Suivy et Exécute sous peine de cassation des off<sup>ers</sup>. et de confiscation des marchandises qui n'auront point esté déclarées; ne voulant cependant Sa Majesté déroger a cet Egard a l'article XXVI de Son ordonnance du 10 Juin de Lannée d<sup>re</sup>. ou elle marque ce quelle veut bien permettre que Les Cap<sup>as</sup>. Embarquent sur les V<sup>aux</sup>. qu'ils commandent et pour Les motifs qui y Sont Expliquez. Mande Sa Majesté a M<sup>r</sup>. Le Comte de Toulouse amiral de France, vice amiraux, Lieutenant généraux, Intendants, Chefs d'Escadres, Commandans des ports. Commissaires de la marine et autres officiers qu'il appartiendra de Tenir La main chacun a son Egard a L'Execution de la presente ordonnance fait a Paris Le Treizième jour de Mars mil Sept Cent dix Sept signé Louis et plus bas Phelypeaux.

Pour le Roy Collationné a L'original par nous Ecuyer Conseiller secretaire du Roy, maison couronne de France et de ses finances Signé Gaudion.

Collationné,  
Laffland?

Louis par La Grace de Dieu Roy de France Et de Navarre a tous ceux qui ces presentes Lettres Verront salut. Le feu Roy Notre tres honoré seigneur Et Bizayeul Voulant procurer que le service divin fut Celebré avec toute la decence Et la dignité Convenable a dispensé par L'article trente deux de son Edit du Mois d'avril 1695, Concernant la jurisdiction Ecclesiastique les curés leurs Vicaires Et autres Ecclesiastiques de publier aux prosnes Ny pendant L'office divin les actes de justice Et autres qui Regardent L'interest particulier de Nos sujets, Et par sa

No. 16  
Declaratio  
du Roy  
pour les  
Publicati  
dans les  
Eglises  
2<sup>e</sup>. Aous  
1717.



declaration du 16 decembre 1698 il a ordonné que cet article auroit Lieu Meme a LEgard de Nos propres affaires Et comme Nous avons été informés que le d. article trente deux de LEdit du Mois d'avril 1695 Et la d. declaration du 16 decembre 1698 Ne Sont point Executés dans toutes les Colonies soumises a Notre obeissance Nous avons Estimé Necessaire dy pourvoir En ordonnant En Meme temps que Conformement a Notre declaration du Vingt Cinq fevrier Mil sept Cent huit LEdit du Roy henry second du Mois de fevrier 1556 qui Etablit peine de Mort Contre les femmes qui Cachent leur Grossesse et laissent perir leurs Enfants soit publié tous les trois Mois aux prosnes des paroisses A Ces Causes de Lavis de Notre tres Cher Et tres amé oncle Le duc dorleans petit fils de france Regent de Notre Royaume, de Notre tres Cher Et tres amé Cousin Le duc de Bourbon, de Notre très Cher Et tres amé Cousin Le Prince de Conty Princes de Notre Sang, de Notre tres Cher et tres amé oncle Le Duc Dumaine de Notre tres Cher Et tres amé oncle le Comte de toulouse Et autres Pairs de france Grands Et Notables personages du Royaume Et de Notre certaine Science pleine puissance Et autorité Royale Nous avons déclaré Et ordonné Et par ces presentes Signées de Notre Main, Disons, declarons, ordonnons Voulons Et Nous Plaist que dans toutes les Colonies soumises a Notre Obéissance les Curés Leurs Vicaires Et autres Ecclesiastiques seculiers ou Reguliers faisant les fonctions Curialles Soient dispensés Comme par ces presentes Nous les dispensons de publier aux prosnes Ny pendant L'office divin les actes de justice Et autres qui Regardent L'interest particulier de Nos sujets Ny meme ce qui Regarde Nos propres affaires Excepté cependant LEdit du Roy henry second du Mois de fevrier 1556 qui Etablit peine de Mort Contre les femmes qui cachent leur Grossesse Et Laissent perir Leurs Enfants lequel sera Executé selon sa forme Et teneur Et publié de trois En trois Mois aux prosnes des Messes Paroissialles Enjoignons aux Curés, Vicaires ou autres faisant les fonctions Curialles de faire la d. Publication Et d'En Envoyer un certificat signé d'Eux a Nos Procureurs des juridictions dans lesquelles Leurs paroisses Sont Scituées a peine dy Etre Contraints par saisie de Leur temporel a la

Requete de Nos procureurs Generaux En Nos Conseils Superieurs, Voulons que les publications des actes de justice Et autres qui regardent Linterest Particulier de Nos sujets soient faites par les huissiers sergents ou Notaires a Lissue des Grandes Messes de paroisses Et que ces publications avec les affiches qui En seront par Eux posées aux Grandes portes des Eglises soient de pareille force Et Valeur Meme pour les decrets que sy les d. Publications avoient Eté faites aux d. Prosnes Et qua Legard de ce qui regarde Nos propres affaires les publications En soient faites seulement a Lissue des Messes de Paroisses par les officiers qui En seront Chargés Et Soient de meme Effet que Sy Elles avoient Eté faites aux prosnes des d. Messes Nonobstant tous Edits declarations Et Coutumes a ce Contraires aux quelles Nous avons derogé Et derogeons En Egard a ces presentes sy donnons En Mandement a Nos amés Et feaux les Gens tenants Nos Conseils superieurs de Lamerique que ces presentes ils fassent Lire publier et Register Et le Contenu En icelles Garder Et observer selon sa forme et teneur Car Tel Est Notre plaisir, En temoin de quoy Nous avons fait aposer Notre Scel aux d. presentes.

Donné a Paris Le deuxième jour daoust Lan de Grace Mil sept Cent dix Sept Et de Notre Regne le second signé Loüis. Par Le Roy Le duc Dorleans Regent present Et plus Bas phelypeaux Et Scellé du Grand Sceau de cire jaune.

Louis Par La Grace de Dieu Roy de france et de Navarre a tous Presens Et avenir Salut, Nous avons depuis Notre avènement a La Couronne travaillé utilement a Retablir Le Bon Ordre dans Nos finances Et a reformer Les abus que Les longues Guerres avoient donné occasion dy introduire et Nous Navons pas Eu Moins d'attention au Retablissement du Commerce de Nos sujets qui Contribue autant a Leur Bonheur qu'a la Bonne administration dans Nos finances Mais par la Connoissance que Nous avons pris de LEtat de Nos Colonies Scituée dans la partie Septentrionale de laMerique Nous avons reconnu quelles avoient d'autant plus Besoin de Notre pro-

No. 17.  
Lettres Patentes qui accordent le Commerce de la Louisianne (a M. Crozat) du mois d'Aoust 1717.

Lettres Patentes portant Etab-

sement  
Une Com-  
pagnie (en  
me) de  
commerce  
as le nom  
Compag-  
nie d'Occi-  
dent, du  
mois  
d'aoust  
17.

seigneur et Bizaoul avoit accordé par ses Lettres patentes du Mois de septembre de l'année 1712, Le privilege du Commerce Exclusif dans Notre Gouvernement de la Louisiane Nous a tres humblement fait Suplier de trouver bon quil Nous le remit Ce que Nous lui avons accordé par Larrest de Notre Conseil du Vingt trois du present Mois d'aoust Et que le traitté fait avec les Sieurs Aubert, Merret ? et Gayot le dix May 1716 pour la traite du Canada doit Expirer a la fin de la presente année Nous avons jugé quil Etoit Necessaire pour le Bien de Notre service Et Lavantage de Ces deux Colonies d'Etablir une Compagnie en Etat d'En soutenir le Commerce Et de faire travailler aux differentes Cultures Et plantations qui Sy peuvent faire a Ces Causes a Nous Mouvans de Lavis de Notre tres Cher Et tres amé oncle Le duc Dorleans Regent petit fils de france, de Notre très Cher Et tres amé Cousin le duc de Bourbon de Notre tres Cher Et tres amé Cousin le Prince de Conty Prince de Notre Sang de Notre très Cher Et tres amé oncle Le duc d'Orleans de Notre tres Cher Et tres amé oncle le duc de toulouze princes Legitimes Et autres Pairs de france Grands Et Notables Personnages de Notre Royaume Et de Notre Certaine Science pleine puissance Et autorité Royale Nous avons dit Statué Et Ordonné, Disons, Statuons et Ordonnons, Voulons Et Nous plaist:

#### *Article premier.*

Quil Soit formé En Vertu des presentes une Compagnie de Commerce sous le Nom de Compagnie Doccident dans laquelle il sera permis a tous Nos sujets de quelque Rang et qualité quilz puissent Etre, Meme aux autres Compagnies formées ou a former Et aux Corps Et Communautéz de prendre interest pour telles sommes quilz jugeront a Propos, sans que pour Raison des d. Engagements ils puissent Etre Reputés avoir derogé a Leurs titres, qualités Et Noblesse, Notre intention Est quilz jouissent du Benefice portés aux Edits des Mois de May Et aoust 1664, Aoust 1669, Et decembre 1701 que Nous Voulons Etre Executés selon leur forme Et teneur.

#### **2°.**

Accordons a la d. Compagnie Le droit de faire Seul pendant LEspace de Vingt Cinq années a Commencer du jour de

L'Enregistrement des presentes, le Commerce dans Notre Province Et Gouvernement de la Louisiane Et le privilege de Recevoir a L'Exclusion de tous autres dans Notre Colonie de Canada a Commencer du premier juin 1718, jusques Et Compris le dernier decembre 1742, tous les Castors Gras Et Secs que les habitans de La d. Colonie auront traité, Nous Reservant de Regler sur Les Memoirs qui Nous seront Envoyés du d. Pays les quantitées des differentes Especes de Castors que la Compagnie Sera tenue de recevoir Chaque année des d. habitans de Canada Et les prix aux quels Elle Sera tenue de les leur payer.

## 3°.

Faisons deffences a tous Nos autres Sujets de faire aucun Commerce dans L'Etendue du Gouvernement de la Louisiane pendant le temps du privilege de la Compagnie d'occident a peine de Confiscation des Marchandises Et des Vaisseaux N'Entendons Cependant par ces presentes enterdire aux habitants Le Commerce quils peuvent faire dans la d. Colonie soit Entr'eux Soit avec les sauvages.

## 4°.

Deffendons pareillement a tous Nos sujets d'acheter aucun Castor dans L'Etendue du Gouvernement de Canada pour le transport dans Notre Royaume a peine de Confiscation du d. Castor au profit de la Compagnie Meme des Vaisseaux sur lesquels il sera Embarqué, Le Commerce de Castor Restera Neanmoins Libre dans L'intérieur de la Colonie Entre les Negotians Et les habitants qui pourront Continuer a Vendre Et acheter du Castor Comme ils ont toujours fait.

## 5.

Pour donner Moyen a la d. Compagnie d'occident de faire un Etablissement solide Et la Mettre En Etat d'Executer toutes les Entreprises quelle Pourra former Nous luy avons donné octroyé Et accordé, donnons, octroyons et accordons par ces presentes toutes les terres, cottes, Port havres et illes qui composent Notre Province de la Louisiane ainsy Et dans

la Meme Etendue qué Nous Lavons accordé au Sr. Crozat par Nos Lettres patentes du quartorze Septembre 1712, pour En jouir En toute propriété et Seigneurerie Et justice Ne Nous Reservant autres droits Ny devoirs que la Seule foy Et homage que la d. Compagnie Sera tenue de Nous Rendre a Nos successeurs Roys, a Chaque Mutation de Roy avec une Couronne dor du Poids de trente Marcs.

## 6.

Pourra la d. Compagnie dans le d. Pays de sa Concession traiter Et faire alliance En Notre Nom avec toutes les Nations du Pays autres que celles dependantes des autres puissances de L'europe Et Convenir avec Elles des autres Conditions quelle jugera a Propos pour s'y Etablir Et faire Son Commerce de Gré a Gré, Et en cas d'insulte pourra leur declarer La Guerre les attaquer ou se deffendre par la Voix des armes Et traiter de paix Et de treve avec Elles.

## 7°.

La Propriété des Mines et Minieres que la d. Compagnie fera ouvrir pendant LEspace de son privilege luy appartiendra incontestablement sans Etre tenue de Nous payer pendant le d. temps pour Raison des d. Mines Et Minieres aucuns droits de souveraineté, desquels Luy avons fait Et faisons don par ces presentes.

## 8°.

Pourra la d. Compagnie Vendre ou aliener les terres de Sa Concession a tels Cens Et Rentes quelle jugera a Propos Meme les accorder En franc aleu Sans justice Ny seigneurerie, NEntendons Neanmoins quelle puisse deposseder Ceux de Nos sujets qui Sont desja Etablis dans le pays de sa Concession des terres qui Leur ont Eté Concedées ou de Celle que Sans Concession ils auront Commancé a Mettre En Valeur, Vou-lons que Ceux d'Entr'eux qui N'ont point de brevets ou Lettres de Nous Soient tenus de prendre des Concessions de la Com-

pagnie pour sassurer de la propriété des terres dont ils jouissent lesquelles concessions leur seront données gratuitement.

## 9.

Pourra la d. Compagnie faire Construire tels forts, Chateaux Et places quelle jugera Necessaire pour la deffence du pays y Mettre des Garnisons Et lever des Gens de Guerre dans Notre Royaume En prenant Nos permissions En La forme Ordinaire Et accoutumée.

## 10.

La d. Compagnie pourra aussy Elire les Gouverneurs officiers Majors Et autres pour Commander les troupes quelle jugera a Propos les quels Gouverneurs Et officiers Majors Nous seront presentés par les directeurs de la Compagnie pour leur Etre Expedié Nos provisions Et pourra la d. Compagnie les destituer toutes fois Et quantes que Bon luy semblera Et en Etablir dautres En leur place aux quels Nous ferons pareillement Expedier Nos Lettres sans aucune difficulté En attendant LExpedition desquelles les d. officiers pourront Commander pendant le temps de six Mois ou un an au plus sur les Commissions des directeurs Et Seront tenus les directeurs Et officiers Majors de Nous prester serment de fidelité.

## 11.

Permettons a ceux de nos officiers Militaires qui Sont presentement dans Notre Gouvernement de la Louisiane Et qui Voudront demeurer de meme que Ceux qui Voudront y passer Sous Notre Bon plaisir pour y Servir En qualité de Capitaine ou de subalterne dy servir sous le Bon plaisir de la Compagnie sans que pour Raison de ce Service ils perdent le Rang Et Grades quils pourront avoir actuellement tant dans Notre Marine que dans Nos troupes de terre Voulant que sur les provisions que Nous En accorderons ils Soint censés et Reputés Etre toujours a Notre Service Et Nous Leur tiendrons Compte de Ceux quils Rendront a la d. Compagnie Comme Sils Nous les Rendoient a Nous Meme.

## 12.

Pourra ausy la d. Compagnie armer Et Equiper En Guerre autant de Vaisseaux quelle jugera Necessaire pour Laugmentation et La seureté de Son commerce sur Lesquels Elle pourra Mettre tel Nombre de Canons que Bon Luy Semblera Et arborer Le Pavillon par Larriere Et au Beaupré et Non a aucun des autres Mats Et Elle pourra ausy faire fondre des Canons a Nos armes au dessous desquels Elle Mettre Celles que Nous Luy accorderons Cy apres.

## 13.

Pourra La d. Compagnie Comme Seigneurs haut justiciers des pays de sa Concession y Etablir des juges Et officiers Partout ou Besoin Sera Et ou Elle jugera apropos, de les deposer Et destituer quand Bon Luy Semblera lesquels Connoîtront de toutes affaires de justice, Pollice et Commerce tant Civile que Criminelle Et ou il sera Besoin, dEtablir des Conseils Souverains, Les officiers dont ils Seront Composés Nous seront Nommés Et présentés par les directeurs Generaux de la d. Compagnie Et Sur les di. Nominations Les provisions Leur seront Expediées.

## 14.

Les juges de l'amirauté qui Seront Etablis dans le d. Pays de La Louisianne auront les Memes fonctions, Rendront la justice dans la meme forme Et Connoistront des Mêmes affaires dont la Coinnoissance leur Est attribuée tant dans Notre Royaume que dans les autres pays soumis a Notre Obéissance et Sera par Nous pourvus Sur La Nomination de Lamiral de france.

## 15.

Seront tous les juges Etablis En tous les d. Lieux tenus de juger suivant les Loix Et ordonnances du Royaume Et se Conformer a la Coutume de la Prevosté Et Vicomté de Paris suivant laquelle les habitants pourront Contracter sans que Lon y puisse introduire aucune autre Coutume pour Eviter La diversité.

## 16.

Tous proces qui pourront Naitre En france Entre la d. Compagnie Et les particuliers pour Raisons Et affaires dicelle seront terminées et jugées par les Consuls de Paris dont les sentences Sexecuteront En dernier Ressort jus'qua la Somme de Cent Cinquante Livres et au dessus par provision sauf L'apel En Notre Cour de Parlement a Paris Et quant aux Matieres Criminelles dans les quelles la Compagnie Sera partie soit En demandant Soit En deffendant Elles seront jugées par les juges Ordinaires sans que le Criminel puisse attirer le Civil lequel sera jugé Comme il Est dit Cy dessus.

## 17.

Ne Sera par Nous accordé aucunes Lettres d'Etat Ny de Repy, Evocation Ny surceance a ceux qui auront achetté des Effets de la Compagnie lesquels Seront Contraints au payement de ce quils devront par les Voyes Et ainsy quils y Seront obligés.

## 18.

Nous Promettons a La d. Compagnie de la Proteger Et defendre Et d'Employer la force de Nos armes sil Est Besoin pour La Maintenir dans la Liberté Entiere de son Commerce Et Navigation Et de Luy faire faire Raison de toutes injures Et Mauvais traitements En Cas que quelque Nation Voulut Entrepandre Contre Elle.

## 19.

Sy aucuns des directeurs, Capitaines de Vaisseaux, officiers Commis ou Employés actuellement occupés aux affaires de la Compagnie Etoient pris par les sujets des princes Et Etats avec Lesquels Nous pourrions Etre En Guerre Nous promettons de les faire Retirer ou Echanger.

## 20.

Ne pourra la d. Compagnie se servir pour son Commerce dautres Vaisseaux que Ceux a Elle appartenants ou a Nos sujets, armes dans les ports de Notre Royaume, d'Equipage



françois ou ils seront tenus de faire Leur retour, Ny faire partir les d. Vaisseaux des pays de sa Concession pour aller a la Coste de Guinée directement Sous peine d'Etre dechue du present privilege avec Confiscation des Vaisseaux Et des Marchandises dont ils seront Chargés.

## 21.

Permettons aux Vaisseaux de la d. Compagnie Même a Ceux de Nos sujets qui auront permission d'Elle ou de ses directeurs de Courir Sur les Vaisseaux de Nous sujets qui Viendront traiter dans les pays a Elle Concedés En Contravention de ce qui Est porté par les presentes Et les prises seront jugés conformement au Reglement que Nous ferons a ce sujet.

## 22.

tous les Effets, Marchandises Vivres et Munitions qui se trouveront Embarqués sur les Vaisseaux de La Compagnie seront censés Et Reputés Luy appartenir a Moins quil Ne paroisse par des connoissemens En Bonne forme quils ont Eté Chargés a fret par les Ordres de la Compagnie ses directeurs ou preposes.

## 23.

Voulons que Ceux de Nos sujets qui passeront dans les pays Concedés a la d. Compagnie jouissent des Memes Libertés Et franchises que Sils Etoient demeurans dans Notre Royaume Et que Ceux qui y Naitront des habitants françois du d. Pays et Meme des Etrangers Européens faisant profession de la Religion Catholique apostolique Et Romaine qui pourront sy Etablir Soient Censés, Reputés, Regnicoles Et Comme tels Capables de toutes Successions, dons, Legs Et autres dispositions sans Etre obligés dobtenir aucunes lettres de Naturalité.

## 24.

Et Pour favoriser Ceux de Nos sujets qui s'Etabliront dans les d. pays Nous les avons déclaré Et declarons Exempt tant que durera le Privilege de la Compagnie de tous droits subsides Et impositions telles quelles puissent Etre tant Sur les personnes Et Esclaves que sur les Marchandises.

## 25.

Les denrées Et Marchandises que la d. Compagnie aura destiné pour les pays de sa Concession Et celles dont Elle aura Besoin pour la Construction armement et avitaillement de ses Vaisseaux seront Exempts de tous droits tant a Nous appartenants qua Nos Villes tels quils puissent Etre Mis Et a Mettre tant a LEntrés qua la sortie et Encore quelles Soient de LEten- due dune de Nos fermes pour Entrer dans une autre ou dun de Nos Ports pour Etre transporté dans un autre ou se fera l'armement, a La Charge que Ses Commis ou preposés donneront leur soumission de Raporter dans dix huit Mois a Compter du jour dicelle Certificat de la decharge dans les pays pour Les quels Elle aura Eté destinée a peine En Cas de Contra- vention de payer la quadruple des droits, Nous Reservant de luy donner un plus Long delay dans les Cas Et occurences que Nous jugerons a Propos.

## 26.

Declarons pareillement la d. Compagnie Exempte des droits de Peage, travers, passages Et autres impositions qui se per- coivent a Notre profit Ez Rivières de Seine Et de Loire sur les futailles Vides Bois Marin Et Bois a Batir Vaisseaux Et autres Marchandises appartenantes a La d. Compagnie En Rapportant par les Voituriers Et Conducteurs des Certificats de deux de Ses directeurs.

## 27.

En Cas que la d. Compagnie Soit obligée pour le Bien de son Commerce de tirer des pays Etrangers quelques Marchan- dises pour les transporter dans les pays de sa Concession Elles seront Exempts de tous droits d'Entrée Et de Sortie a La Charge quelles Seront déposées dans les Magasins de Nos douanes ou dans ceux de la d. Compagnie dont les commis des fermiers Generaux de Nos fermes Et Ceux de la d. Compagnie auront Chacun une Clef jusqu'a cequelles Soient Chargées dans les Vaisseaux de la Compagnie qui Sera tenue de Donner Sa soumission de raporter dans dix huit Mois a compter du

jour de la Signature dicelle Certificat de leur decharge Ez d. Pays de sa Concession a peine En Cas de Contravention de payer le quadruple des droits, Nous Reservant Lorsque la Compagnie aura Besoin de tirer des d. Pays Etrangers quelque Marchandises dont L'Entrée pourroit Etre prohibée de Luy En accorder la permission sy Nous le jugeons a Propos sur les Etats quelle Nous En presentera.

## 28.

Les Marchandises que la d. Compagnie fera apporter dans les Ports de Notre Royaume pour son Compte des pays de sa Concession Ne payeront pendant les dix premieres années de son privilege que la Moitié des droits que de pareilles Marchandises Venant des illes Et Colonies francoises de laMerique doivent payer suivant Notre Reglement du Mois d'avril dernier Et Sy la d. Compagnie fait Venir des d. Pays de sa Concession d'autres Marchandises que Celles qui Viennent des illes Et Colonies françoises de Lamerique Compris dans Notre Reglement Elles Ne payeront que la Moitié des droits que payeroit d'autres Marchandises de Meme Espece Et qualité Venant des pays Etrangers Lorsque les d. Droits Nous appartiennent ou ayant Eté par Nous alienés a des particuliers pour le Plomb, Cuivre Et les autres Metaux Nous avons accordé Et accordons a la d. Compagnie Lexemption Entiere de tous droits Mis Et a Mettre sur iceux Mais sy la d. Compagnie prend des Marchandises a fret sur ses Vaisseaux Elle Sera tenue den faire faire la declaration aux Bureaux de Nos fermes par les Capitaines dans la forme ordinaire Et les d. Marchandises payeront les droits En Entier, a LEgard des Marchandises que la d. Compagnie fera apporter dans les ports de Notre Royaume denommés En L'article quinze du reglement du Mois d'avril dernier ou dans ceux de Nantes, Brest, Morlaix Et St. Malo pour son Compte tant des pays de sa Concession que des illes francoises de Lamerique provenant de la Vente des Marchandises du Cru de la Louisiane destinées a Etre portées dans les pays Etrangers, Elles seront Mises En deposit dans les Magasins de Nos doüanes des ports ou Elles arriveront ou dans ceux de la Compagnie En la forme Cy dessus prescrite jusqua

cequelles soient Enlevées Et Lorsque les Commis de la d. Compagnie Voudront les Envoyer dans les Pays Etrangers par Mer ou par terre par transit ce qui ne Se pourra que par les Bureaux designés par Notre d. Reglement du Mois d'avril dont ils seront tenus de prendre des acquits a Caution portant Soumission de Raporter dans un Certain temps Certificat du dernier Bureau de sortie quelles y auront passé Et un autre de leur decharge dans les Pays Etrangers.

## 29.

sy la Compagnie fait Construire des Vaisseaux dans les pays de sa Concession Nous Voulons Bien Lors qu'ils arriveront dans les ports de Notre Royaume pour la première fois Leur faire payer par forme de Gratification Sur Notre tresor Royal six Livres par tonneaux pour les Vaisseaux du port de deux Cents tonneaux Et audessus Et Neuf Livres aussy par tonneaux pour tous Ceux de deux Cents cinquante tonneaux Et audessus Et ce En Raportant des Certificats des directeurs de la Compagnie au d. Pays Comme les d. Navires y auront Eté Construits.

## 30.

Permettons a la d. Compagnie de donner des permissions particulieres a des Vaisseaux de Nos sujets pour aller traiter dans les pays de Sa Concession a telle Condition quelle jugera a propos Et Voulons que les d. Vaisseaux Munis des permissions de la d. Compagnie jouissent des Memes droits Et Exemptions que Ceux de la Compag<sup>e</sup>. tant Sur les Vivres Marchandises Et Effets qu'ils rapporteront.

## 31.

Nous ferons delivrer de Nos Magasins a la d. Compagnie tous les ans pend<sup>t</sup>. le temps de son privilege quarante Milliers de Poudre a fusil quelle Nous payera au prix quelle Nous aura Conté.

## 32.

Notre intention Etant de faire participer au Commerce de cette compagnie Et aux avantages que Nous Luy accordons le plus Grand Nombre de Nos sujets que faire se pourra Et que

toutes sortes de personnes puissent sy interesser suivant leurs facultées Nous Voulons que les fonds de cette Compagnie soient partagés En actions de Cinq Cents Livres Chacune dont la Valeur sera fournie En Billets de L'Etat desquels les interets sont deubs depuis Le premier jour du Mois de janvier de la Presente année Et Lorsquil Nous sera Representé par les d'irecteurs de la d. Compagnie quil aura Eté delivré des actions pour faire un fond suffisant Nous ferons fermer les Livres de la d. Compagnie.

## 33.

Les Billets des d. actions seront payables au Porteur signés par le Caissier de la Compagnie Et Vizé par un des directeurs il En Sera delivré de deux sortes Scavoir des Billets d'une action Et des Billets de dix actions.

## 34.

Ceux qui voudront Envoyer les Billets des d. actions dans les provinces ou dans les pays Etrangers pourront les Endosser pour plus Grande Seureté sans que les Endossements Les obligent a la Garrantie de L'action.

## 35.

Pourront tous les Etrangers acquerir tel Nombre d'actions quils jugeront apropos quand Meme ils ne Seroient pas Residents dans Notre Royaume Et Nous avons déclaré Et declaron les actions appartenantes aux d. Etrangers Non sujettes a droit daubeine Ny a aucune Confiscation pour Cause de guerre ou autrement Voulant quils jouissent des d. actions Comme Nos sujets.

## 36.

Et dautant que les profits Et pertes dans les Compagnies de Commerce Nont Rien de fixe Et que les actions de la d. Compagnie ne peuvent Etre Regardées que Comme Marchandises Nous permettons a tous Nos sujets Et aux Etrangers En Compagnie ou pour Leur Compte particulier de les acheter, Vendre Et Commercer ainsy que Bon Leur semblera.

## 37.

tout actionnaire porteur de Cinquante actions aura Voix deliberative aux assemblées ou sil Est porteur de Cents actions il aura deux Voix Et ainsy par augmentation de cinquante En Cinq<sup>te</sup>.

## 38.

Les Billets de L'Etat Recens pour les fonds des actions seront Convertis En Rente au denier Vingt Cinq dont les interests coureront a Commencer du premier janvier de la Presente année sur Notre ferme du Controlle des actes des No.<sup>res</sup> du petit Sceau Et des Insinuations Laiques que Nous avons hypothéqué Et affecté, hipotequons Et affectons spécialement au payement des d. Rentes, En Conséquence il sera passé En Notre Nom au Profit de la d. Compagnie par les Commissaires de Notre Conseil que Nous avons Nommé a cet Effet des Contrats de quarente Mille Livres de Rente perpetuelle Et heréditaire chacun faisant la Rente dun Million au denier Vingt cinq sur les quittances des financiers qui En Seront delivrés par le Garde de Notre tresor Royal En Exercice la presente année qui Recevra de la d. Compagnie pour un Million de Billets de L'Etat a Chaque payement Et ce jusqua Concurrence des fonds qui seront portés pour former les actions de la d. Compagnie.

## 39.

Les arrerages des d. Rentes Seront payés scavoir Ceux de la presente année dans les quatre derniers Mois dicelle Et Ceux des années suivantes En quatre payements Egaux de trois Mois En trois Mois par Notre fermier du Controlle des actes des No.<sup>res</sup> Petit Sceau Et insignations Laiques au Caissier de la d. Compagnie sur les quittances Vizées, de trois des directeurs qui Luy fourniront Copie Collationnée des presentes Et de Leur Nomination pour la Premiere fois Seulement.

## 40.

Les directeurs Employeront au Commerce de la Compagnie des arrerages dūs de la Première des Contrats qui Seront Expediés au profit de la Compagnie, Leur deffendons tres Ex-

pressement dy Employer aucune partie des interests des années suivantes Ny de Contracter aucun Engagement Sur icelle Voulons que les actionnaires Soient Regulierement payés des interests de leurs actions a Raison de quatre pour Cent par année a Commencer du premier du Mois de janvier prochain dont le premier payement pour six Mois se fera au premier juillet prochain Et ainsy Successivement.

## 41.

Comme il est Necessaire qu'aussytost apres L'Enregistrement des presentes il y ait des personnes qui prennent la Regie de tout ce quil Conviendra faire pour Larrangement des Livres Et des autres details qui doivent former les Commancemens de la d. Compagnie Ce qui Ne peut Souffrir aucun Retardement Nous Nommerons pour cette premiere fois seulement les directeurs que Nous aurons Choisis pour Cet Effet lesquels auront pouvoir de Regir Et administrer les affaires de la d. Compagnie voir de Regir Et administrer les affaires de la d. Compagnie laquelle pourra dans une assemblée Generale apres deux années devolues Nommer trois autres directeurs ou les Continuer pour trois ans sy Elle Le juge a Propos Et ainsy Successivement de trois ans En trois ans lesquels directeurs Ne pourront Etre Choisis que francois ou Regnicols.

## 42.

Les directeurs arresteront tous les ans a la fin du Mois de decembre le Bilan General des affaires de la d. Compagnie apres quoy ils Convoqueront par une affiche publique Lassemblée Generale de la d. Compagnie dans laquelle les Repartitions des profits de la d. Compagnie seront Resolus Et arrestés.

## 43.

Attendu La Grand Nombre d'actions dont la d. Compagnie Sera Composée Nous jugeons Necessaire pour la Commodité de Nos sujets d'Etablir un tel Ordre dans les payements tant des interest que des Repartitions que Chaque porteur d'actions puisse scavoir le jour quil pourra Se presenter a la Caisse pour

recevoir sans remise Ny delay ce qui Luy sera deub, pour cet Effet, Voulons que les Rentes des d. actions Ensemble les re-partitions des profits provenant du Commerce Soient payés suivant les Numero des d. actions En Commencant par le premier sans que la Compagnie puisse Rien Changer a cet ordre Et que les directeurs fassent afficher a la Porte du Bureau de la d. Compagnie Et inserer dans les Gazettes publiques les Numero qui devront Etre payés la semaine suivante.

## 44.

Les actions de la Compagnie Ny les Effets dicelle Ensemble les appointements des directeurs officiers Et Employés de la d. Compagnie Ne pourront Etre Saisis par aucune personne Et Sous quelque pretexte que ce Soit pas Meme pour Nos propres deniers Et affaires sauf aux Creanciers des actionnaires a faire Saisir Et arrester Entre les Mains du Caissier General Et teneur de Livres de la d. Compagnie aux quels les creanciers seront tenus de se raporter sans que les d. directeurs soient obligés de leur faire Voir L'Etat des Effets de la Compagnie Ny de Rendre compte, Ny pareillement que les d. Creantiers puissent Etablir des Commissaires ou Gardiens aux d. Effets declarant Nulle tout ce qui pourroit Etre fait a ce sujet.

## 45.

Voulons que les Billets de L'Etat qui seront remis au Garde de Notre tresor Royal pour la d. Compagnie d'occident soient par luy portés En L'hotel de Notre Bonne Ville de Paris auquel Lieu En presence du Sr. Bignon Conseiller d'Etat Prevost des Marchandises, du Sr. trudaine Con<sup>er</sup>. d'Etat Prevost des Marchandises En charge, des sieurs de serre, Le Virlois, herlan, Et Brucot qui ont Signés les Billets d'Etat avec Eux et des officiers Municipaux du d. hotel de Ville qui Sy trouveront ou Voudront sy trouver les d. Billets de L'Etat Seront Brulés publiquement incontinent après L'expedition de chaque Contrat apres En avoir dressé proces Verbal Contenant les Registres Numero et Sommes, En avoir fait Mention Sur les d. Registres Et les En avoir dechargé lequel proces Verbal Sera signé des d. Srs. Prevost des Marchands Et autres denommés au present article.



## 46.

Les directeurs auront a la Pluralité des Voix la Nomination de tous les Emplois Et des Capitaines Et des officiers servants sur les Vaisseaux de la Compagnie aussy Bien que des officiers Militaires, de justice Et autres qui Seront Employés dans les pays de sa Concession Et pourront les Revoquer Lorsquils Le jugeront a Propos Et les d. Nominations de tous les d. officiers Et Employés Seront Signées au Moins de trois des directeurs ce qui Sera pareillement observé pour les Revocations.

## 47.

Ne Pourront les d. directeurs Etre inquietés Ny Contraints En Leurs personnes Et Biens pour les affaires de la Compagnie.

## 48.

Ils arresteront tous les Comptes des Commis Et Employés en france Et dans les pays de la concession de la Compagnie et des correspondants lesquels comptes seront Signés au Moins de trois des d. Directeurs.

## 49.

Il sera tenu de Bons Et fidels journeaux de Caisse, dachapts de Vente, d'Envoys Et de Raison En partie double tant dans la direction Generale de Paris que par les Commis Et Commis-saire de la Compagnie dans les Provinces Et dans les Pays de sa concession qui Seront Cottes Et paraphés par les directeurs aux quels Sera ajouté foy En justice.

## 50.

Nous faisons don a la d. Compagnie, des forts, Magasins, Maisons, Canons, armes Poudre, Brigantins, Batteaux, Pirogues et autres Effets ustancilles que Nous avons presentement a La Louisiane dont Elle sera Mise En possession sur Nos Ordres qui y seront Envoyés par Notre Conseil de Marine.

## 51.

Nous faisons pareillement don a la d. Compagnie, de Vais-seaux Marchandises, Et Effets que le Sr. Crozat Nous a Remis ainsy qui Est Expliqué par Larrest de Notre Conseil du Vingt trois du present Mois de quelque Nature quils puissent Etre Et a quelque somme quils puissent Monter a Condition de transporter six Mille Blancs Et trois Mille Noirs au Moins dans les pays de sa Concession pendant la durée de son privilege.

## 52.

Sy apres que les Vingt Cinq années du Privilege que Nous accordons a la d. Compagnie doccident seront Expirées Nous jugeons a Propos de luy En accorder la Continuation, toutes les illes Et terre quelle aura habitée ou fait habiter avec les droits utiles Cens et Rentes qui Seront dus par les habitants Luy demeureront a Perpetuité pour En faire Et disposer Comme de son propre heritage sans que Nous puissions Retirer les d. terres ou illes pour quelque Cause, occasion ou pretexte que ce Soit a quoy Nous avons Renoncé des apresent a Condition que la d. Compagnie Ne pourra Vendre les d. terres a dautres qua Nos sujets Et a LEgard des forts armes Et Munitions ils Nous seront Remis par la d. Compagnie a laquelle Nous En payerons la Valeur suivant la juste Estimation qui En sera faite.

## 53.

Comme dans L'Etablissement des pays Concedés a la d. compagnie par ces presentes Nous Regardons particulierement la Gloire de Dieu En procurant le salut aux habitans, indiens, sauvages Et Negres que Nous desirons Etre instruits dans la Vraye Religion la d. Compagnie Sera obligée de Batir a Ses depens des Eglises dans les Lieux de ses habitations Comme aussy dy Entretenir le Nombre d'Eclesiastiques aprouvés qui Sera Necessaire soit En qualité de Curé ou tel autres qui Sera Convenable pour y prescher les Evangelles faire le service divin Et y administrer les sacrements, Le tout Sous Lauthorité de Leveque de quebec la d. Colonie demeurant dans son diocese ainsy que par le Passé Et Seront les Curéz Et autres Eclesias-

tiques que la d. Compagnie Entretiendra a Sa Nomination Et patronnage.

## 54.

Pourra la d. Compagnie prendre pour Ses armes un Ecusson de sinople a La Pointe ondée d'argent sur laquelle Sera Couché un fleuve au Naturel appuyé Sur une Corne d'abondance dor au Chef d'azur semé de fleurs de Lys dor, soutenus d'une face En devise aussi dor ayant deux Sauvages pour supports Et une Couronne trefflée, Lesquelles armes Nous Luy accordons pour s'en servir dans ses Sceaux et Cachets Et que Nous Luy permettons de faire Mettre Et aposer a Ses Edifices, Vaisseaux, Canons Et partout ailleurs ou Elle jugera a propos.

## 55.

Permettons a la d. Compagnie de dresser Et arrester tels Statuts Et Reglements qu'il appartiendra pour la Conduite et direction des affaires Et de Son commerce tant En Europe que dans les pays a Elle Concedés, lesquels Statuts Et reglements Nous Confirmerons par Lettres patentes afin que les intéressés dans la d. Compagnie soient obligés de les Executer selon Leur forme et teneur.

## 56.

Comme Notre intention N'Est point que la Protection particulière que Nous accordons a la d. Compagnie puisse porter aucun prejudice a Nos autres Colonies que Nous Voulons Egalement favoriser deffendons a la d. Compagnie de prendre ou Recevoir sous quelque pretexte que ce soit aucuns habitans Etablys dans Nos Colonies pour les transporter a la Louisiane sans En avoir obtenu la Permission par Ecrit de Nos Gouverneurs Generaux aux dites Colonies Vizés des intendants ou Commissaires Ordonnateurs. Sy donnons En Mandement a Nos amés Et feaux les Gens tenants Notre Conseil Supérieur a La Louisiane que les presentes ils ayent a faire Lire, publier Et Registrer et Le Contenu En icelles Garder Et observer selon Leur forme Et teneur, Nonobstant tous Edits declarations, Reglements, arrests ou autres Choses a ce Contraires auxquelles

Nous avons derogé Et derogeons par ces presentes Car Tel Est Notre plaisir Et afin que ce Soit Chose ferme Et Stable a toujours Nous avons fait Mettre Notre Scel a ces presentes. Donné a Paris au Mois daoust Lan de Grace Mil sept Cent dix Sept Et Notre Regne le deuxieme Signé Louis Viza Daguesseau Par le Roy Le duc d'orleans Regent present Et plus Bas phelypeaux Et Scellé du Grand Sceau de cire Verte.

Louis par la Grace de Dieu Roy de France et de Navarre a  
 tous present et avenir Salut par nôtre Edit du Mois de Septem-  
 bre mil Sept cent Seize portant Etablissement d'un Conseil  
 Superieur dans notre Colonie de la Louisianne a l'instar de  
 ceux de nos autres Colonies, nous avons ordonné que le Conseil  
 seroit composé du Gouverneur nôtre Lieutenant general en  
 notre pays de la Nouvelle France de l'Intendant de la justice  
 police et finances au meme pays, du Gouverneur particulier du  
 d. pays de la Louisianne, d'un notre premier Conseiller du  
 Lieut<sup>e</sup>. pour nous, de deux nos Conseillers, d'un notre Procureur  
 general et un Greffier; depuis par nos lettres patentes du mois  
 d'Aoust mil Sept cent dix Sept Nous avons concedé a la Com-  
 pagnie du Commerce que nous avons Etablie par les memes  
 Lettres patentes Sous le nom de Compagnie d'occident notre  
 dit pays de la Louisiane en toute propriété seigneurie et jus-  
 tice a perpetuité avec le droit di faire Seule le Commerce pen-  
 dant L'espace de Vingt cinq années; par arrest de nôtre Con-  
 seil d'Etat du 27 Septembre nous avons uni et incorporé nôtre  
 pays des Illinois au d. pays de la Lotisianne pour en jouir par  
 la dite Comp<sup>ie</sup>. Comme elle doit jouir du dit pays de la Louisi-  
 anne suivant nos dites lettres patentes; Dans le même temps  
 nous avons Etabli un Commandant General pour nous au d.  
 pays de la Louisianne Sur la presentation et nomination a nous  
 Faites par la d<sup>e</sup>. Compagnie au lieu et place du Gouverneur  
 particulier que nous y avions: et comme notre intention est de  
 traiter aussi favorablement la dite Compagnie d'Occident pre-  
 sentement Compagnie des Indes par raport a l'Etablissement du  
 Conseil Superieur a la Louisianne que le feu Roy notre très  
 honoré seigneur et bisayeul a traité la Compagnie des Indes

No. 18.  
 Lettres  
 patentes  
 en forme  
 d'Edit pou  
 regler les  
 juges qui  
 doivent co  
 poser le  
 Conseil S  
 perieur  
 bli a la  
 Louisian  
 par edit  
 septembre  
 et pour  
 blier des  
 premiers  
 Juges da  
 les lieux  
 éloignez,  
 11<sup>e</sup>. 7<sup>bre</sup>  
 1719.

Orientales au sujet des Conseils Superieurs quil a etablis a Suratte et en la Ville de Pondichery par ses Edits des mois de Janvier mil six cent Soixante onze et fevrier mil Sept cent un nous avons resolu d'expliquer sur ce nos intentions A Ces Causes et autres a ce nous mouvans de lavis de notre tres cher et tres amé oncle le Duc d'Orleans petit fils de france Regent, de Nôtre tres cher et tres amé oncle le Duc de Chartres premier Prince de nôtre sang, de nôtre tres cher et tres amé Cousin le Duc de Bourbon Prince de nôtre Sang, de nôtre tres cher et tres amé oncle le Comte de Toulouze Prince legitimé, et autres Pairs de France, grands et notables personnages de nôtre Royaume et de notre certaine Science, pleine puissance et autorité Royale nous avons dit statué et ordonné disons, statuons et ordonnons, voulons et nous plait que le Conseil Superieur etably dans le pays de la Louisianne par nôtre Edit du mois de Septembre mil Sept cent Seize soit composé a lavenir des directeurs pour la dit Compagnie sur les lieux, du Commandant general pour nous au dit pays, des deux Lieutenants aussi pour nous, de trois autres nos Conseillers, d'un nôtre Procureur general et un Greffier, Voulons que le Directeur pour la dite Compagnie qui sera aussi Commandant general pour nous au dit pays ait la premiere place au dit Conseil, le Directeur qui sera nôtre premier Conseiller la seconds place et Ensuite les autres Directeurs pour la d<sup>te</sup>. Compagnie, les Lieutenans pour nous et les conseillers Suivant le rang de leur reception Neantmoins si le d. Commandant general n'est point directeur pour la dite Compagnie il naura Séance au dit Conseil qu'apres tout les Directeurs et avant les Lieutenans pour nous, et en ce cas la premiere place Sera deferée au directeur qui Sera notre premier Conseiller et qui en cette qualité fera les fonctions de President, receüillera les voix et prononcera les arrests tout aussi qu'auroit deu faire l'Intendant de la nouvelle France suivant nôtre dit Edit, Ordonnons a tous ceux qui composeront le dit Conseil Superieur de s'assembler a certain jour et heure au lieu qui sera avisé par eux le plus commode au moins une fois le mois et en cas que la Compagnie jugeât a propos de faire passer au d. pays de la Louisianne ou de ses Directeurs generaux Voulons quil ait la premier

place et Seance au dit Conseil et quil preside. Pour faciliter l'Administration de la justice dans les lieux Eloignez de celuy ou le dit Conseil tiendra Sa seance avons en attendant que la dite Compagnie nous ait presenté les Juges quelle voudra y etablir commis, ordonné et etabli, commettons, ordonnons et etablissons les Chefs ou directeurs des comptoirs particulier que la dite Compagnie a Etablis et quelle Etablira cy après dans letendue des d. pays, pour avec d'autres de nos sujets capables et de probité au nombre de trois en matiere civile et de cinq en matiere criminelle le juge compris, exerce la justice tant civile que criminelle en nôtre nom en premier instance, Sauf l'apel des Sentances des dits juges pard<sup>t</sup>. le dit Conseil Superieur, Voulons que les noms et qualitez de ceux qui Seront apellés pour former le nombre trois en matiere civile, et de cinq en matiere criminelle soient exprimés dans les sentences, et qu'en cas d'apel des dites Sentances en matiere civile elle Soient executés nonobstant et sans prejudice de lapel en donnant pardevant le juge dont Sera apel bonne et suffisante caution: Donnons pouvoir au dit Conseil Superieur de juger en dernier resort et sans apel toutes les Contestations, procès et differens meus et a mouvoir entre nos sujets et tous autres habituez ou qui shabittieront dans letendue du comptoir general ou le dit conseil superieur tiendra Sa seance ensemble les appellations des sentences rendües tant par les juges cy dessus par nous etablis que par ceux qui pourront l'estre au dit pays. Voulons que les arrests qui seront rendus par le d. Conseil Superieur soient intitulez de notre nom, scellez du Sceau de nos armes et executez comme les arrests de nos autres Cours et Conseils Superieurs. Deffendons au dit Conseil Superieur de rendre aucun arrest en matiere civile qu'au nombre de trois, et en matiere criminelle qu'au nombre de cinq a peine de nullité; luy permettons en cas d'absence recusation, abstention ou legitime empechement d'aucuns des juges d'appeller en leur lieu et place les personnes les plus capables de remplir les fonctions de juges afin que l'administration de la justice ne soit point retardée et que les Arrests soient toujours rendus au nombre de trois en matiere civil et de cinq en matiere Criminelle; Ordonnons au Greffier du dit Conseil de marquer tant

Sur son plumitif que Sur le Registre ou il portera ensuite les arrêts et entête de chaque Séance les jours, mois et années de chacune Seance ou assemblée du dit Conseil avec les noms des juges qui y auront assisté et lorsqu'il se présentera des affaires ou des juges Seront recus ez Valablement ou que quelques uns croiront devoir s'abstenir d'en connoître il Sera tenu de faire mention a costé de l'arrêt du nom ou des noms des Juges qui se Seront retirez, ensemble des noms et qualités de ceux qui auront esté appelez; s'il avient qui soit necessaire d'appeler quelqu'un pour remplir le nombre de trois en matière civil et de cinq en matière Criminelle et Si le juge ou les juges qui se seront retirés rentrent après le jugement il Sera aussi tenu d'en Faire mention: Voulons que la justice Soit administrée gratuitement par le dit Conseil Supérieur Sans qu'il soit permis a aucun des juges ni a nôtre Procureur general de recevoir quoyque ce Soit des parties a titre de presens d'Epices ou vacations ni Sous aucun autre pretexte que ce puisse estre a peine d'interdiction.

Neantmoins le Greffier du dit Conseil Supérieur sera payé des Expéditions qu'il délivrera tant des arrêts du dit Conseil que d'autres actes de Justice Suivant la Taxe qui en Sera faite en Marge de Son Registre a costé de chacun des dits arrêts ou actes par notre premier Conseiller lorsque les d. arrêts ou actes seront intervenues, Toutefois si le dit Conseil Supérieur est obligé de deputer un ou plusieurs Commissaires pour se transporter hors du lieu ou le dit Conseil tiendra Sa séance Les d. Commissaires et le Greffier qu'ils auront pris Seront payés des journées qu'il auront employées a leur Commission tant en allant et revenant qu'en Séjour Suivant la Taxe qui en Sera faite par le d. Conseil supérieur Si mieux n'aime le Greffier de la Commission estre payé des Expéditions qu'il délivrera suivant la Taxe qui en sera faite par les dits Commissaires; pourront les directeurs pour la dite Compagnie commettre une ou plusieurs personnes capables pour faire les fonctions d'huissier au dit Conseil Supérieur s'ils le jugent necessaire dont les salaires Seront réglés par le d. Conseil Supérieur les Chefs et Directeurs des Comptoirs particuliers que nous avons établie par ces presentes pour premier juges par provision, pour-

ront aussi commettre des huissiers S'ils le jugent necessaire et chacun d'eux pour son district seulement dont ils regleront les salaires; Et pour procurer une plus prompte Execution des presentes etant informés de la capacité, prud'homme, Suffisance et affection a notre service du Sieur le Moine de Bienville Directeur pour la dite Compagnie et Commandant general pour nous, du Sr. hubert autre Directeur pour la dite Compagnie, des Srs. Larsebault, Monicault de Villardeau et le Gac aussi Directeurs pour la dite Compagnie, du Sr. de boisbriant premier Lieutenant pour nous du Sr. de Chateaugué second Lieutenant pour nous, et du Sieur Couturier qui nous ont esté nommés et présentés par la dite Compagnie et suivant icelle nomination et presentation cy attachée Sous le contre Scel des presentes, nous les aurions institués, Commis et ordonné, et par ces mêmes presentes les Instituons Commettons et ordonnons, Scavoir le dit Sr. de Bienville pour tenir la premier place au dit Conseil, le dit Sr. hubert pour y estre notre premier Conseiller et en la dite qualité y faire les fonctions de president et y avoir la seconde place, Les Sieurs Larsebault, Monicault de Villardeau et le Gac pour y estre nos Conseillers, les Sieurs de Boisbriant et de Chateaugué pour y estre nos Conseillers d'Epée lesquels Conseiller aurons rang et seance ainsi qu'ils sont denominés cy dessus, et le d. Sr. Couturier pour estre Greffier du d. Conseil, Tenir Registre exact des arrests qui y Seront rendus, Ensemble de tous autres actes de Justice et en delivrer les Expéditions necessaires aux parties, Voulons que le Sieur Chartier de Baune cy devant notre Conseiller au Chatelet et Siegé presidial de Paris auquel nous aurons accordé des provisions de la Charge de notre Procureur General au dit Conseil Superieur sur la presentation qui nous en a esté faite par la ditte Compagnie continue d'en faire les fonctions Etablissons le dit Sr. hubert Garde et Depositaire de notre scel, et en Son absence ou defaut commettons tant pour la garde du dit scel que pour faire les fonctions attribuées au premier Conseiller du dit Conseil le Conseiller qui aura Séance apres le dit Sr. hubert et ainsi successivement en retrogradant, sans cependant que les Conseillers d'Epée du dit Conseil, ni le Commandant general pour nous de la dite Colonie, puissent dans



aucun cas avoir la garde du dit Scel, ni faire les fonctions attribuées au premier Conseiller. Permettons a la dite Compagnie de *revoquer tous les dits juges et officiers du d. Conseil Superieur ou aucuns d'eux, lors quelle le jugera apropos*, en nous en presentant d'autres qui Seront aussy par nous Etablis Sur Sa nomination, Ordonnons au Surplus que Notre dit Edit du mois de Septembre mil Sept cent Seize, Soit executé Selon Sa forme et teneur, en ce quil ny est derogé par ces presentes, et attendu que le Sr. hubert a esté notre premier Conseiller en nôtre dit Conseil etabli par nôtre dit edit du mois de septembre mil sept cent seize le dispensons de prêter nouveau Serment, et Commettons le dit S. hubert pour recevoir le serment, de ceux qui doivent composer le Conseil etabli par ces presentes. Si donnons en mandement a nôtre tres cher et feal Chevaleir Garde des sceaux de france le Sieur de Voyer de Paulmy, Marquis dargenson grand croix Chancelier garde des sceaux de notre ordre militaire de saint Loüis, que ces presentes il fasse lire le Sceau tenant, et registrer es Registres de laud<sup>e</sup>. de France pour le contenu en icelles faire garder et observer Selon Sa forme et teneur, cessant et faisant cesser tous troubles et empechemens nonobstant toutes ordonnances edits declarations reglemens et autres choses a ce contraires auxquels nous avons derogé et derogeons par ces presentes. Mandons aux dits Srs. de Bienville, hubert, Larsebault, Monicault de Villardeau et le Gac Directeurs pour la dite Compagnie au dit pays de la Louïsiannie et autres juges qui composeront le dit Conseil Superieur que ces presentes ils aient a faire lire, publier et registrer es registres du dit Conseil et icelles faire garder et observer; ceux qui Sont habitüez ou s'habitueront dans les dits pays de reconnoître pour juges en dernier ressort le dit Conseil Superieur, et d'obeir a ses arrêts a peine de désobéissance pour laquelle il sera procedé contre Eux suivant la rigueur des Ordonnances Car Tel Est nôtre plaisir Et afin que ce soit chose ferme et stable a toûjours nous aurons fait mettre notre scel a ces dites presentes. Donné a Paris au mois d'Aoust L'an de grace mil Sept cent dix neuf et de notre regne le quatrieme, signé Loüis Viza M. R. de

Voyer, Dargenson Par le Roy le Duc Dorleans Regent present signé fleuriau.

Lû le Sceau tenant le huitieme jour de Septembre mil Sept cent dix neuf nous Conseiller du Roy en ses Conseil grand audiancier de france signé de la Vieuville. Enregistré es registres de la grande Audiance de france Nous Conseiller du Roy en ses Conseils grand audiancier de france et Con<sup>er</sup>. secretaire de sa Majesté maison Couronne de france et de ses finances Controlleur general de la grande chancellerie present a Paris le onze septembre mil Sept cent dix neuf—signé de la Vieuville et Benoist.

Louis par la grace de Dieu Roy de france et de Navarre, a Tous ceux qui ces presentes lettres Verront, salut, depuis l'Etablissement des Colonies françoises dans l'Amerique plusieurs de nos sujets y ont transporté une partie de leur fortune et de leur famille soit qu'ils y ayent etably un veritable domicile, soit qu'ils se soient contentés d'y passer un temps considerable pour faire valloir les habitations qu'ils y ont acquises, mais comme il arrive souvent que la succession des Peres de famille qui y ont fait ces sortes d'Etablissemens est composée en partie de biens qu'ils possedoient dans nos Colonies, les Tutelles et Curatelles, les Emancipations et les mariages de leurs Enfans mineurs qu'ils laissent ou en france ou en Amerique font naître un doute considerable sur la juridiction du Tribunal auquel il apartient d'y pourvoir, les Juges de france se voyant bien fondés a en connoître, même par raport aux biens scitués en Amerique, lorsqu'il est certain que le Pere des mineurs avoit conservé son ancien domicile au dedans de nôtre Royaume, et les Officiers que nous avons etablis dans nos Colonies soutenant par la même raison que c'est a eux d'y pourvoir, même par raport, aux biens scitués en france lorsque le domicile du Pere a esté veritablement transferé dans une des parties de l'Amerique qui sont Soumises à nôtre domination, mais quoy que cette distinction paroisse juste en elle même et conforme aux principes généraux de la Jurisprudence; l'Experience nous a fait voir qu'elle peut estre sujette à de grands inconveniens, soit parcequ'elle donne lieu a de grandes contes-

No. 19.  
Déclaration  
du Roy qui  
regle la ma-  
niere d'Elire  
des Tuteurs  
et des Cura-  
teurs aux  
Enfans dont  
les peres  
possedol-  
ent des  
biens tant  
dans le  
Royaume  
que dans  
les Colonies  
et qui def-  
fend à ceux  
qui seront  
Emancipés  
de vendre  
leurs Ne-  
gres. A  
Paris le 15  
Decembre  
1721.

tations sur le veritable domicile du pere des Mineurs qu'il est assés souvent difficile de determiner dans les differentes Circonstances de chaque Affaires particuliere soit par ce qu'il est presqu' impossible qu'un Tuteur Etably en france puisse veiller exactement à l'administratiton des biens que les Mineurs ont dans l'Amerique et reciproquement qu'un Etably dans nos Colonies puisse gerer la Tutelle avec une attention Suffisante par raport aux biens qui sont scitués en france, en sorte qu'il arrive souvent que l'une ou l'autre partie du Patrimoine des Mineurs est négligée ou confiée par le Tuteur a des mains peu seures qui abusent de son absence pour dissiper un bien dont il est fort difficile au Tuteur de se faire rendre un compte fidele, Nous avons crû qu'a l'Exemple des legislateurs Romains qui avoient introduit l'usage de donner des Tuteurs differens aux mineurs par raport aux biens qu'ils possedoient dans des pais fort eloignés les uns des autres, Nous devons aussy partager l'administration des biens qui apartiennent aux mêmes mineurs en france et en Amerique, en sorte que ces differens patrimoines soient regis à l'avenir par des Tuteurs differents, en confiant néamoins le soin de l'Education des Mineurs et la préférence à l'égard de leur mariage au Tuteur du lieu ou le pere des d. Mineurs avoit son domicile qui est toûjours regardé comme celuy des Mineurs suivant régles Etablis par les Ordonnances que les Roys nos predecesseurs ont faites sur cette matière; Enfin comme nous avons esté informés que les Negres Employés à la culture des Terres estant regardés dans nos Colonies comme des Effets mobiliers suivant les loix qui y Sont Etablies, les Mineurs abusent souvent du droit que l'Eman-cipation leur donne de disposer de leurs Negres, et en ruinant par la les habitations qui leur sont propres, font encore un prejudice considerable a nos Colonies dont la principale utilité depend du travail des Negres qui font valloir les terres, Nous avons Jugé a propos de leur en interdire la disposition jusqu'a ce qu'ils ayent atteints l'age de 25 ans, Et nous nous portons d'autant plus a faire une loy nouvelle sur ces differentes matieres, qu'elle sera en même temps un Effet de la protection que nous donnons a ceux de nos sujets à qui la faiblesse a leur âge la rend encore plus nécessaire qu'aux autres et une preuve

de l'attention que nous aurons toujours pour ce qui peut favoriser le Commerce des Colonies françoises et le rendre utile a tout nôtre Royaume dont l'abondance et le bonheur font le principal objet de nos soins et de nos Voeux: A Ces Causes et autres à ce nous mouvans, De l'avis de nôtre très cher et très amé Oncle le Duc d'Orléans petit fils de france, Regent, De nôtre très cher et très amé oncle le Duc de Chartres premier Prince de nôtre sang; De nôtre très cher et très amé Cousin le duc de Bourbon, De nôtre très cher et très amé Cousin le Comte de Charollois, De nôtre très cher et très amé Cousin le Prince de Conty Princes de nôtre sang, De nôtre très cher et très amé Oncle le Comte de Toulouse Prince légitimé et autres Pairs grands et nottables personnages de nôtre Royaume, de nôtre certaine science, pleine puissance et autorité Royale et par ces presentes signées de nôtre main, Voulons et nous plaît ce qui suit.

*Article premier.*

Lorsque nos sujets mineurs auxquels Il doit estre pourveu de Tuteur ou de Curateur auroit des biens scitués en france et d'autres scitués dans les Colonies francoises, Il leur sera nommé des Tuteurs dans l'un et dans l'autre païs, scavoir, en france, par les Juges deu Royaume auxquels la connoissance en appartient, et ce de l'avis des Parents et amis des d. mineurs qui seront en france pour avoir par les d. Tuteurs ou Curateurs l'administration des biens de france seulement, et dans les Colonies par les Juges qui y sont etablis aussy de l'avis des parents et amis quils y auront, lesquels Tuteurs ou Curateurs eleus dans les Colonies n'auront pareillement l'administration que des biens qui s'y trouveront appartenants aux d. mineurs et seront les d. Tuteurs Et Curateurs de france et ceux des Colonies françoises independants les uns des autres, sans estre responsable que de la gestion et administration des biens du païs dans lequel ils auront esté eleus, de laquelle ils ne seront tenus de rendre compte que devant les Juges qui les auront nommez.

2.

L'Education des Mineurs sera deferée au Tuteur qui aura esté eleu dans le païs ou le pere avoit son domicile dans le

temps de son deceds, soit que tous les Mineurs Enfants du même pere fassent leur demeure dans le meme païs ou que les uns demeurent en france et les autres aux Colonies, le tout à moins que sur l'avis des Parents et amis des d. Mineurs il n'en soit autrement ordonné par le Juge de la Tutelle.

## 3.

Les Lettres d'Emancipation que les d. Mineurs obtiendront seront interrinées, tant dans les Tribunaux de france que dans ceux des Colonies dans lesquels la Nomination de leur Tuteur aura esté faite sans que les d. Lettres d'Emancipation puissent avoir aucun effet que dans celui des deux païs ou elles auront été Enterrinées.

## 4.

Les Mineurs quoy qu'Emancipés ne pourront disposer des Negres qui servent à exploiter leurs habitations jusqu'à ce qu'ils ayent atteint l'age de 25 ans accomplis, sans néanmoins que les d. Negres cessent d'estre reputés meubles par rapport à tous autres effets.

## 5.

Les mineurs qui voudront contracter Mariage soit en france, soit dans les Colonies françoises ne pourront le faire sans l'avis et le consentement par ecrit du Tuteur nommé dans le Pais ou le pere avoit son Domicile au jour de son déces, sans néanmoins qu'il puisse donner le d. consentement que sur l'avis des Parents qui seront assemblés à cet effet par devant le juge qui l'aura nommé Tuteur et sauf au d. Juge avant que d'homologuer leur avis, d'ordonner que l'autre Tuteur qui aura esté etably en france ou dans les Colonies, Ensemble les Parents que les mineurs auront dans l'un ou dans l'autre païs seront pareillement entendus dans le delay competent par devant le Juge qui aura nommé le d. Tuteur pour leur avis raporté estre statué ainsy qu'il apartiendra sur le mariage proposé pour les d. Mineurs ce que nous ne voulons néanmoins estre ordonné que pour de grandes considerations dont le Juge

sera tenu de faire mention dans la sentence qui sera par luy rendüe. Si Donnons en mandement à nos amez et feauz les gens tenants nos Conseils superieurs dans nos Colonies que ces presentes ils ayent a faire registrer et le contenu en icelles garder et observer selon sa forme et teneur, cessant et faisant cesser tous troubles et empêchemens, Nonobstant tous Edits, Declarations, Ord<sup>res</sup>., Reglemens, arrests, uz et coutumes à ce contraires auxquels nous avons derogé et dérogeons par ces d. presentes, Car Tel Est nôtre plaisir.

Donné a Paris le 15<sup>me</sup>. Decembre l'an de grace 1721 et de notre Regne le septième, Signé Louis, et plus bas Par le Roy le duc d'Orleans Regent present, signé fleuriau.

---

Louis par la grace de Dieu Roy de France et de Navarre a Tous ceux qui ces presentes lettres verront, Salut. Les abus qui se sont passés aux Isles de l'Amerique par raport aux concessions de Terres, ont determiné le feu Roy nôtre très honoré Seigneur et Bisayeul a ordonner par arrest de son Conseil du Vingt six Septembre Mil six cent quatre vingt Seize que dans six mois du jour et datte du d. arrest pour toute pre fixation et delay les habitants qui auroient encore quelque partie de leurs Terres en friche seroient tenus de les mettre en culture de Sucre Vivres et autres denrées necessaires pour la Subsistance ou le Commerce de la ditte Colonie a faute de quoy et le d. tems passé qu'elles seroient remis a nôtre domaine a la diligence de nôtre procureur general du Conseil Superieur sur les Ordonnances qui en Seroient rendues par le Gouverneur general pour nous et l'Intendant des d. Isles pour estre ensuite par eux fait de nouvelles concessions des d. Terres en la maniere accoutumée Et etant informez que ces abus subsistent toujours et que même plusieurs habitans ont obtenu a diverses fois jusqu'a cinq et sic concessions de Terres, lesquelles ils ne mettent point en valeur, que d'autres se sont contentez de faire seulement desabatir dessus sans y faire aucune culture croiant par la se mettre a couvert de la reunion et qu'enfin il s'en est trouvé dont les uns ont vendu les Terres sans les avoir mis en

No. 20.  
Declaration  
concernant  
les Terres  
concedées  
aux Isles  
du Vent de  
l'amerique,  
du 3 Aoust  
1722.  
Trip<sup>ta</sup>.

valeur et d'autres ont vendu le bois qui étoit dessus ce qui cause un prejudice notable a ceux qui veulent s'establir aux d. Isles lesquels ne trouvent point de Terres ou pouvoir se placer quoiqu'il y en ait encore plus de la moitié aux Isles de la Guadeloupe et de la Grenade qui ne sont point en valeur, il est de nôtre Justice d'empescher la continuation d'un pareil desordre, A Ces Causes de l'avis de nôtre très cher et très amé Oncle le Duc d'Orleans petit fils de France Regent de notre très cher et très amé Oncle le Duc de Chartres premier Prince de notre sang, de notre très cher et très amé Cousin le Duc de Bourbon, de nôtre très cher et très amé Cousin le Duc de Bourbon, de nôtre très cher et très amé Cousin le Comte de Charollois, de nôtre très cher et très amé Cousin le Prince de Conty Princes de notre sang, de notre très cher et très amé Oncle le Comte de Toulouse Prince Legitimé et autres grands et notables personnages de nôtre Royaume, et de notre certaine Science, pleine puissance et autorité Royale nous avons par ces presentes Signées de notre main dit, Statué et ordonné, disons, statuons et ordonnons, voulons et nous plait que les propriétaires des Terres situées en nos Isles et Colonies de l'amerique, soit par concession, contracts d'acquisition, Succession, donation ou autrement même les propriétaires des dittes Terres en Minorité Soient tenus de faire un etablissement dessus et d'en commencer le defrichement dans un an du jour et datte de l'enregistrement des presentes, d'en defricher les deux Tiers dans le Terme de six années suivantes, Scavoir un Tiers dans les trois premieres années et lautre tiers dans les trois Suivantes, sinon et a faute de ce faire par eux, Ordonnons qu'a la diligence de nos Procureurs des Jurisdictions ou seront situées les Terres elles soient reunies a nôtre domaine sur les Ordonnances du Gouverneur et Lieutenant general pour nous et l'intendant de justice Police et finances aux d. Isles, que nous avons pour ce Commis et par eux concedées a d'autres habitans en la maniere accoutumée. Voulons aussy que dans toutes les nouvelles concessions quil's donneront a l'avenir les clauses de former un etablissement la premiere année et de commencer a les defricher et celle d'en mettre les deux Tiers en valeur dans les

Six années suivantes. Scavoir un Tiers dans les trois premières années et l'autre tiers dans les trois années suivantes y soient inserées le tout a peine d'estre deceu des dites Concessions qui seront reunies a nôtre domaine ainsy qu'il est dit cy devant et concedées a dautres en la maniere Ordinaire Permettons aux propriétaires des dites Terres d'en conserver un Tiers en bois debout et leur deffendons de Vendre les Terrains qui leur seront concedés ou qu'ils auront achetté a moins qu'ils ne soient au Tiers deffrichés a peine de reunion a nôtre domaine de restitution du prix de la vente et de mille livres d'amende applicable aux fortifications des d. Isles leur deffendons aussy de vendre aucun bois des d. Terres, a moins que ce ne soit des bois de teinture quil's n'en ayent deffriché le Tiers a peine de cent livres d'amende applicable comme cy devant et du double en cas de recidive; Voulons en outre que ceux qui possèdent des hastes et corails soit par Concession ou autrement Soient obligés d'y mettre des Bestes a Cornes et des Cochons par proportion aux Terrains quil's possederont et que faute par eux d'y en avoir les d. hastes ou Corails soient reunis a nôtre domaine ainsy qu'il est dit cy devant pour les terres; Exceptons des reunions cy devant ordonnées les concessions de Terres appartenant aux Mineurs qui se trouvent en non valeur a cause du mauvais Etat de leurs affaires, pourveu cependant qu'elles ayent été mises en valeur par ceux qui les possedoient avant eux et que leurs Tuteurs fassent declaration aux Greffes des Jurisdictions ou seront situés les d. biens, portant qu'ils ne sont point en état de les faire valloir a cause du derangement des affaires des d. Mineurs, l'Expedition de laquelle declaration sera visée par les d. Gouverneurs et Lieutenant general et Intendant: Voulons et nous plait que toutes les peines de reunion et d'amendes portées par ces presentes ne puissent estre reputées en aucun cas, peines comminatoires et que toutes les discussions et affaires qui pourront arriver pour l'execution des presentes soient jugées par les d. Gouverneurs et Lieutenant general et Intendant des d. Isles et que les reunions et condamnations d'amendes Soient faites a la diligence de nos procureurs des Jurisdictions ou les Terres seront situées a peine d'interdiction contr'eux s'ils ne donnent



pas avis aux d. Gouverneur Lieutenant general et Intendant des delinquantes aux presentes, laquelle interdiction sera declarée avoir esté encourue, par l'Intendant sans qu'il la puisse lever que par nos ordres de tout ce faire leur donnons pouvoir, autorité et mandement special. Sy donnons en mandement a nos amez et féaux les gens tenants nos Conseils Superieurs a la Martinique et a la Guadeloupe que ces presentes ils ayent a faire lire publier et registrer et le contenu en icelles garder et observer, selon leur forme et teneur nonobstant tous Edits, declarations, arrests, Reglements et autres choses a ce contraires auxquels nous avons derogé par ces presentes. Car Tel Est notre plaisir, En Temoin de quoy nous avons fait mettre nôtre scel a ces dittes presentes. Donné a Versailles le trois Aoust l'an de grace Mil sept cent Vingt deux et de notre regne le Septième.

Louis

Par le Roy

Le Duc d'Orleans Regent present.

Fleuriau.

No. 21.  
Extrait des  
Rgres du  
Conseil  
d'Estat. 12  
Mars 1723.

Le present  
arrest du  
Conseil  
d'Estat du  
Roy a été  
par nous  
greffier  
en chef au  
Conseil  
Superieur  
de la Pro-  
vince de la  
Louisianne  
Enregistré  
En Vertu  
de l'arrest  
du d. Con-  
seil Su-  
perieur du  
dix neuf  
du present  
mois Et  
ensuite  
leu publié,  
et affiché a

Le Roy estant informé que les Piastres n'ont cours a la Louisianne que pour quatre livres pièce et que ce prix n'estant point proportionné a celui auquel Sa Majesté a réglé la Valeur de ces mesmes Espèces a la Martinique, et a St. Domingue, n'y a leur valeur actuelle en France, cette difference fait un prejudice considerable au Commerce dans cette Colonie ou il convient de fixer la Valeur des Espèces d'Espagne sur le meme pied qu'elles ont cours dans les Isles de l'Amerique, Oüi le Rapport du Sr. Dodun Conseiller ordinaire au Conseil Royal, et au Conseil de Regence Controlleur general des finances Sa Majesté Etant En Son Conseil de l'avis de Monsieur le Duc d'Orleans Regent a ordonné, et ordonne que les Espèces d'Espagne aient cours dans la Province de la Louisianne, a commencer du jour de la publication du present Arrest, Sur le pied cy apres, Scavoir, de trente livres la pistolle de poids, et de Sept Livres dix Sols la Piastre de poids, l'intention de Sa Majesté estant, que les autres monnoyes d'Espagne n'ayent

Cours que pour la Valleur de la matiere qu'elles contiendront par raport au prix de la pistolle, et de la Piastre de poids.

Fait au Conseil d'Etat du Roy Sa Majesté y estant Tenu a Versailles le Douziesme janvier Mil sept cent vingt trois.

Fleuriau.

la Noëlle.  
Orléans ez  
lieux et  
endroits  
accoutumée  
fait a la  
Noëlle. Le  
Vingt  
aoust mil  
Sept Cent  
Vingt trois.  
Rossard.  
(Greffier).

Le Roy ayant par arrest de Son Conseil du quatre du present mois diminué le prix des Espèces d'or Et d'argent fabriquées dans le Royaume, Et Estimant necessaire de reduire la Valeur des Espèces d'Espagne qui ont cours a la Louisianne, dont sa Majesté avoit réglé le prix par arrest de Son Conseil du douze Janvier mil sept cent vingt trois. Ouy le raport du Sr. Dodun conseiller ordinaire au Conseil Royal, Contrôleur General des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil, a ordonné Et ordonne qu'a commencer du jour de la publication du present arrest a la Louisianne, la Pistolle d'Espagne de poids qui y avoit cours pour trente livres ne sera receüe que pour vingt huit livres Et que la Piastre de poids qui y avoit cours pour sept livres dix sols ne sera receüe que pour Sept livres, Voulant Sa Majesté que les demis, quarts, huitiemes, Et Seiziemes des dites Espèces qui seront de poids ayent cours a proportion, Et que celles de ces Monoyes qui ne seront pas de poids ne soient receües que pour la valeur de la matiere qu'Elles contiendront par raport au prix de la pistolle Et de la Piastre de poids.

Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu a Versailles le vingt Sixième jour de fevrier mil sept cent vingt quatre.

Phelypeaux.

No. 22.  
Extrait des  
Regres du  
Conseil.  
d'Etat. 26  
Fevrier  
1724.

Le present  
arrest du  
Conseil  
d'Etat du  
Roy a été  
lus au Con-  
seil Su-  
perieur de  
la Pro-  
vince de la  
Louisianne  
Laud<sup>re</sup>.  
tenant  
Registre  
au greffe  
publie et  
affiche ez  
lieux ac-  
coutumes a  
ce que nul  
n'y pre-  
tende cause  
d'ignorance  
a la Noëlle.  
Orléans le  
dix Sep-  
tembre mil  
sept cent  
vingt  
quatre.  
Rossard.  
(Greffier.)

This is also printed in a volume called "Le Code Noir," Paris, 1742, pp. 496. It is on pp. 318 to 358. The variants are: in Article 34th. last word is spelled in the MS. "Hopital," and in the clause of approval the MS. gives: "afin que soit une chose ferme."

Louis, par la grace de Dieu, Roy de France et de Navarre: A tous presens et à venir, Salut. Les Directeurs de la Compagnie des Indes Nous ayant représenté que la Province et Colonie de la Louisianne est considérablement établie par un

No. 23.  
Edit con-  
cernant  
les Negres  
Esclaves a  
la Louisi-  
anne.

grand nombre de nos Sujets, lesquels se servent d'Esclaves Negres pour la culture des terres; Nous avons jugé qu'il estoit de nostre autorité et de nostre Justice, pour la conservation de cette Colonie, d'y establir une Loi et des regles certaines, pour y maintenir la Discipline de l'Eglise Catholique, Apostolique et Romaine, et pour ordonner de ce qui concerne l'estat et la qualité des Esclaves dans lesdites Isles; Et desirant y pourvoir, et faire connoistre a nos Sujets qui y sont habitez, et qui s'y establiront à l'avenir, qu' encore qu'ils habitent des climats infiniment éloignez, Nous leur Sommes toujourns présens par l'estendûe de nostre puissance, et par nostre application à les secourir: A ces causes et autres à ce Nous mouvans, et de l'avis de nostre Conseil, et de nostre certaine science, pleine puissance et autorité Royale, Nous avons dit, statué et ordonné, disons, statuons et ordonnons, voulons et Nous plaist ce qui suit.

---

#### ARTICLE PREMIER.

L'Edit du feu Roy. Louis XIII. de glorieuse mémoire, du 23. Avril 1615, sera exécuté dans nostre Province et Colonie de la Louisianne; ce faisant, enjoignons aux Directeurs Généraux de ladite Compagnie, et a tous nos Officiers, de chasser dudit Pays tous les Juifs qui peuvent y avoir établi leur résidence, auxquels, comme aux ennemis déclarez du nom Chrestien, Nous commandons d'en sortir dans trois mois, à compter du jour de la publication des Présentes, à peine de confiscation de corps et de biens.

#### II.

Tous les Esclaves qui seront dans nostredite Province seront instruits dans la Religion Catholique, Apostolique et Romaine, et baptisez: Ordonnons aux Habitans qui acheteront des Negres nouvellement arrivez, de les faire instruire et baptiser dans le tems convenable, à peine d'amende arbitraire; Enjoignons aux Directeurs Généraux de ladite Compagnie, et à tous nos Officiers d'y tenir exactement la main.

## III.

Interdisons tous exercices d'autre Religion que de la Catholique, Apostolique et Romaine: Voulons que les contrevenans soient punis comme rebelles et désobéissans à nos commandemens; Deffendons toutes assemblées pour cet effet, lesquelles Nous déclarons conventicules, illicites et séditieuses, sujettes à la mesme peine, qui aura lieu mesme contre les Maistres qui les permettront ou souffriront à l'égard de leurs Esclaves.

## IV.

Ne seront préposez aucuns Commandeurs à la direction des Negres, qu'ils ne fassent profession de la Religion Catholique, Apostolique et Romaine, a peine de confiscation desdits Negres contre les Maistres qui les auront préposez, et de punition arbitraire contre les Commandeurs qui auront accepté ladite direction.

## V.

Enjoignons a tous nos Sujets, de quelque qualité et condition qu'ils soient, d'observer régulièrement les jours de Dimanches et de Festes; leur deffendons de travailler ni de faire travailler leurs Esclaves ausdits jours depuis l'heure de minuit jusqu' à l'autre minuit, à la culture de la terre et à tous autres ouvrages, a peine d'amende et de punition arbitraire contre les Maistres, et de confiscation des Esclaves qui seront surpris par nos Officiers dans le travail; pourront néanmoins envoyer leurs Esclaves aux Marchez.

## VI.

Deffendons à nos Sujets blancs, de l'un et de l'autre sexe, de contracter mariage avec les Noirs, à peine de punition et d'amende arbitraire; et à tous nos Curez, Prestres ou Missionnaires séculiers ou réguliers, et mesme aux Aumosniers de Vaisseaux, de les marier. Deffendons aussi à nosdits Sujets blancs, mesme aux Noirs affranchis ou nez libres, de vivre en concubinage avec les Esclaves; Voulons que ceux qui auront eu un ou plusieurs enfans d'une pareille conjonction, ensemble les Maistres qui les auront soufferts, soient comdamnez chacun en une amende de trois cens livres; Et, s'ils sont Maistres de l'Esclave

de laquelle ils auront eu lesdits enfans, Voulons qu'outre l'amende ils soient privez tant de l'Esclave que des enfans, et qu'ils soient adjugez à l'Hospital des lieux, sans pouvoir jamais estre affranchis. N'entendons toutesfois le présent Article avoir lieu, lorsque l'Homme Noir, affranchi ou libre, qui n'estoit point marié durant son concubinage avec son Esclave, épousera dans les formes prescrites par l'Eglise ladite Esclave, qui sera affranchie par ce moyen, et les enfans rendus libres et légitimes.

#### VII.

Les solemnitez prescrites par l'Ordonnance de Blois et par la Déclaration de 1639 pour les Mariages, seront observées, tant à l'égard des personnes libres, que des Esclaves, sans néantmoins que le consentement du pere et de la mere de l'Esclave y soit nécessaire, mais celui du Maistre seulement.

#### VIII.

Deffendons très-expressément aux Curez de procéder aux mariages des Esclaves, s'ils ne font apparoir du consentement de leurs Maistres; Deffendons aussi aux Maistres d'user d'aucunes contraintes sur leurs Esclaves, pour les marier contre leur gre.

#### IX.

Les enfans qui naistront des mariages entre les Esclaves, seront esclaves, et appartiendront aux Maistres des femmes esclaves, et non à ceux de leurs maris, si les maris et les femmes ont des Maistres differens.

#### X.

Voulons, si le mari esclave a épousé une femme libre, que les enfans, tant mâles que filles, suivent la condition de leur mere, et soient libres comme elle, nonobstant la servitude de leur pere; et que si le pere est libre et la mere esclave, les enfans soient esclaves pareillement.

#### XI.

Les Maistres seront tenus de faire enterrer en terre sainte, dans les Cimetieres destinez à cet effet, leurs Esclaves baptisez;

et à l'égard de ceux qui mourront sans avoir reçu le Baptême, ils seront enterrez la nuit dans quelque champ voisin du lieu ou ils seront décédez.

## XII.

Deffendons aux Esclaves de porter aucunes armes offensives, ni de gros bastons, à peine du fouet et de confiscation des armes au profit de celui qui les en trouvera saisis, à l'exception seulement de ceux qui seront envoyez à la chasse par leurs Maistres, et qui seront porteurs de leurs billets ou marques connus.

## XIII.

Deffendons pareillement aux Esclaves appartenans à différens Maistres, de s'attrouper le jour ou la nuit, sous prétexte de nopces ou autrement, soit chez l'un de leurs Maistres ou ailleurs, et encore moins dans les grands chemins ou lieux écartez, à peine de punition corporelle, qui ne pourra estre moins que du Fouet et de la Fleur-de-Lys; et en cas de fréquentes récidives et autres circonstances aggravantes, pourront estre punis de mort; ce que Nous laissons à l'arbitrage des Juges: Enjoignons à tous nos Sujets de courre sus aux contrevenans et de les arrester et conduire en prison, bien qu'ils ne soient Officiers, et qu'il n'y ait encore contre lesdits contrevenans aucun décret.

## XIV.

Les Maistres qui seront convaincus d'avoir permis ou toléré de pareilles assemblées, composées d'autres Esclaves que de ceux qui leur appartiennent, seront condamnez en leur propre et privé nom, de réparer tout le dommage qui aura esté fait à leurs voisins à l'occasion desdites assemblées, et en trente livres d'amende pour la premiere fois, et au double en cas de récidive.

## XV.

Deffendons aux Esclaves d'exposer en vente au Marché, ni de porter dans leurs maisons particulieres, pour vendre, aucune

sorte de denrées, mesme des fruits, légumes, bois à brusler, herbes ou fourages pour la nourriture des Bestiaux, ni aucune espece de grains ou autres marchandises, hardes ou nippes, sans permission expresse de leurs Maistres par un billet ou par des marques connuës, à peine de revendication des choses ainsi venduës, sans restitution de prix par les Maistres, et de six livres d'amende à leur profit contre les acheteurs par rapport aux fruits, légumes, bois à brusler, herbes, fourages et grains: Voulons que, par rapport aux marchandises, hardes ou nippes, les contrevenans acheteurs soient condamnez à quinze cens livres d'amende, aux dépens, dommages et interests, et qu'ils soient poursuivis extraordinairement comme voleurs receleurs.

#### XVI.

Voulons à cet effet, que deux personnes soient préposées dans chaque Marché par les Officiers du Conseil Supérieur ou des Justices Inférieures, pour examiner les denrées qui y seront apportées par les Esclaves, ensembles les billets et marques de leurs Maistres, dont ils seront porteurs.

#### XVII.

Permettons à tous nos Sujets, habitans du Pays, de se saisir de toutes les choses dont ils trouveront lesdits Esclaves chargés, lorsqu'ils n'auront point de billets de leurs Maistres, ni de marques connuës, pour estre rendues incessamment à leurs Maistres, si leur habitation est voisine du lieu ou les Esclaves auront esté surpris en délit, sinon elles seront incessamment envoyées au magasin de la Compagnie le plus proche, pour y estre en dépost jusqu' à ce que les Maistres en ayent esté avertis.

#### XVIII.

Voulons que les Officiers de nostre Conseil Supérieur de la Louisianne, envoient leurs avis sur la quantité de vivres et la qualité de l'habillement qu'il convient que les Maistres fournissent à leurs Esclaves; lesquelles vivres doivent leurs estre fournis par chacune semaine, et l'habillement par chacune

année, pour y estre statué par Nous; et cependant permettons ausdits Officiers de regler par provision lesdits vivres et ledit habillement; Deffendons aux Maistres desdits Esclaves de donner aucune sorte d'eau-de-vie pour tenir lieu de ladite subsistance et habillement.

#### XIX.

Leur deffendons pareillement de se decharger de la nourriture et subsistance de leurs Esclaves, en leur permettant de travailler certain jour de la semaine pour leur compte particulier.

#### XX.

Les Esclaves qui ne seront point nourris, vestus et entretenus par leurs Maistres, pourront en donner avis au Procureur Général dudit Conseil, ou aux Officiers des Justices Inférieures, et mettre leurs mémoires entre leurs mains; sur lesquels, et mesme d'office, si les avis leur viennent d'ailleurs, les Maistres seront poursuivis à la Requête dudit Procureur Général et sans frais, ce que Nous voulons estre observé pour les crimes et les traitemens barbares et inhumains des Maistres envers leurs Esclaves.

#### XXI.

Les Esclaves infirmes par viellesse, maladie ou autrement, soit que la maladie soit incurable ou non, seront, nourris et entretenus par leurs Maistres; et en cas qu'ils les eussent abandonnez, lesdits Esclaves seront adjudez à l'Hospital le plus proche, auquel les Maistres seront condamnez de payer huit sols par chacun jour pour la nourriture et entretien de chacun Esclave, pour le payement de laquelle somme ledit Hospital aura Privilege sur les habitations des Maistres, en quelques mains qu'elles passent.

#### XXII.

Declarons les Esclaves ne pouvoir rien avoir qui ne soit à leurs Maistres, et tout ce qui leur vient par leur industrie ou par la libéralité d'autres personnes ou autrement, à quelque titre que ce soit, estre acquis en pleine propriété à leurs Mais-



tres, sans que les enfans des Esclaves leurs pere et mere, leurs parens et tous autres, libres ou esclaves y puissent rien prétendre par successions, dispositions entre-vifs, ou à cause de mort; lesquelles dispositions déclarons nulles, ensemble toutes les promesses et obligations qu'ils auroient faites, comme estant faites par gens incapables de disposer et contracter de leur Chef.

## XXIII.

Voulons néanmoins que les Maistres soient tenus de ce que leurs Esclaves auront fait par leur commandement, ensemble de ce qu'ils auront géré et négocié dans leurs boutiques, et pour l'espece particuliere de commerce à laquelle leurs Maistres les auront préposez; et en cas que leurs Maistres n'ayent donné aucun ordre, et ne les ayent point préposez, ils seront tenus seulement jusqu'à concurrence de ce qui aura tourné à leur profit; et si rien n'a tourné au profit des Maistres, le pecule desdits Esclaves que les Maistres leur auront permis d'avoir, en sera tenu, après que leurs Maistres en auront déduit par préférence ce qui pourra leur en estre dû, sinon, que le pecule consistait en tout ou en partie en marchandises dont les Esclaves auroient permission de faire trafic à part, sur lesquelles leurs Maistres viendront seulement par contribution au sol la livre avec les autres Créanciers.

## XXIV.

Ne pourront les Esclaves estre pourvus d'Offices ni de Commission, ayant quelque fonction publique ni estre constituez Agens par autres que par leurs Maistres, pour gérer et administrer aucun négoce, ni estre Arbitres ou Experts; Ne pourront aussi estre témoins, tant en matieres civiles que criminelles, à moins qu'ils ne soient témoins nécessaires, et seulement a deffaut de Blancs; mais dans aucuns cas ils ne pourront servir de témoins pour ou contre leurs Maistres.

## XXV.

Ne pourront aussi les Esclaves estre partie ni ester en jugement en matiere civile, tant en demandant qu'en deffendant,

ni estre parties civiles en matiere criminelle, sauf à leurs Maistres d'agir et deffendre en matiere civile, et de poursuivre en matière criminelle la réparation des outrages et excès qui auront esté commis contre leurs Esclaves.

#### XXVI.

Pourront les Esclaves estre poursuivis criminellement, sans qu'il soit besoin de rendre leurs Maistres Parties, si ce n'est en cas de complicité; seront les Esclaves accusez, jugez en premiere instance par les Juges ordinaires, s'il y en a, et par appel au Conseil sur le mesme instruction, et avec les mesmes formalitez que les personnes libres, aux exceptions ci-après.

#### XXVII.

L'Esclave qui aura frappe son Maistre, sa Maitresse, le mari de sa Maitresse, ou leurs enfans, avec contusion ou effusion de sang ou au visage, sera puni de mort.

#### XXVIII.

Et quant aux excès et voyes de fait qui seront commis par les Esclaves contre les personnes libres, voulons qu'ils soient séverement punis, mesme de mort s'il y écheoit.

#### XXIX.

Les vols qualifiez, mesme ceux de Chevaux, Cavales, Mulets, Boeufs ou Vaches, qui auront esté faits par les Esclaves ou par les Affranchis, seront punis de peine afflictive, mesme de mort si le cas le requiert.

#### XXX.

Les vols de Moutons, Chevres, Cochons, Volailles, Grains, Fourrage, Pois, Feves ou autres Légumes et Denrées, faits par les Esclaves, seront punis, selon la qualité du vol, par les Juges, qui pourront, s'il y écheoit, les condamner d'estre battus de verges par l'Exécuteur de la Haute-Justice, et marquez d'une Fleur de Lys.

## XXXI.

Seront tenus les Maistres, en cas de vol ou d'autre dommage causé par leurs Esclaves, outre la peine corporelle des Esclaves, de réparer le tort en leur nom, s'ils n'aiment mieux abandonner l'Esclave à celui auquel le tort aura esté fait; cequ'ils seront tenus d'opter dans trois jours, à compter de celui de la condamnation, autrement ils en seront déchûs.

## XXXII.

L'Esclave fugitif qui aura esté en fuite pendant un mois, à compter du jour que son Maistre l'aura dénoncé à Justice, aura les oreilles coupées, et sera marquez d'une Fleur-de-Lys sur une épaule; et s'il récidive pendant un autre mois, à compter pareillement du jour de la dénonciation, il aura le jarret coupé, et il sera marqué d'une Fleur-de-Lys sur l'autre épaule; et la troisième fois il sera puni de mort.

## XXXIII.

Voulons que les Esclaves qui auront encouru les peines du Fouët, de la Fleur-de-Lys, et des oreilles coupées, soient jugez en dernier ressort par les Juges ordinaires, et exécutez sans qu'il soit nécessaire que tels Jugemens soient confirmez par le Conseil Supérieur, nonobstant le contenu en l'Article XXVI. des Présentes, qui n'aura lieu que pour les Jugemens portant condamnation de mort ou du jarret coupé.

## XXXIV.

Les Affranchis ou Negres libres, qui auront donné retraite dans leurs maisons aux Esclaves fugitifs, seront condamnez par corps envers le Maistre, en une amende de trente livres par chacun jour de rétention; et les autres personnes libres qui leur auront donné pareille retraite, en dix livres d'amende par chacun jour de rétention; et faute par lesdits Negres affranchis ou libres, de pouvoir payer l'amende, ils seront réduits à la condition des Esclaves et vendus, et si le prix de la vente passe l'amende, le surplus sera délivré à l'Hospital.

## XXXV.

Permettons à nos Sujets dudit Pays, qui auront des Esclaves fugitifs en quelque lieu que ce soit, d'en faire faire la recherche par telles personnes et à telles conditions qu'ils jugeront à propos, ou de la faire eux-mêmes, ainsi que bon leur semblera.

## XXXVI.

L'Esclave condamné à mort sur la dénonciation de son Maître, lequel ne sera point complice du crime, sera estimé avant l'exécution par deux des principaux Habitans qui seront nommez d'office par le Juge, et le prix de l'estimation en sera payé; pour à quoi satisfaire, il sera imposé par nostre Conseil Supérieur sur chaque teste de Negre, la somme portée par l'estimation, laquelle sera réglée sur chacun desdits Negres, et levée par ceux qui seront commis à cet effet.

## XXXVII.

Deffendons à tous Officiers de nostredit Conseil, et autres Officiers de Justice établis audit Pays, de prendre aucune taxe dans les procès criminel contre les Esclaves, à peine de concussion.

## XXXVIII.

Deffendons aussi à tous nos Sujets desdits Pays, de quelque qualité et condition qu'ils soient, de donner ou faire donner de leur autorité privée la question ou torture à leurs Esclaves, sous quelque prétexte que ce soit, ni de leur faire ou faire faire aucune mutilation de membre, à peine de confiscation des Esclaves, et d'estre procédé contre eux extraordinairement; leur permettons seulement, lorsqu'ils croiront que leurs Esclaves l'auront mérité, de les faire enchaîner et battre de verges ou de cordes.

## XXXIX.

Enjoignons aux Officiers de Justice établis dans ledit Pays, de procéder criminellement contre les Maîtres et les Com-

mandeurs qui auront tué leurs Esclaves, ou leur auront mutilé les membres estant sous leur puissance ou sous leur direction, et de punir le meurtre selon l'atrocité des circonstances, et en cas qu'il y ait lieu à l'absolution, leur permettons de renvoyer, tant les Maistres que les Commandeurs, sans qu'ils ayent besoin d'obtenir de Nous des Lettres de grace.

#### XL.

Voulons que les Esclaves soient réputez meubles et comme tels qu'ils entrent dans la Communauté, qu'il n'y ait point de suite par hypothèque sur eux, qu'ils se partagent également entre les cohéritiers sans préciput et droit d'ainesse, et qu'ils ne soient point sujets au Doüaire coutumier, au Retrait Lignager ou Féodal, aux Droits Féodaux et Seigneuriaux, aux formalitez des Décrets, ni au retranchement des quatre Quints, en cas de disposition à cause de mort ou Testamentaire.

#### XLI.

N'Entendons toutefois priver nos Sujets de la faculté de les stipuler propres a leurs personnes, et aux leurs de leur costé et ligne, ainsi qu'il se pratique pour les sommes de deniers et autres choses mobilières.

#### XLII.

Les formalitez prescrites par nos Ordonnances, et par la Coustume de Paris, pour les saisies des choses mobilières, seront observées dans les saisies des Esclaves; Voulons que les deniers en provenans soient distribuez par ordre des saisies; et en cas de déconfiture, au sol la livre après que les dettes privilégiées auront esté payées; et généralement que la condition des Esclaves soit réglée en toutes affaires comme celles des autres choses mobilières

#### XLIII.

Voulons néanmoins que le mari, sa femme, et leurs enfans impuberes, ne puissent estre saisis et vendus séparément, s'ils sont tous sous la puissance d'un mesme Maistre; Déclarons

nulles les saisies et ventes séparées qui pourroient en estre faites, ce que Nous voulons aussi avoir lieu dans les ventes volontaires, à peine, contre ceux qui feront lesdites ventes, d'estre privez de celui ou de ceux qu'ils auront gardez, qui sont adjudez aux Acquereurs, sans qu'ils soient tenus de faire aucun supplement de prix.

#### XLIV.

Voulons aussi que les Esclaves âgés de quatorze ans et au dessus jusqu'à soixante ans, attachez à des fonds ou habitations, et y travaillant actuellement, ne puissent estre saisis pour autres dettes que pour ce qui sera dû du prix de leur achat, à moins que les fonds ou habitations fussent saisis réellement, auquel cas Nous enjoignons de les comprendre dans la Saisie réelle, et deffendons, à peine de nullité, de procéder par Saisie réelle et Adjudication par décret sur les fonds ou habitations, sans y comprendre les Esclaves de l'âge susdit, y travaillant actuellement.

#### XLV.

Le Fermier judiciaire des fonds ou habitations saisis réellement, conjointement avec les Esclaves, sera tenu de payer le prix de son Bail, sans qu'il puisse compter parmi les fruits qu'il perçoit, les enfans qui seront nez des Esclaves pendant sondit Bail.

#### XLVI.

Voulons, nonobstant toutes conventions contraires, que Nous déclarons nulles, que lesdits enfans appartiennent à la Partie saisie, si les Créanciers sont satisfaits d'ailleurs, ou à l'Adjudicataire, s'il intervient un Décret; et à cet effet il sera fait mention dans la dernière affiche de l'interposition, dudit Décret, des enfans nez des Esclaves depuis la Saisie réelle, comme aussi des Esclaves décédez depuis ladite Saisie réelle, dans laquelle ils étoient compris.

#### XLVII.

Pour éviter aux frais et aux longueurs de procédures, voulons que la distribution du prix entier de l'Adjudication con-

jointe des fonds et des Esclaves, et de ce qui proviendra du prix des Baux judiciaires, soit faite entre les Créanciers selon l'ordre de leurs Privileges et Hypotheques, sans distinguer ce qui est pour le prix des Esclaves; et néanmoins les Droits Féodaux et Seigneuriaux ne seront payez qu'à proportion des fonds.

#### XLVIII.

Ne seront recûs les Lignagers et les Seigneurs Féodaux à retirer les fonds décretez, licitez ou vendus volontairement, s'ils ne retirent aussi les Esclaves vendu conjointement avec les fonds où ils travailloient actuellement; ni l'Adjudicature ou l'Acquereur à retenir les Esclaves sans les fonds.

#### XLIX.

Enjoignons aux Gardiens Nobles et Bourgeois, Uusufruitiers, Amodiateurs, et autres jouïssans de fonds auxquels sont attachez des Esclaves qui y travaillent, de gouverner lesdits Esclaves en bons peres de familles; au moyen de quoi ils ne seront pas tenus, après leur administration finie de rendre le prix de ceux qui seront décédez ou diminuez par maladie, viellesse ou autrement, sans leur faute; Et aussi ils ne pourront pas retenir, comme fruits à leur profit, les enfans nés desdits Esclaves durant leur administration, lesquels Nous voulons estre conservez et rendus à ceux qui en sont les Maistres et les Propriétaires.

#### L.

Les Maistres âgés de vingt-cinq ans pourront affranchir leurs Esclaves par tous Actes entre-vifs ou à cause de mort; Et cependant, comme il se peut trouver des Maistres assez mercenaires pour mettre la liberté de leurs Esclaves à prix, ce qui porte lesdits Esclaves au vol et au brigandage, deffendons à toutes personnes, de quelque qualité et condition qu'elles soient, d'affranchir leurs Esclaves, sans en avoir obtenu la permission par Arrest de nostredit Conseil Supérieur; laquelle permission sera accordée sans frais, lorsque les motifs qui auront esté exposez par les Maistres paroistront légitimes. Voulons que

les Affranchissemens qui seront faits à l'avenir sans ces permissions, soient nuls, et que les Affranchis n'en puissent jouir, ni estre reconnus pour tels: Ordonnons au contraire qu'ils soient tenus, censez et réputez Esclaves; que les Maistres en soient privez, et qu'ils soient confisquezz au profit de la Compagnie des Indes.

#### LI.

Voulons néanmoins que les Esclaves qui auront esté nommez par leurs Maistres, Tuteurs de leurs enfans, soient tenus et réputez comme Nous les tenons et réputons pour affranchis.

#### LII.

Declarons les Affranchissemens faits dans les formes ci-devant prescrites, tenir lieu de naissance dans nostredite Province de la Louisianne, et les Affranchis n'avoir besoin de nos Lettres de Naturalité, pour jouir des avantages de nos Sujets naturels dans nostre Royaume, Terres et Pays de nostre obéissance, encore qu'ils soient nez dans les Pays estrangers: Déclarons cependant lesdits Affranchis, ensemble le Negre libre, incapables de recevoir des Blancs aucune donation entre-vifs à cause de mort ou autrement; Voulons qu'en cas qu'il leur en soit fait aucune, elle demeure nulle à leur égard, et soit appliquée au profit de l'Hospital le plus prochain.

#### LIII.

Commandons aux Affranchis de porter un respect singulier à leurs anciens Maistres, à leurs Veuves, et à leurs enfans; ensorte que l'injure qu'ils leur auront faite soit punie plus grièvement, que si elle étoit faite à une autre personne, les Directeurs toutesfois francs et quittes envers eux de toutes autres Charges, Services et Droits utiles que leurs anciens Maistres voudroient prétendre, tant sur leurs personnes que sur leurs biens et successions, en qualité de Patrons.

#### LIV.

Octroyons aux Affranchis les mesmes Droits, Privileges et Immunitéz dont jouissent les personnes nées libres; Voulons



que le mérite d'une liberté acquise produise en eux, tant pour leurs personnes que pour leurs biens, les memes effets que le bonheur de la liberté naturelle cause à nos autres Sujets, le tout cependant aux exceptions portées par l'Article LII. des Présentes.

## LV.

Declarons les Confiscations et les Amendes qui n'ont point de destination particuliere par ces Présentes, appartenir à ladite Compagnie des Indes, pour estre payées à ceux qui sont préposez a la Recette de ses Droits et Revehus: Voulons néanmoins que distraction soit faite du tiers desdites Confiscations et Amendes au profit de l'Hospital le plus proche du lieu ou elles auront été adjudgées.

SI DONNONS EN MANDEMENT à nos amez et feaux les Gens tenans nostre Conseil Supérieur de la Louisianne, que ces présentes ils ayent à faire lire, publier et registrer, et le contenu en icelles garder, et observer selon leur forme et teneur, nonobstant tous Edits, Déclarations, Arrests, Reglemens et Usages à ce contraires, ausquels Nous avons dérogé et dérogeons par ces présentes: Car tel est nostre plaisir. Et afin que soit chose ferme et stable à toujours, Nous y avons fait mettre nostre Scel. DONNÉ à Versailles, au mois de Mars, l'an de grace mil sept cens vingt-quatre, et de nostre Regne le neuvieme. *Signé, LOUIS, Et plus bas, Par le Roy PHELYPEAUX. Visa FLEURIAU, Vû au Conseil, DODUN.* Et scellé du grand Sceau de cire verte; en lacs de soye rouge et verte.

No. 24.  
trait des  
registres  
1 Conseil  
Etat. 2  
ai 1724.

Le Roy ayant par arest de son Conseil du vingt sept du mois dernier diminué le prix des Espèces de Cuivre qui ont cours dans le Royaume, Et Estimant necessaire de reduire aussi la Valeur des Espèces de Cuivre fabriquées En Vertu de l'Edit du mois de Juin mil sept cent vingt un pour les Colonies de l'Amerique Et autres lieux de la domination de Sa Majesté hors de l'Europe. Ouy le raport du Sr. Dodun Conseiller

ordinaire au Conseil Royal, Contrôleur General des finances Sa Majesté Etant En Son Conseil, a ordonné Et ordonne qu'a commencer du jour de la publication du present arest dans la Province Et Colonie de la Louisianne les Especes de Cuivre fabriquées En Execution du dit Edit du mois de Juin mil sept cent vingt un et marquées Colonies françoises n'y auront plus cours que Sur le pied cy après, Sçavoir, celles de vingt au Marc dont le prix Etoit fixé a dix huit deniers pour douze deniers, Celles de quarante au Marc dont le prix Etoit fixé a Neuf deniers pour Six deniers Et celles de quatre vingt au Marc dont le prix Etoit fixé a quatre deniers Et demy pour trois deniers. Enjoint Sa Majesté au Commandant General de la dite Province Et Colonie de la Louisianne, Et aux Conseillers tenant le Conseil d'administration de la dite Colonie de tenir la main a l'Execution du present arrest qui Sera lû, publié, affiché et Registré au Greffe du Conseil Superieur. Ordonne Sa Majesté a tous ses Justiciers de tenir chacun En droit soy la main a son Execution. Fait au Conseil d'Etat du Roy, sa Majesté y Etant, Tenu a Versailles le deuxieme jour de May mil sept cent vingt quatre.

Le present  
arrest du  
Conseil  
detat du  
Roy a été  
leu a  
laud<sup>e</sup>. du  
Conseil  
Superieur.  
Enregistré  
au greffe,  
publié et  
affiché  
aux en-  
droits  
necessrs et  
acoutumé  
a ce deser-  
iceluy a ce  
que nul n'y  
pretende  
Cause  
dignorance  
a la Nelle.  
Orleans ce  
dix sept  
septembre  
mil sept  
cent vingt  
quatre.  
Rossard.  
(Greffier.)

Phelypeaux.

Le Roy ayant par Arrest de son Conseil du Vingt Sept du mois dernier, diminué le prix des Especes d'or Et d'argent fabriqué dans le Royaume, Et Estimant necessaire de reduire la Valeur des Especes d'Espagne qui ont cours a la Louisianne, dont Sa Majesté avoit réglé le prix par arrest de Son Conseil du Sixieme fevrier dernier. Ouy le raport du Sr. Dodun Conseiller ordinaire au Conseil Royal, Contrôleur General des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil, a ordonné Et ordonne, qu'a commencer du jour de la publication du present Arrest a la Louisianne, la Pistolle d'Espagne de poids qui y avoit cours pour Vingt huit livres, ne sera receüe que pour Vingt deux livres huit Sols, Et que la piastre de poids qui y avoit cours pour sept livres, ne Sera receüe que pour Cinq livres douze Sols, Voulant Sa Majesté, que les demies, quarts, huitièmes, Et Seizièmes des dites Especes qui seront de poids

No. 25.  
Extrait des  
Registres  
du Conseil  
d'Etat. 2  
Mai, 1724.

Le present  
arrest du  
Conseil  
d'Etat du  
Roy a été  
leu au Con-  
seil Su-

perieur de  
la Province  
de la Loui-  
sianne  
Registré au  
greffe  
publié ez  
affiche ez  
Lieux ac-  
coutumé a  
Ce que nul  
nen pre-  
tende Cause  
dignorance  
a la N<sup>lle</sup>.  
Orleans le  
dix sep-  
tembre mil  
sept Cent  
Vingt  
quatre.  
Rossard.  
(Greffier.)

ayent cours a proportion, Et que celles de ces Monoyes qui ne Seront pas de poids ne Soient reçues, que pour la Valeur de la matiere qu'Elles contiendront par raport au prix de la Pistolle Et de la Piastre de poids. Enjoint Sa Majesté, au Commandant Poneval (*sic*) de la dite Province Et Colonie de la Louisianne, Et aux Conseillers tenant le Conseil d'administration de la dite Colonie, de tenir la main a l'Execution du present Arrest, qui sera lû, publié, affiché Et Registré au Greffe du Conseil Superieur, Ordonne Sa Majesté a tous Ses Justiciers de tenir chacun En droit Soy la main a Son Execution.

Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté Etant, Tenu a Versailles le douxieme jour de May mil sept cent vingt quatre.  
Phelypeaux.

No. 26.  
Declaration  
qui impose  
une peine  
a ceux qui  
intercep-  
teront des  
lettres ou  
Paquets.  
17<sup>bre</sup>.  
1724.

Louis par la grace de Dieu Roy de France et de Navarre a Tous ceux qui ces presentes lettres Verront Salut, les directeurs de la compagnie des indes nous ayant fait représenter quil Se commet dans notre Province de la Louisianne beaucoup d'infidelite Sur les lettres et paquets que lon y reçoit d'Europe et Sur celles que l'on Ecrit dans la d. Colonie pour estre remise dans notre Royaume, que quelques personnes mal intentionnées ou par une curiosité tres condamnable interceptent et apres les avoir ouvertes, rendent public ce qu'elles contiennent, ce qui cause des querelles et des animositez dans la Colonie, nous avons crû devoir arrester le Cours d'un abus Si prejudiciable au commerce et Si contraire a la bonne foy. A Ces Causes, nous avons dit, déclaré et ordonné et par ces presentes Signées de notre main disons declarons et ordonnons que toutes personnes, officiers, Employez, habitans ou Autres qui Seront convaincues d'avoir retenu ou intercepté une ou plusieurs lettres ou paquets Soient condamnez, Scavoir les d. officiers ou Employez a l'amende de cinq cents livres et qu'ils Soient en outre Cassez de leurs charges ou revoquez de leurs employs et declarez incapable d'en posseder aucune a l'avenir et a l'égard des habitans et autres qu'ils Soient condamnez au Carcan et en outre a une pareille Amende de cinq cent livres, Si Donnons En Mandement a nos amez et feaux les gens Tenants notre

La presente  
declaration  
a ete Leue  
au Conseil  
Laud<sup>ce</sup>.  
tenant. En-  
registré au  
greffe pub-  
liée et af-

Conseil Superieur a la Louisianne et a Tous autres nos officiers et justiciers quil apartiendra que ces presentes ils ayent a faire lire publier et registrer et le contenu en icelles garder et observer Selon leur forme et teneur nonobstant tous Edits declarations Reglemens arrests et autres choses a ce contraires, Mandons en outre au Commandant pour nous en la d. Province de Tenir la main a l'execution des presentes en ce qui le concerne Car Tel Est notre plaisir En temoin de quoy nous avons fait mettre notre Scel a ces d. presentes.

Donné a Versailles le vingtième jour du mois de May, L'An de grace Mil sept cent vingt quatre et de notre Regne le Neuf.

Louis.

Par le Roy.  
Phelypeaux.

Veu au conseil  
Dodun.

fiché ez  
Lieux et en-  
droits  
nécessaires  
et accou-  
tumé a ce  
deser icelle  
a ce que  
personne  
nen pre-  
tende  
Cause  
dignorance  
a la N<sup>lle</sup>.  
Orleans ce  
dix sept  
7<sup>bre</sup>. Mil  
sept cent  
vingt  
quatre.  
Rossard.  
(Greffier.)

Louis par la grace de Dieu Roy de France et de Navarre a tous ceux qui ces pñtes lettres Verront Salut, les directeurs dela Compagnie des indes nous ayant fait représenter qu'au prejudice des deffenses qui ont este faites par notre Conseil Superieur en notre Province de la Louisianne et entr'autres par Son Arrest du vingt neuf Avril mil Sept cent vingt trois de tuer ny blesser aucuns Bestiaux dans la d. Colonie a peine contre les contrevenants de quinze cent livres d'amende et d'estre poursuivy extraordinai<sup>t</sup>. Il arrive journellement que des Soldats et des Vagabonds au mepris des peines de prison et des Amendes qui pouroient estre prononcées contr'eux tüent et detruisent les bestiaux des habitans et comme il est d'une tres grande importance d'empescher la destruction des Bestiaux dans une Colonie qui n'est point entierement establee et de pourvoir en mesme Temps au møyen de multiplier lespece, Nous avons cru devoir arrester le Cours de pareils desordres A Ces Causes de notre certaine Science, nous avons par ces presentes Signées de notre main fait et faisons tres expresses inhibitions et deffenses a toutes personnes de quelque qualité et condition quelles Soient de tüer ou blesser les Bestiaux appartenans a Autrui Soit Sur les Terrains des proprietaires, Soit dans les lieux Ecartez a peine de mort, faisons aussy

No. 27.  
Declaration  
portant  
deffenses de  
tuer des  
Bestiaux.  
17 7<sup>bre</sup>.  
1724.

La Presente  
 declaration  
 du Roy a  
 été Leue  
 au Conseil  
 Superieur  
 de la Pro-  
 vince de la  
 Louisianne  
 Laud<sup>ce</sup>.  
 tenant Reg-  
 istré au  
 greffe et  
 publie et  
 affichée ez  
 lieux ac-  
 coutumés a  
 ce que nul  
 nen pre-  
 tende cause  
 dignorance  
 a la N<sup>elle</sup>.  
 Orleans ce  
 dix sept  
 septembre  
 mil sept  
 cent vingt  
 quatre.  
 Rossard.  
 (Greffier.)

deffenses a Tous habitans de la d. Colonie de quelque qualité et condition qu'ils Soient de Tuer aucunes Vasches, Tedolles, Brebis, Agneaux et femelles d'aucuns animaux domestiques necessaires aux habitans a peine de trois cent Livres d'amende pour la premiere fois Et en cas de recidive de Six cent livres et de trois mois de prison, Si Donnons En Mandement a nos amez et feaux les gens tenants notre Conseil Superieur en notre dite Province de la Louisianne que ces presentes ils aient a faire lire publier et Registrer et le contenu en icelles garder et observer Selon leur forme et teneur, nonobstant tous Edits declarations, Reglemens et autres choses a ce contraires auxquels nous avons derogé et derogeons par ces d. presentes Car Tel Est notre plaisir, En Temoin de quoy nous avons fait mettre notre Scel a ces d. presentes.

Donné a Versailles le vingtième jour du mois de May, Lan de grace Mil sept cent vingt quatre et de notre Regne le Neuf<sup>e</sup>.  
 Louis.

Par le Roy  
 Phelypeaux.

Veu au Conseil  
 Dodun.

No. 28.  
 Extrait des  
 Registres  
 du Con<sup>seil</sup>.  
 d'Etat. du  
 23 May,  
 1724.

Le Roy ayant esté informé que le Sr. Henry de Louboey Chevalier de l'Ordre Militaire de Saint Louis, Ancien Capitaine au Regiment de Navarre, Commandant au fort Louis du Biloxi, dans la Province de la Louisianne, a fait signifier le Cinq Janvier dernier, au Greffier du Conseil Superieur de la dite Colonie, un acte d'apel au Conseil privé de Sa Majesté d'un Jugement rendu par le dit Conseil Superieur le six octobre precedent portant protestation de prendre les dits Juges du dit Conseil a partie En leur propre Et privé nom, Et Sommation de repondre au conseil de Sa Majesté Sur les moyens Et raisons qui leur seront signifiés; Comme une pareille procedure est Entierement irregniere, par ce que l'on ne peut pas se pourvoir par appel contre le jugement d'un conseil sauf a se pourvoir par Requete Civile ou Cassation suivant l'Exigence des cas, Et que d'ailleurs ces sortes de significations ne doivent point estre faites au Greffe, Encore moins vue prise a partie, dont l'action ne peut estre intentée sans en avoir obtenu une permission par

arrest, Sa Majesté a jugé nécessaire d'y pourvoir. Veu le dit acte d'apel. Ouy le raport du Sr. Dodun Conseiller ordinaire au Conseil Royal, Contrôleur General des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil, a cassé Et annulé, casse Et annulle l'acte d'apel Et prise a partie Signifié a la Requête du dit Sr. de Louboey le dit jour cinq Janvier dernier, lequel demeurera nul Et comme non avenue sauf a luy a se pourvoir au Conseil de Sa Majesté En cassation contre l'Arrest du dit Conseil Supérieur de la Louisianne, fait deffenses Sa Majesté a tous huissiers de Signifier a l'avenir de pareils Actes a peine d'interdiction Et de Trois Cents livres d'Amende, Et Sera le present Arrest lu, publié Et affiché a ce que personne n'En Ignore, Et Registré au Greffe du dit Conseil, Ordonne aux officiers du dit Conseil de tenir la main a son Execution.

Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu A Versailles le vingt troisieme jour de May, mil sept cent vingt quatre.

Phelypeaux.

Le present  
arrest du  
Conseil  
d'Etat du  
Roy a été  
leu au Con-  
seil Su-  
perieur de  
la Province  
de la Louis-  
sianne  
Registré  
au greffe,  
Publié et  
affiche ez  
lieux ac-  
coutume a  
ce que nul  
nen pre-  
tende  
Cause  
dignorance  
a la Nolle.  
Orleans Le  
dix septem-  
bre, mil  
sept cent  
vingt  
quatre.  
Rossard.  
(Greffier.)

Le Roy ayant par Arrest de Son Conseil du vingt deuxieme Septembre dernier, diminué les Espèces d'or Et d'argent fabri- quées dans le Royaume, et Estimant nécessaire de reduire a proportion la valeur des Espèces d'Espagne qui ont cours a la Louisianne dont Sa Majesté avoit réglé le prix par Arrest de Son Conseil du deux May dernier. Ouy le raport du Sr. Dodun conseiller ordinaire au conseil Royal, Contrôleur general des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil, a ordonné Et ordonne qu'a commencer du jour de la publication du present Arrest a la Louisianne, la pistolle d'Espagne de poids qui y avoit cours pour vingt deux livres huit Sols, ne sera recüe que pour dix huit livres, Et que la Piastre de poids qui y avoit cours pour Cinq livres douze Sols, ne sera receüe que pour quatre livres dix Sols, Voulant Sa Majesté que les demis, quarts, huitiemes Et Seiziemes des dites Espèces qui seront de poids ayent cours a proportion, Et que celles de ces Monoyes qui ne seront pas de poids, ne Soient recües que pour la Valeur de la matiere qu'Elles contiendront, par raport au prix de la Pistolle et de la

No. 29.  
Extrait des  
Régistres  
du Con<sup>sl</sup>.  
d'Etat. 30  
8bre. 1724.

Le Present  
arrest du  
Conseil  
d'Etat du  
Roy a été  
leu au Con-  
seil Su-

perieur de  
la Province  
de la Louisi-  
anne En-  
registré au  
greffe Pub-  
lié et af-  
fiché es  
lieux ac-  
coutume a  
ce que nul  
nen ignore  
a la Nouvelle  
Orleans ce  
Vingt sept  
may mil  
sept cent  
vingt cinq.

Piastre de poids. Enjoint Sa Majesté au Commandant General de la dite Province Et Colonie de la Louisianne, Et aux Conseillers tenans le Conseil d'Administration de la dite Colonie de tenir la main a l'Execution du present Arrest qui sera lû, publié, affiché Et Registré au Greffe du Conseil Superieur, Ordonne Sa Majesté a Tous Ses Justiciers de tenir chacun En droit Soy la main a Son Execution. Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu A fontainebleau le trentieme jour d'Octobre mil sept Cent vingt quatre.

Phelypeaux.

No. 30.  
Extrait des  
Registres  
du Con<sup>seil</sup>.  
d'Etat. 11  
Xbre. 1725.

Sur ce qui a esté représenté au Roy Etant En Son Conseil par les directeurs de la Compagnie des Indes, qu'il y a plusieurs habitans a la Lotiisianne qui ont abusé des facilitez a eux accordées par la dite Compagnie pour leur Etablissemens, En vendant les Nègres qu'Elle leur avoit fait fournir, payables a termes, avant d'avoir satisfait a leurs Engagemens Envers Elle, ce qui prive la dite Compagnie du droit qu'Elle auroit de faire saisir les Nègres par Elle vendus lorsque l'acheteur manque de satisfaire au payement, Et donne occasion a des habitans mal intentionnés de disposer d'un bien qui ne leur appartient pas, Et qui ne leur est donné a credit que pour former leurs Etablissemens, a quoy Sa Majesté voulant pourvoir. Ouy le raport du Sr. Dodun Conseiller ordinaire au Conseil Royal, Controlleur general des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil a ordonné Et ordonne qu'aucun habitant de la Lotiisianne ne pourra vendre les Negres qu'il aura achetté de la dite Compagnie qu'il ne fasse aparoir du payement qu'il. En a fait, faute de quoy les dits Nègres seront Saisis, vendus publiquement Et le prix d'iceux remis au Caissier de la d. Compagnie jusqu'a la concurrence de ce qu'il En sera dub a la dite Compagnie, Et le Surplus, Si surplus y a, apartiendra aux propriétaires des dits Negres, sauf cependant le recours des acheteurs Sur les vendeurs des dits Negres pour estre remboursez de ce quil leur aura esté payé pour la prix des dites ventes. Veut Sa Majesté que les vendeurs des dits Negres dans le cas Sus dit soient condamnez a deux cent livres d'Amende applicable a l'hôpital de la Nouvelle Orleans, Ordonne aux officiers du Con-

Le present  
arrest du  
Conseil  
d'Etat du  
Roy a été  
leu au Con-  
seil Su-  
perieur de  
la Province  
de la Louisi-  
anne Regis-  
tré au  
greffe et  
Publié es  
lieux ac-  
coutume a  
ce que per-

seil Superieur de la Louisianne de faire lire publier, afficher Et  
 Registrer le present Arrest Et de tenir la main a son Execu-  
 tion.

Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu a  
 Versailles le vingtième jour de Decembre Mil Sept Cent Vingt  
 Cinq.

Phelypeaux.

sonne nen  
 pretende  
 cause  
 dignorance  
 a la N<sup>elle</sup>.  
 Orleans  
 ce douze  
 May Mil  
 Sept Cent  
 Vingt Six.  
 Rossard.  
 (Greffier.)

Le Roy Etant En Son Conseil ayant été informé que la plus-  
 part des habitans qui se sont mariez dans la Province Et Colo-  
 nie de la Lotüisianne se sont fait des dons mutuels au dernier  
 vivant par leurs Contrats de mariage, sans faire insinuer les d.  
 Contrats, ainsy qu'il est prescrit par la Coûtume de Paris obser-  
 vée En cette Province, Et par les Ordonnances, Et que les d.  
 habitans se sont trouvez dans l'impossibilité de suivre cette  
 formalité, qui Etoit même ignorée par la plus grande partie  
 d'iceux, a quoy voulant pourvoir Et regler en même tems ce qui  
 sera pratiqué a l'avenir dans la dite Province Et Colonie, par  
 raport aux Contrats de mariage, Et autres Actes portant dons  
 mutuels, Et autres dons. Ouy le raport du Sr. Dodun Con-  
 seiller ordinaire au Conseil Royal, Controlleur General des  
 finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil a ordonné Et or-  
 donne que les Contracts de Mariage, Et autres Actes portant  
 dons mutuels Et autres dons Sujets a insinuation qui seront  
 faits dans la d. Province Et Colonie de la Lotüisianne seront  
 publiez l'audience tenante du Conseil Superieur sceant En la  
 dite Province, Et Registrez au Greffe d'iceluy dans un an du  
 jour de la datte d'iceux, Et Cependant sa Majesté a Validé  
 Et Valide les dons mutuels, Et autres dons portez par les  
 Contrats de Mariage Et autres Actes, qui ont esté Et seront  
 faits dans la d. Province, jusqu'au jour de l'Enregistrement du  
 present arrest, a condition que les dits contrats Et autres  
 Actes seront aussy publiez l'audience tenante du dit Con-  
 seil Superieur Et registrez au Greffe d'iceluy dans six mois du  
 jour de l'Enregistrement du present Arrest, a peine de nullité  
 des dits dons mutuels, Et autres dons, Enjoint Sa Majesté aux  
 Officiers du dit Conseil Superieur d'Executer Et faire Executer

No. 31.  
 Extrait des  
 Registres  
 du Conseil  
 d'Etat. 22  
 Xbre. 1725.

Le Present  
 arrest du  
 Conseil  
 d'Etat du  
 Roy a été  
 leu a l'aud<sup>ce</sup>.  
 du Conseil  
 Superieur de  
 la Province  
 de la Loui-  
 sianne,  
 Registré au  
 greffe pub-  
 lié et af-  
 fiché es  
 lieux ac-  
 coutume a  
 ce que per-  
 sonne nen  
 pretende



cause  
d'ignorance  
a la N<sup>elle</sup>.  
Orleans ce  
douze May  
mil sept  
cent Vingt  
six. Ros-  
sard.  
(Greffier.)

le present Arrest qui sera lû, publié, affiché, Et Registré au Greffe du dit Conseil.

Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu a Versailles le vingt deuxieme jour de decembre mil sept cent Vingt Cinq.

Phelypeaux.

No. 32.  
Lettres  
patentes  
qui com-  
mettent  
deux Con<sup>ers</sup>.  
du Con<sup>sl</sup>.  
Sup<sup>eur</sup>. de  
la Louisi-  
anne pour  
juger en  
dernier  
Ressort les  
Matières  
Civiles  
jusqu'a  
100 # in-  
clusive-  
ment et qui  
ordonne  
qu'en cas de  
partage ils  
en appel-  
leront un  
trois<sup>e</sup>.

Louis par la grace de Dieu Roy de France et de Navarre a Tous presents et a Venir, Salut. Par notre Edit de Septembre mil sept cent Seize, Nous aurions Etably un Conseil Superieur en notre Province de la Louisianne pour y rendre la Justice et Juger en dernier ressort tous les proces et differents 'Tant Civils que Criminels meus et a mouvoir Entre les Sujets de notre Province et ce sans aucuns (Svoir?) avec injonction aux officiers du d. Conseil Superieur de s'assembler a certain jour et heure au lieu qui seroit avisé par eux le plus Commode au moins une fois le mois et aux autres Clauses portées au d. Edit, Nous aurions aussy par nos Lettres patentes en forme d'Edit du mois d'Aoust mil sept cent dix neuf réglé le nombre des juges qui doivent composer le d. Conseil, Mais la d. Colonie ayant augmenté en habitans depuis le d. Etablissement, les directeurs de la Compagnie des indes, nous aurions représenté que ayant tous les jours Entre les habitans des differents et proces pour affaires Sommaires qui requierent Celerité et auxquels notre dit Conseil Superieur ne peut Tacquer, il parroistroit necessaire en Attendant que nous ayons jugé a propos d'Etablir une jurisdiction ord<sup>ce</sup>. a la Nouvelle Orleans pour juger en premiere instance les matieres Civiles et Criminelles, d'ordonner que par quelques uns Con<sup>ers</sup>. de notre d. Conseil qui seront choisis a cet effet il soit Tenû par chacune semaine une ou deux Audiances particulieres pour juger deffinitivement et en dernier ressort les contestations en matiere Civile Tant en demandant qu'en deffendant dont les Sommes n'Excederont pas cent livres en principal, A quoy ayant Egard et voulant procurer a nos Sujets habitans du d. pays une prompte justice, A Ces Causes, de notre Certaine Science, pleine puissance et Autorité Royale, Nous avons par ces presentes Signées de

notre main, dit Statué et ordonné, disons, Statuons et ordonnons quil Sera Tenû par chaque Semaine une ou deux audiences particulieres aux jours et heures qui Seront indiquez par notre dit Conseil Superieur auxquelles assisteront deux Con<sup>es</sup>. du d. Conseil qui Seront choisis et nommez par le p<sup>r</sup>. Con<sup>er</sup>. auquel il Sera loisible de les changer et d'en substituer d'Autres quand il le jugera a propos, voulant que les deux Con<sup>es</sup>. Assemblé a cette fin puissent juger deffinitivement et en dernier ressort, Tous les proces et differents en matiere Civile qui seront porté devant eux dont les Sommes n'Excéderont pas Cent livres en principal, leur attribuant tout pouvoir et jurisdiction dans le Cas Sus d. Ordonnons que lorsquils Se rencontreront d'opinion contraire ils Soient Tenûs d'Appeler un autre Con<sup>er</sup>. ou un praticien pour juger conjointement avec eux a la pluralite des voix n'Entendons neantmoins interdire l'Entré aux d. Audiances particulieres aux premier Con<sup>er</sup>. n'y Aux autres Con<sup>es</sup>. du d. Con<sup>el</sup>. auxquels il Sera loisible dy presider ou prendre Sceance Suivant le Rang de leur reception. Et seront au Surplus nos d. Edit et lettres Patentes des mois de Septembre mil sept cent seize et Aoust mil sept cent dix neuf Executez selon leur forme et Teneur en ce qui n'est point contraire a ces presentes. Si Donnons En Mandement a nos amez et feaux les gens Tenant notre dit Conseil Superieur a la Louisianne que les d. presentes ils ayent a faire lire, publier et Registrer, et le Contenu en icelles garder et observer selon sa forme et Teneur, nonobstant tous Edits, declarations, Reglements, Arrests et autres choses a ce Contraires auxquels nous avons derogé et derogeons par ces d. presentes, Car Tel est notre plaisir et affin que ce soit chose ferme et stable a Toujours nous avons fait mettre notre Scel a ces d. presentes. Donné a Versailles au mois de Decembre L'An de grace mil sept cent vingt cinq et de notre Regne le Onzième.

Les pre-  
sentes Let-  
tres pat-  
entes ont  
été Len au  
Conseil Su-  
perieur de  
la Province  
de la Loui-  
sianne  
Laud<sup>es</sup>,  
tenant Reg-  
istrée au  
greffe,  
Publiée et  
affichee es  
lieux ac-  
coutumé  
que nul nen  
ignore a la  
N<sup>o</sup> 11<sup>e</sup>.  
Orleans ce  
douze May  
mil sept  
cent vingt  
six. Ros-  
sard.  
(Greffier.)

Louis.

Par le Roy.

Visa

Phelypeaux.

Fleuriau

Veü au Conseil

Dodun.

No. 33.  
Lettres  
patentes  
portant  
que les  
commis<sup>ses</sup>.  
Et contr<sup>ol</sup>-  
leurs de la  
Marine aux  
Isles auront  
séance et  
Voix de-  
liberative  
dans le  
Conseil Su-  
perieur  
après les  
Officiers  
Majors. A  
Marly le  
12 fevrier  
1726.

Louis etc.. a nos amez et feaux Les gens tenant nos Con-  
seils Superieurs de l'Amérique, Salut, nous avons estimé qu'il  
convenoit au bien de nôtre service d'accorder aux commissaires,  
et controlleurs de la marine, Servant dans nos Isles, et Colo-  
nies; Entrée, science et voix deliberative dans nos Conseils  
Superieurs ainsy qu'il a Eté accordé aux Officiers majors dans  
nos Colonies par les Edits de Creation de nos Conseils Superi-  
eurs, et aux majors par des commissions particulieres de nous,  
A Ces Causes, nous avons ordonné, et par ces presentes signés de  
notre main, ordonnons que les comm<sup>res</sup>. Et controlleurs de la  
marine, ayant commission de nous et Servant dans nos Isles et  
Colonies, aurions dorénavant Entré, Rang, Séance et voix de-  
liberative dans nos Conseils Superieurs des lieux de leur resi-  
dence Immediatement après les Officiers majors qui ont Séance  
aux dits conseils, Et que dans les ceremonies ou les dits Con-  
seils assisteront, Ils ayent Le Même rang. Si Vous Mandons  
que ces présentes vous avez a faire Registrer et le Contenu en  
icelle, garder et Executer, Selon Leur forme et teneur, Et que  
du Conténû en Icelle vous fassiez Jouir et user Les dits Com-  
missaires Et controlleurs de la marine, en pretant par Eux les  
serment en tel cas requis et accoutumée, et ce nonobstant Tous  
Edits, declarations, Reglements, Arrests, et autres choses à ce  
contraire, auquel nous avons derogé pour ce regard seulement.  
Car Tel etc.

No. 34.  
Brevet qui  
autorise  
l'Etablis-  
sement des  
R. P. Je-  
suites  
dans la  
Province de  
la Louisi-  
anne.

Aujourd'hui dix septième Aoust mil sept cent vingt six le  
Roy etant a Versailles il a été représenté a Sa Majesté de la  
part des R. P. Jesuites Etablis a la Louïsianne, que les travaux  
de leurs missions chez les Sauvages du pays des illinois ont et  
par la permission de Dieu un si heureux succès que la plus  
grande partie de cette nation a Embrasé le Christianisme ce que  
les directeurs de la Compagnie des indes ayant passé un  
traitté avec Eux le Vingt fevrier de la presente année pour leur  
donner les moyens d'Etendre leurs missions dans la ditte Prov-  
ince, ces missionnaires Esperent de la pieté de sa Majesté le  
même protection qu'elle accorde a tous ceux qui entreprennent  
ce St. Exercice en suppliant très humblement Sa Majesté de

Vouloir bien pour marque que leur mission luy est agreable approuver leur Etablissement dans sa Province de la Louisianne, a quoy Sa Majesté ayant Egard et Voulant contribuer a lavancement de la gloire de Dieu, elle a approuvé les conditions du traitté fait entre la Compagnie des indes et Eux le Vingt fevrier dernier, l'intention de sa majesté Etant qu'ils jouissent Sans trouble de tout ce qui leur a été et leur sera accordé par la ditte compagnie des indes conformement aux conventions qui peuvent avoir été ou seront faits entre la ditte Compagnie et les d. P. Jesuittes, a l'Effet de quoy sa majesté, les a mis et met Sous Sa protection et sauvegarde et pour assurance de sa Volonté Sa Majesté ma commandé d'Expedier le present Brevet quelle a Voulû signer de sa main et estre Contre Signé par moy son con<sup>er</sup>. Secretaire d'Etat et de ses commandements et finances signé Louis et plus bas Phelippeaux.

Minutte d'un brevet Du Roy No. 121.

Le Roy a approuvé les Conditions du Traitté fait entre la Comp.<sup>e</sup> des Indes et les Religieuses Ursulines le 13 7<sup>bre</sup>. 1726, suiv<sup>t</sup> une minutte non Signée No. 121, qui dit, que S. M.<sup>te</sup>. Les a mis sous Sa protection et Sauvegarde, et pour assurance de Sa volonté Elle m'a commandé d'Expedier le pres.<sup>t</sup> Brevet qu'elle a voulu Signer de Sa main, etc.

---

Aujourd'hui dixhuit Septembre mil sept cent vingt six le Roy Etant a fontainebleau il a été représenté a Sa Majesté de la part des soeurs marie Tranchepain St. Augustin et Marie Anne Le Boulanger Angelique, Religieuses Ursulines de Roüen quelles auroient avec l'assistance de la soeur Catherine Bruscoby de St. Amant première superieure des Ursulines de france, pasé un traitté avec les directeurs de la Compagnie des indes le treize du present mois par lequel les d. soeurs de St. Augustin et Angeli- que d'une part, sengagent de se transporter a la Louisianne avec quatre autres religieuses de leur ordre pour se charger du soin de l'hospital de la N<sup>elle</sup>. Orleans et pour s'Employer en même temps a l'Education des jeunes filles conformement a leur institution, et la compagnie des indes d'autre part s'oblige de pour- voir non seulement aux besoins du d. hospital mais encore a l'En-

No. 35.  
Brevet en  
faveur de  
Religieuses  
Ursulines  
qui authc  
ise leur  
Etablis-  
sement a la  
Louisian  
du 18 7<sup>bre</sup>  
1726.

retien et subsistance des dites Religieuses suivant qu'il est Expliqué par le dit Traitté, qu'Enfin elles Esperent par la benediction de Dieu Un heureux succès dans leur Entreprise dont les principes pieux et charitables leur promettent la protection du Roy, Suppliant tres humblement Sa Majesté de Vouloir bien pour marque que leur dite Entreprise luy est agréable approuver leur Etablissement dans sa province de la Louïsianne a quoy Sa Majesté ayant Egard et Voulant favoriser tout ce qui peut contribuer au soulagement des pauvres malades et a l'Educaton de la Jeunesse Elle a approuvé les conditions du traitté fait entre la Compagnie des indes et les d. religieuses Ursulines le treize du present mois, l'Intention de Sa Majesté Etant quelles jouissent sans trouble de tout ce qui leur a été et sera accordé par la ditte Compagnie conformement aux conventions qui peuvent avoir été ou seront faits entre la ditte Compagnie des indes et les d. religieuses, a l'Effet de quoy Sa Majesté les a mis sous sa protection et Sauvegarde et pour assurance de sa volonté Sa Majesté ma commandé d'Expédier le present Brevet quelle a voulu signer de sa main a estre Contre signé par moy son con<sup>re</sup>. secretaire d'Etat et de Ses commandemens et finances signé Louis et Plus bas Phelippeaux.

o. 36.  
lit des  
istres  
onseil  
at, du  
bre.  
3.

Le Roy ayant par les Arrets de Son Conseil des huit decembre mil sept cent vingt deux et douze Septembre mil sept cent vingt quatre, Commis les Srs. de la Chaise, et Perault, pour aller a la Louïsianne, faire rendre et arrester, les Comptes des Directeurs, Commis et Employés de la ditte Compagnie des Indes, et Sa Majesté voulant prevenir les evenemens qui pourroient reculer l'arresté des dits Comptes, s'il arrivoit que les dits Srs. de la Chaise et Perault, se trouvassent hors d'Etat Soit par maladie ou autrement, de remplir cette Commission, Ouy le rapport du Sr. Le Peletier Conseiller d'Etat Ordinaire, et au Conseil Royal Controlleur General des finances.

Sa Majesté Etant En Son Conseil, a commis et commet le Sr. Amyault d'Auseville Conseiller au Conseil Superieur de la Louïsianne, pour au deffaut des Srs. de la Chaise et Perault, faire rendre et arrester les Comptes des Directeurs Commis et Em-

ployez et autres qu'il appartiendra tant des marchandises et Effets, envoyez au dit Pays de la Lotisienne par la Compagnie des Indes depuis l'année mil Sept cent dix-sept, que de celles Qui leur ont esté remises par les Commis du Sr. Crozat, pour estre après les Comptes arrestés, les Directeurs et autres Comptables contraints au payement des sommes dont ils seront relictaires par toutes voyes deues et raisonnables. Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y etant, Tenu a Fontainebleau le quatorzième jour d'octobre mil sept cent vingt-six. Signé Phelippeaux, et au desous est Ecrit ce qui Suit.

Enregistré le present en consequence de L'Ordonnance du Conseil Superieur de la Province de la Lotisienne de cejourd'huy Sur notre Registre, par Nous Greffier en Chef au dit Conseil, au folio quatre vingts cinq V.<sup>o</sup> et recto. a la Nouvelle Orleans ce dix-huit fevrier mil sept cens trente. Signé Rossard Greffier avec parraphe.

Pour ampliation  
D'auseville.

---

DE PAR LE ROY.

Sa Majesté S'Etant fait représenter L'ordonnance du 29 avril 1705, portant reglement au sujet des Milices des Isles françoises de L'amerique par laquelle le feu Roy (entre) autres choses Etably quatre Regimens a La Martinique, deux a la Guadeloupe, et Un a La Grenade, et des Colonies pour les Commander, Elle a estimé qu'il convenoit, au maintien et bonnes disciplines des d. Milices, de supprimer les dits Regimens, et de remettre ce corps, en compagnie Independantes, les Unes des autres, hors les cas, ou Elles se trouveroient assemblées, Et Sa Majesté jugeant a propos d'expliquer sur cela ses intentions, Elle a rendu la presente ordonnance qu'elle veut Estre executée selon sa forme et teneur, ainsy quil suit.

No. 37.  
Milice. Or-  
donnance  
concernar  
les Milices  
des Isles  
du Vent  
1<sup>re</sup>. 8<sup>bre</sup>.  
1727.

Article 1<sup>er</sup>.

Sa Majesté a supprimé et supprime Les Regimens Etablis, par l'ordonnance du 29 avril 1705, a la Martinique, la Guadeloupe,

et La Grenade, et veut qu'à l'avenir, les milices des d. Isles, ensemble celle de L'Isle de Marie galante soit en compagnie, tant d'infanterie que de Cavalerie, Independantes les unes des autres, hors les cas, ou elles seront assemblées quil y ayt dans chaque compagnie d'infanterie Un Capitaine, un Lieutenant et un Enseigne, et dans chaque compagnie de Cavalerie, Un Capitaine, Un Lieutenant, et Un Cornette, lesquels seront proposés a Sa Majesté, par le Gouverneur, et Lieutenant General des d. Isles, ou par l'officier qui y commandera, en son absence, et que les dits officiers soient pourvûs, scavoir, Les Capitaines d'une commission de Sa Majesté, et les lieutenants Enseignes, et Cornettes de lettres de Service; declare nulles, toutes les Commissions Brevets, et ordres accordés aux officiers des d. Milices, avant la Publication de la presente ordonnance.

## 2°.

Les dits Officiers jouïront, Scavoir Les Capitaines de L'exemption de capitation pour douze negres, les lieutenants pour huit, les Enseignes et Cornettes pour six.

## 3°.

Les Capitaines de Milice, seront choisis parmy ceux qui seront actuellement, Colonels en pied, lesquels auront la preference des Compagnies quilz demanderont; la meme preference sera Ensuite accordée aux Colonels reformés, aux officiers des Troupes qui se seront retirés du service, aux Lieutenants Colonels reformés des d. Milices, gentilhommes et aux autres officiers de Milices les plus avisés, et qui seront les plus distingués.

## 4°.

Les Colonels en pied, ou reformés, qui prendront des Compagnies, conserveront leur Rang, Et Roulleron avec les Capitaines Entretenus suivant la datte de leurs commissions, Les capitaines des troupes qui se seront retirés du service, et qui seront choisis pour remplir les places de Capitaines de Milice, conserveront leur ancieneté de Capitaine, a L'Egard des Capi-

taines qui n'auront été ny colonel ; ny capitaine des troupes, ils nauront rang qu'après le dernier Capitaine des troupes françoises et suisses, lorsque ces corps seront assemblés, pour quelque Enterprise.

## 5°.

Les Capitaines de Milice, autres que ceux qui auront été Colonels, auront le rang de dernier Capitaine entretenus, et Commanderont a tous les Lieutenants, de meme celuy de de<sup>d</sup>. Lieutenant Entretenu, Commanderont a tous les Enseignes, et les Enseignes, celuy de de<sup>d</sup>. enseigne Entretenu.

## 6°.

Donne Sa Majesté pouvoir, attendu L'Eloignement des Lieux, au Gouverneur, Et Lieutenant General, ou au Commandant en son absence, de faire sortir des arrets, lorsquils le jugeront convenable au bien du service, les officiers de Milice qui y auront été mis, et d'interdire les dits officiers, meme Lever leur interdiction, sans prendre a ce sujet les ordres de Sa Majesté, et dans les cas, ou ils meriteroient detre cassés, de Nommer des Commandants, a la place des Capitaines jusqu'a ce que Sa Majesté y ayt pourvû.

## 7°.

Donne pareillement Sa Majesté pouvoir au d. Gouverneur Lieutenant General, ou au Commandant en son absence, lorsqu'il vaquera des Compagnies d'y nommer Un Commandant a chacune, en attendant que Sa Majesté en ayt pourveu les sujets qu'il proposera.

## 8°.

Il y aura sept ayde majors de Milices a La Martinique, quatre a la Guadeloupe, Un a la Grenade, Et Un a marie Galante, lesquels seront choisis, parmy les lieutenants, et ils jouïront de l'Exemption de huit negres chacun.



## 9°.

Les dits Ayde Majors seront subordonnés aux Majors Entretenus, dans chacune des d. Isles, et lorsque les Compagnies Seront Rassemblées, il fera dans le detail, les fonctions de la Majorité.

## 10°.

Veut Sa Majesté que tous ses sujets habitans aux dites Isles du vent, autres que les officiers de guerre, et de justice, ayant commission Brevets et ordres de Sa Majesté, servent en qualité d'officiers, cadets ou soldats dans les dites compagnies de Milice, a peine de trente livres d'amende, contre les Contrevenants, et de Cinquante Livres contre l'habitant chez lequel se trouvera un ouvrier, domestique ou Engagé qui ne sera pas compris dans les dites compagnies, lesquelles amendes, seront jugées par le gouverneur Lieutenant general, le commandant en son absence, Et L'intendant, ou Commissaire ordonnateur en son absence, et le produit employé, aux travaux des fortifications.

## 11°.

Les Compagnies, tant françoises que suisses entretenus auront toujours la droite, lorsquelles formeront un Corps avec les milices, et dans toutes les Expéditions, ou Elles seront Employées Ensemble.

## 12°.

Les Capitaines Et officiers de Milices Executeront les ordres des Gouverneurs particuliers, et officiers Majors des dites Isles ou commandants des Quartiers, pour tout ce qui pourra Regarder la discipline Et Police des habitans.

## 13°.

Ils ne seront point subordonnez aux Capitaines et officiers des troupes entretenus, lesquelles ne prendront aucune connoissance de leur discipline ny de la police des habitans, et se

meleront seulement du detail des soldats, et pareillement les capitaines et officiers de Milice, ne Commanderont point les troupes, ny n'en prendront point connoissance.

## 14°.

Veut cependant Sa Majesté, que dans le tems d'une occasion de guerre, les officiers de troupes et de Milice, Commandent L'un et l'autre corps, Et que le Commandement entr'eux ayt Lieu, suivant les articles 4 et 5 de la presente ordonnance.

## 15°.

Veut aussy Sa Majesté, qu'en L'absence, ou au déffaut d'officiers Majors, ou commandant dans un quartier, L'ayde major, ou autre officier de Milice, recoivent le mot de l'officier Commandant des troupes. Mande Et ordonne Sa Majesté, au Gouverneur, et son Lieutenant general aux Isles du vent de mettre, Et faire mettre la presente ordonnance a Execution, Enjoint a L'intendant aux dites Isles de tenir la main, a son Entière Execution, En ce qui le Concerne, Ordonne en outre Sa Majesté, a tous ses officiers tant Majors que de ses troupes Et Milices comme aussy aux habitans des d. Isles de se conformer a la presente ordonnance, nonobstant celle du 29 Avril 1705, laquelle naura plus lieu a l'avenir Fait a fontainebleau Le premier octobre 1727, Signé Louis, et plus bas Phellipeaux.

---

Sur ce qui a été représenté au Roy par les directeurs de la Compagnie des Indes, que depuis qu'il a plû a Sa Majesté de concéder a la d. Compagnie la Province de la Louisianne, Elle auroit donné avec un succès qui augmente de jour En jour, tous ses soins pour Etablir dans le dit pays les Cultures les plus utiles au Commerce, Et pour En multiplier les habitans, en leur accordant les avances de vivres, d'ustanciles, de Negres, et tous les autres secours qui pourroient dépendre d'Elle, Que dans la vüe d'Engager un plus grand nombre de familles, tant françoises qu'Etrangères a s'y Etablir, Elle auroit concédé En franc aleu a differens particuliers des Etendûes considerables de

No. 38.  
Extrait des  
Régistres  
du Con<sup>seil</sup>.  
d'Etat. 16  
Aoust,  
1728.

terres, a proportion du nombre de personnes qu'ils se proposent d'y Etablir pour leur Compte: Que les uns ont Envoyé a la Louisianne les ordres Expediés par les directeurs de la Compagnie, pour prendre possession des d. terres, mais que les autres les ont gardé jusqu'a present sans les avoir représenté au d. pays. Que dans ces ordres Elle auroit expressement spécifié qu'ils ne pourroient placer dans des lieux déjà concédés ou réservés par la d. Compagnie par ce que tant pour se conformer a l'arrest du Conseil d'Etat de Sa Majesté du douze octobre 1716 concernant la distribution des Terres de la Louisianne par petites portions, que pour se faire un domaine particulier dans l'Etendue duquel Elle pût Etablir des cens, rentes, et devoirs Seigneuriaux, En vertu des lettres Patentes de Sa Majesté du mois d'Aoust, 1717, Elle auroit ordonné au Sr. hubert chargé de la Regie de ses affaires au dit Pays, par sa depesche du vingt cinq Septembre 1717 de ne point placer, ni donner de Concessions en franc aleu depuis Manchac En descendant le fleuve Saint Louis jusqu'a la mer, mais de distribuer les terres qui Se trouveraient dans la dite Etendue de pays par Concession de deux ou trois arpens de front sur soixante de profondeur aux différentes familles, Ouvriers et Soldats qui voudroient s'y Etablir, Cette disposition ayant pour principal objet de parvenir a multiplier les habitations des deux côtés du fleuve, tant au dessus qu'au dessous de la nouvelle Orleans, afin de pouvoir y rassembler au besoin un nombre d'hommes suffisant pour deffendre l'Entrée de la Colonie du costé de la Mer: Qu'En consequence il auroit esté Expedié par les directeurs pour la Compagnie au d. Pays, plusieurs ordres provisionnels de Concession, suivant lesquels les Concessionnaires sont entr'autres choses assujettis a mettre En valeur leurs terrains, ou partie d'iceux dans six mois; a payer les droits Et devoirs Seigneuriaux qui seront Etablis, a faire dresser des procès verbaux de prise de possession, contenant l'Etendue et les bornes de leurs terrains, Et a Envoyer ces procès verbaux avec les d. ordres provisionnels a la d. Compagnie En france, pour sur iceux leur estre Expedié par Elle des Lettres de Concession En forme: Que non seulement aucun de ces Concessionnaires n'ont satisfait à ces conditions, mais

que les gens auxquels la Compagnie auroit confié l'administration de ses affaires au dit Pays ont Eu si peu d'attention a la distribution des Terres, qu'ils ont souffert que la plupart des particuliers qui ont Eu la permission d'En prendre en franc aleu, se soient placés dans le terrain cy dessus Expliqué, Et Expressément réservés pour de petits habitans, Et pour le domaine de la Compagnie: Que même ils en ont accordé Et pris pour Eux immédiatement attendant Et vis a vis la nouvelle Orleans des Etendues tres considerables dont ils auroient surpris de la Compagnie l'approbation, sous le faux pretexte que ces terres Etoient continuellement noyées, quoyque cette Entreprise fut formellement contraire aux conditions portées par les d. ordres provisionnels, lesquels mettant la Compagnie en droit de refuser a ces particuliers les lettres de Concession necessaire pour leur assûrer la propriété des d. Terres dont ils se sont rendus usurpateurs, Ils n'ont osé faire dresser les procès verbaux qu'ils sont obligés de raporter de la scituation de l'Etendue, et des bornes des terres qu'ils possèdent pour obtenir les d. Lettres de Concession, En sorte que tous ces detenteurs ne s'Etant assujettis a aucune regle, Et ayant meprisé les formalités Essentielles qui pourroient assûrer leur Etat, Et celui de leurs voisins, ils se trouvent dans une confusion qui deviendrait une source inépuisable de discussions avec la Compagnie, Et de procès Entr'Eux, s'il n'y Etoit incessamment pourvû: Qu'en outre la plupart de ces mêmes detenteurs retenant depuis longtems de grandes Etendûes de Terres sans les deffricher, Et sans qu'ils paroissent avoir d'autre dessein En les gardant que de les vendre, ou de les degrader a leur profit, il seroit dangereux de souffrir un abus si contraire a l'Etablissement de la Colonie, C'Est pourquoi la d. Compagnie ayant jugé necessaire d'apporter promptement l'ordre convenable a la tranquillité des habitans Et a la conservation des droits a Elle accordés par les Lettres Patentés de Sa Majesté du mois d'Aoust 1717; Les directeurs de la d. Compagnie auroient tres humblement supplié Sa Majesté de casser Et annuller ceux des ordres Expediés jusqu'a la fin de l'année mil sept cent vingt trois pour la distribution des terres, lesquels ne se trouveront pas avoir été représentés au d. Pays, ny mis

a Execution. D'obliger tous detenteurs de terre a représenter par devant le Premier Conseiller au Conseil Supérieur de la d. Province les titres En vertu desquels ils possèdent les d. Terres. Et a en fournir des déclarations Exactes. D'ordonner la réunion au domaine de la Compagnie des terres dont les prétendus propriétaires n'auront pas représenté les titres, ny fourny de déclarations, ainsy que des Terres abandonnées. De casser et annuler tout ordres de concession de terres qui auroit pû estre accordé En franc aleu dans l'Etendue de Pays qui se trouve des deux côtés du fleuve Saint Louis depuis le ruisseau de Manchac jusqu'a la Mer, En reduisant a vingt arpens de front sur la profondeur ordinaire les Concessions de plus grande Etendue de terre qui auroient été accordées dans la d. Etendue de pays; Et réunissant le surplus au domaine de la Compagnie. De fixer un tems pour mettre les terres en valeur, en reglant les cas ou Elles seront réputées telles, Et ordonnant la reunion au domaine de la Compagnie des livres des particuliers qui ne s'y conformeront pas. De regler les profondeurs des Terreins qui sont Et seront concédés le long du fleuve. D'obliger tous propriétaires de faire borner leurs terrains, tant En largeur qu'En profondeur. De les obliger pareillement a prendre des Lettres de Concession En forme de la Compagnie dans le terme de trois ans, a peine de réunion des d. livres au domaine de la Compagnie. D'autoriser la d. Compagnie autant que besoin est a Etablir ses droits Seigneuriaux sur les terres Enclavées dans l'Etendue de Pays par Elle reservée pour son domaine, pour lesquels droits Elle se propose les Lots Et ventes, les deffauts, saisines, Et amendes, suivant la Coutume de Paris, Le Cens d'un sol de rente par arpent quarré sur les terres En valeur ou non En valeur, Et cent sols par teste de noir pour Entretiens de Curés, constructions d'Eglises, Presbiteres Et hôpitaux. D'obliger les Concessionnaires a prendre des permissions de la Compagnie pour vendre le tout ou partie de leurs terres. De permettre a la d. Compagnie de Conceder des terres dans la d. Province de la Louisianne En fief Et Seigneurie, avec moyenne et basse justice, suivant les regles Etablies par la Coutume de Paris, Et ce nonobstant ce qui est porté par les Lettres patentes de Sa Majesté du mois d'Aoust

1717. De luy permettre pareillement de concéder le droit de Patronage des Eglises a Elle accordé par les d. Lettres Patentes. De déclarer la chasse Et la pesche libre dans toute la Colonie. Et enfin d'ordonner que les particuliers qui ont obtenu des places a la nouvelle Orleans seront obligés aux formalités prescrites par les tenanciers de terre, et de bâtir dans un an sur lesd. places, a peine de reunion au domaine de la Compagnie, a quoy Sa Majesté ayant Egard. Ouy le raport du Sr. Peletier Conseiller d'Etat ordinaire Et au Conseil Royal Controlleur General des finances. Sa Majesté Etant En Son Conseil, a ordonné et ordonne ce qui suit.

*Article 1<sup>er</sup>.*

Tous les ordres Expediés par les directeurs de la Compagnie des Indes jusqu'a la fin de l'année mil sept cent vingt trois aux directeurs de la Colonie de la Louïsianne. pour accorder des terres dans la d. Colonie, Lesquels ordres n'auront pas esté représentés au d. Pays, Et pour lesquelles il n'y aura eu aucune prise de possession, n'y Execution de la part des particuliers a qui ils auront esté accordés, seront nuls Et de nul Effet.

2.

Tous ceux qui possèdent des terrains Et habitations dans la d. Province, Seront tenus de représenter pardevant le premier Conseiller du Conseil Superieur que Sa Majesté a commis a cet Effet, les ordres de Concession Et titres En vertu desquels ils les possèdent, Ensemble de fournir copie des d. titres et une déclaration certifiées d'eux veritable, de la quantité des dites Terres, des Endroits ou Elles Sont situées, Et de celles qu'ils y ont mis En valeur, Scavoir, dans six mois du jour de l'Enregistrement du present arrest au Conseil Superieur de la Louïsianne, Et de la publication d'iceluy pour ceux qui habitent depuis Manchac des deux côtés du fleuve Saint Louis jusqu'au bas du dit fleuve, y compris la nouvelle Orleans Et son territoire, Et dans un an pour tous les autres habitans. Permet neantmoins sa Majesté au dit Premier Conseiller de commettre

dans les differens postes de la Colonie telles personnes qu'il jugera a propos pour recevoir la representation des d. titres Et les d. declarations.

## 3.

Les Terres qui n'auront pas esté defrichées, ny mises En valeur, dont les proprietaires n'auront point representé les titres, nyourny copie d'iceux, Ensemble les declarations dans les termes cy devant ordonnés seront réunies au domaine de la d. Compagnie En vertu du present arrest sans qu'il en soit besoin d'autre, Et les dites terres Seront par Elles concedées a d'autres habitans pour En jouir par Eux En toute propriété.

## 4.

Les terres qui auront été mises En valeur, et Ensuite abandonnées Seront pareillement réunies au domaine de la Compagnie En vertu du present arrest sans qu'il en soit besoin d'autre, Et seront les dites terres concedées par la dite Compagnie a d'autres habitans pour En jouir par Eux en toute propriété.

## 5.

Les particuliers qui auront des Concessions de terres qu'ils auront mises En Valeur, lesquels ne satisferont pas a la representation des titres, et a la declaration ordonnée par le present Arrest, Et dans les termes y mentionnés, seront condamnés En deux cens livres d'amende au profit de l'hôpital de la nouvelle Orléans, Et faute par les d. proprietaires, six mois après le jugement portant condamnation de la dite Amende, Et signification d'iceluy de représenter leurs titres et faire les d. declarations, leurs terres et habitations seront réunies au domaine de la d. Compagnie En vertu du present Arrest, sans qu'il en soit besoin d'autre, Et seront les d. terres concedées par la dite Compagnie a d'autres habitans, pour En jouir par Eux En toute propriété.

## 6.

Ceux qui sans concessions ni titre se sont Etablis sur des terrains dans la dite Province, seront tenus dans les delais

portés par l'article deux du present arrest de fournir au dit Premier Conseiller, ou a ceux qu'il commettra une declaration Exacte des terres qu'ils y ont deffrichées Et mises en valeur, et de la quantité de celles dont ils Estiment avoir besoin pour former leur Etablissement, Et faute par les dits particuliers d'y satisfaire les terrains sur lesquels ils Sont Etablis seront réunis au domaine de la Compagnie En vertu du present arrest, Et sans qu'il en soit besoin d'autre Et les d. terres Seront concedées par Elle a d'autres habitans pour En jouir par Eux En toute propriété.

## 7.

Sa Majesté a cassé Et annullé tout ordre de Concession qui auroit pû avoir esté accordé En franc-aleu des deux côtés du fleuve Saint Louis depuis Manchac jusques a la Mer, Ordonne que les titres en seront raportés dans le terme prescrit par l'article deux du present arrest, pour estre Ensuite Expedié aux propriétaires de nouveaux Acte de Concession a la charge des redevances qui seront cy après Expliquées.

## 8.

Sa Majesté a reduit a vingt arpens de front sur la profondeur ordinaire les terrains d'une plus grande Etendue qui pourroient avoir esté concedés a chaque particulier des deux côtés du fleuve depuis Manchac jusqu'a la Mer. Veut cependant Sa Majesté que ceux qui auront deffriché plus de vingt arpens de front sur trois arpens au moins de profondeur soient confirmés dans la possession de la quantité d'arpens de front deffrichés, sans qu'il leur soit rien retranché de la profondeur ordinaire, Et que le surplus des d. terres soit retiné au domaine de la Compagnie En Vertu du present arrest sans qu'il en soit besoin d'autre, pour estre les d. terres ainsy réunies distribuées a d'autres habitans qui en jouiront En toute propriété. Veut aussi Sa Majesté que les reductions des d. terres soient faites sur les ordonnances du Premier Conseiller au Conseil Superieur de la Louisianne que Sa Majesté a commis Et commet pour cet Effet, lesquelles ordonnances serviront de titres aux propriétaires des d. terres, En attendant qu'il leur ait esté Expedié des Lettres de Concession par la d. Compagnie.



## 9.

Les terres dont les particuliers auront pris possession dans la dite Etendue de pays seront mises En valeur dans trois ans a compter du jour de la publication du present arrest, Et celles qui seront doresnavant concedées seront mises En valeur dans le terme de quatre ans a compter du jour de la datte de l'ordre qui sera Expedié par la dite Compagnie ou par ses preposés aux Concessionnaires pour prendre possession des d. terres, Et après ces termes Expirés, les terrains qui se trouveront Encore En friche seront réunis au domaine de la Compagnie.

## 10.

Chàque concession de terre sera censée En valeur, lorsque le tiers se trouvera deffriché, et en Etat d'Estre labouré, sauf aux directeurs pour la Compagnie a la Louisianne d'accorder un nouveau delay suivant les cas qui leur paroîtront privilegiés. Entend Neantmoins Sa Majesté que les Concessionnaires qui habiteront sur leur terrain, Et qui Se trouveront possesseur d'un nombre de bestiaux suffisant pour Employer toutes leurs terres En herbages ne soient point contraints d'En faire d'autre disposition, et que dans ce cas bien verifiés leurs Concessions soient reputées se trouver en valeur.

## 11.

Les profondeurs de toutes les terres possedées dans la d. Etendue de pays seront réglées suivant la scituation des lieux, depuis Vingt jusqu'a Cent arpens, Et pour constater l'Etat des Concessionnaires a cet Egard, ils seront tenus de placer des bornes qui fixent l'Etendue de leurs terrains, tant En largeur qu'En profondeur, et d'En faire dresser des procès verbaux par un arpenteur juré en presence de leurs voisins qui seront pour cet Effet appelés a l'apposition des bornes, pour estre les dits procès verbaux qui seront signés par les parties interessées remis au Greffe de la Commission.

## 12.

Tous possesseurs de terres seront obligés de prendre des lettres de Concession En forme de la d. Compagnie, Et pour leur En faciliter les moyens le Premier Conseiller au Conseil Superi-

eur Envoyera a la d. Compagnie les doubles des Ordonnances qu'il aura rendues, soit pour reduire la quantité de terres que chaque habitant possedera, soit pour valider les proces verbaux qu'ils auront fait dresser de la scituation, consistence, Etendue Et bornes de leurs terres, afin que sur ces ordonnances Et procès verbaux y joints il soit Expedié par la d. Compagnie des lettres de Concession qui seront remises a ceux qu'il appartiendra, apres avoir esté registrés au greffe du Conseil Superieur de la Province, Et y avoir fait par Eux leur soumission d'Executer les clauses et conditions qui seront portées par les d. Lettres, Et faite par ceux qui possèdent actuellement des terres des deux côtés du fleuve depuis Manchac jusqu'a la Mer, de se mettre en Etat dans le terme de deux ans, a compter du jour de la publication du present Arrest, d'obtenir des Lettres de Concession de la d. Compagnie, Ils seront poursuivis aux fins de reünion de leurs terres au domaine de la d. Compagnie, suivant la forme prescrite par l'article quatre du present arrest, Et a l'Egard de ceux qui possèdent des terres hors la dite Etendue de pays, Ils seront pareillement tenus de prendre des Lettres de concession de la d. Compagnie dans le terme de quatre ans.

## 13.

Jouira la d. Compagnie dans l'Etendue de pays qu'Elle s'Est reservée pour Sa Seigneurie particuliere Ses droits de Lots Et ventes, deffauts, saisine, Et amendes suivant la Coutume de Paris, Et d'un cens d'un sol de rente par arpent en quarré sur toute l'Etendue de terre que chaque concessionnaire possedera, quand bien même cette Etendue de terre ne seroit pas Entierement deffrichée, Lequel cens ne sera payé que quatre ans après que le Concessionnaire aura pris possession de son terrain. Et pour mettre la dite Compagnie en Etat de pourvoir a l'Entretien des Curés et Missionnaires, et a la Construction des Eglises, Presbiteres Et hôpitaux. Permet Sa Majesté a la d. Compagnie de lever a son proffit annuellement Cinq livres par teste de Noir, ainsi qu'il est Etabli Et pratiqué dans les autres Colonies.

## 14.

Les Concessionnaires ne pourront vendre le tout ou partie des terres qui leur ont été accordées, sans permission de la Compagnie, a peine de nullité des Contrats, de restitution de deniers, Et de Cinq cens livres d'amende aplicable a l'hôpital de la nouvelle Orléans, Et pour obtenir la d. permission ils seront obligés de faire apparoir par un raport En bonne forme de l'arpenteur juré qu'il y a au moins le Cinqième des d. terres deffrichées, ou des Bâtimens dessus.

## 15.

La dite Compagnie pourra a l'avenir Conceder des terres dans la d. Province Et Colonie de la Louisianne au dessus de Manchac, En fief Et Seigneurie, avec moyenne Et basse justice conformement aux regles Etablies par la Coûtume de Paris, Et ce nonobstant ce qui est porté par les Lettres patentes du mois d'Aoust mil sept cens dix sept.

## 16.

Pourra aussi la d. Compagnie Conceder le droit de Patronage des Eglises a Elle accordé par les d. Lettres pattentes aux particuliers qu'Elle jugera a propos, a condition par Eux de Construire les Eglises paroissiales, Et de pourvoir a la subsistance et Entretien des Curés qu'ils y Etabliront.

## 17.

Declare Sa Majesté la Chasse de toute Espece, ainsi que la pesche des Rivières, Lacs Et Etangs, libres dans la Province de la Louisianne, sans qu'aucun habitant, n'y autre personne de quelque qualité Et condition que ce soit sous pretexte de Seigneurie ou autrement puisse se l'attribuer a l'Exclusion des autres.

## 18.

Deffend neantmoins Sa Majesté de chasser dans les lieux clos et fermés, Et sur les terres Ensemencées de quelques grains, Et de quelques plantes que ce puisse estre jusques a ce que la recolte En soit faite.

## 19.

Tous particuliers qui possèdent des places a la nouvelle Orleans, soit qu'ils ayent bty dessus, soit qu'ils n'y ayent rien fait, seront tenus de se conformer pour les d. places a ce qui est reglé par le present arrest a l'Egard des terres sous les peines y portées, voulant Sa Majesté qu'ils representent leurs titres de possession, qu'ils fassent leurs declarations, qu'ils prennent des Lettres de Concession de la Compagnie, qu'ils soient assujettis aux Lots Et Ventes et a la levée de Cinq livres par teste de Negre, Et qu'ils s'obligent de bâtir sur leurs places dans un an, a peine de reünion des d. places au domaine de la Compagnie.

## 20.

Ordonne Sa Majesté au Commandant general de la Province Et Colonie de la Louisianne Et aux gens tenans le Conseil Supérieur de la d. Province, de faire Enregistrer le present arrest au greffe du d. Conseil, de le faire lire, publier Et afficher a ce que personne n'En puisse pretendre cause d'Ignorance, Et de tenir la main chacun En droit soy a son Execution, nonobstant toutes opposition qui pourroient y estre faites. Fait au Conseil d'Etat du Roy, Sa Majesté y Etant, Tenu a Versailles le dixieme jour d'Aoust mil sept cens vingt huit.

Phelypeaux.

La presente  
ce Requer-  
ant le Pro-  
cureur  
general du  
Roy ont été  
En Vertu  
de l'arrest  
du Conseil  
Superieur  
de la Pro-  
vince de la  
Louisianne  
du neuf du  
present  
mois de  
Janvier  
Publié et  
affichée a  
l'issue de la  
grande  
Messe de la  
Paroisse et  
Ensuite  
par notre  
d. greffier  
en chef au  
Conseil  
Registré  
sur notre  
Registre  
fol. 78 Jus-  
qu'a celui  
de 85 V<sup>o</sup>. et  
R<sup>o</sup>. a ce que  
personne  
nen ignore  
A la N<sup>o</sup> 11.  
Orleans Le  
neuf Jan-  
vier mil  
sept cent  
vingt neuf.  
Par Le  
Conseil.  
Rossard.  
(Greffier.)

## DE PAR LE ROY.

Sa Majesté S'etant fait représenter les ordres rendus par le feu Roy le 28 avril et 20 octobre. 1694, qui font deffenses aux Capitaines de Ses Vaisseaux et a ceux des Bastimens marchands sous des condamnations peines et amendes d'Embarquer a leur retour des Colonies françoises de l'amérique aucuns habitans Soldats n'y Negres appartenants aux dits habitans sans la permission des Gouverneurs ou commandans aux dittes Isles et Estimant qu'il convient dans le temps present par rapport a L'augmentation du prix des Negres aux isles de changer quelques unes des dispositions des dites ordonnances. Sa Majesté a fait et fait tres Expresses Inhibitions et deffenses

No. 30.  
Ordonnance  
portant  
deffenses  
aux Cap-  
taines de  
Vaisseaux  
de Sa Ma-  
jesté et des  
Bastimens  
marchands  
d'Embarquer  
aucuns habi-  
tans Soldats  
ny Negres  
sans per-  
mission des  
Gouverneurs  
des Colonies  
1728.

a tous capitaines commandant Ses Vaisseaux et a ceux des Bastimens marchands qui feront leur retour des dites Colonies en france d'Embarquer Sur leur bords sous quelque pretexte que ce puisse être aucuns habitans Soldats ou Negres Appartenants aux habitans des d<sup>tes</sup>. Colonies Sans la permission expresse et par Ecrit des Gouverneurs où Commandans a peine contre les Capitaines ou autres officiers commandant ses vaisseaux d'interdiction pendant six mois et de cinq cent livres d'amende, et Contre les Capitaines et Bastimens marchands de six mois de prison et de pareille amende de Cinq cent livres, ordonne en outre Sa Majesté que tous les Negres appartenants aux habitans des dites Iles qui se trouveront sur les vaisseaux et Bastimens qui aborderont en france soit qu'ils sy soient cachez où autrement, seront payez par les Capitaines des dits Vaisseaux et bastimens aux Maitres à qui ils appartiendront au prix de mil livres pour Chacun de quelque âge et force qu'ils soient, Veut Sa Majesté que les amendes qui seront prononcées pour raison des dittes contraventions, soient appliquées moitié aux hôpitaux des ports ou les dits vaisseaux et Bastimens auront abordé et moitié au denonciateur, et ou il n'y auroit point de denonciateur quil soit payé sur la ditte moitié Cent livres aux officiers de l'amirauté qui en faisant la Visitte des batimens où recevant les Rapports des Capitaines auront découvert qu'ils ont Contrevenu a la présente ordonnance. Mande et ordonne Sa Majesté a Mr. Le Comte de Toulouze amiral de france aux vice Amiraux, Lieutenans generaux, Intendans, Chefs d'Escadre, Commissaires generaux, et Capitaines de ses vaisseaux et aux officiers des amirautez des ports de son Royaume de tenir La main a l'execution de la presente ordonnance et de la faire publier Et afficher partout où besoin sera a ce que personne nen pretende Cause d'ignorance, fait a fontainebleau Le quinze Novembre mil sept cent vingt huit.

---

Sa Majesté ayant depuis longtems donné ses ordres pour se procurer une connoissance exacte des anciens billets de Caisse, qui ont été distribués dans la Colonie de la Louisianne, en acquit des Depenses faites pour son service, afin d'en regler le

payement suivant que sa justice Le lui dicteroit; Elle a vu avec peine que quelques soins que se soient donnés ceux qui ont été chargés de l'exécution de ses ordres, ils n'ont pu parvenir à les remplir, par la dispersion des porteurs de ces billets, en sorte que La Conversion en récépissés du Tresorier de la dite Colonie, qu'avoit été ordonné n'a pu être affectuée en totalité, ce qui a empêché jusqu'ici de Connoître le montant des dits billets et d'en faire faire le payement, suivant la reduction a laquelle Sa Majesté a cru devoir les assujétir, d'après le discredit constant et exorbitant dans lequel ils estoient tombés des avant l'année 1760, discredit qui avoit tellement augmenté depuis cette époque, que sa Majesté a été obligée de payer au double, et meme beaucoup audela tout ce dont Elle avoit besoin. Des motifs aussi certains de la perte que Sa Majesté a faite, seroient plus que suffisants pour la determiner a ordonner une reduction proportionnée sur la Valeur numeraire des dits Billets; Mais Sa Majesté considerant que la privation des intérêts du Capital de ces Billets pendant un certain temps, pouvoit meriter quelque attention, Elle s'est determinée a traiter encore plus favorablement qu'ils ne devoient s'y attendre, les propriétaires des dits Billets, en réglant leur payement d'une manière plus avantageuse. A quoi voulant pourvoir. Oui le rapport Le Roi étant en son Conseil a Ordonné et Ordonne.

payemen  
des Bille  
de Caisse  
de la Col  
onie de la  
Louisian  
Du 23 M  
1769. Ex  
trait des  
Registres  
Conseil  
d'Etat.

#### *Article Premier.*

Les anciens Billets de Caisse de la Louisianne, ou les récépissés du Tresorier particulier de la Colonie dans lesquels ils auront été convertis, seront reduits aux trois cinquiemes de leur valeur Numeraire.

#### *2°.*

Les porteurs des dits Billets ou recepissés, seront tenus de les rapporter avant le 1<sup>er</sup>. Septembre prochain, au Sieur Marignier, commis aux Exercices du feu sieur Perichon, tresorier général des Colonies, que le Roi Commet a l'effet de les retirer et d'en payer le montant sur le pied de la reduction des deux

Cinquiemes, en reconnoissance des Colonies produisant cinq pour cent d'intérêts, et garnies de leurs Coupons, dont le premier payable au mois de juillet prochain.

## 3°.

Defend Sa Majesté au dit Sieur Marignier, de recevoir et de payer pour aucune somme des dits billets, ou récépissés, déduction faite des deux cinquiemes du Capital qui lui sera représenté si la réduction faite, ils se trouvent au dessous de Cinq cents Livres, sauf a payer en argent les appoints audessus de la dite somme, qui ne pourront l'être en Effet.

## 4°.

Entend Sa Majesté que le produit de la reduction ci-dessus ordonnée, ensemble Le montant des billets ou récépissés non représentés dans le delai prescrit par le present arrêt, soit déduit sur les Dépenses de la Louisianne, des Exercices 1760, 1761, 1762, 1763 se reservant Sa Majesté de regler a cet Egard la Comptabilité des Tresoriers generaux des Colonies.

## 5°.

Sa Majesté considérant que dans le nombre des dits Billets, il auroit pu s'en trouver quelques parties qui auroient été judiciairement déposées avant l'année 1760, époque ou leur discredit est devenu excessif, son intention est de s'en faire rendre Compte afin d'en ordonner, s'il y a lieu, le rétablissement sur un pied different de la Liquidation prescrite par le present Arrt.

Fait au Conseil d'Etat du Roi, Sa Majesté y étant, tenu a Versailles le vingt trois mars mil sept cent soixante neuf, signé le Duc de Praslin.

## Letter of Charles T. Soniat, Esq.

DONATING TO THE SOCIETY THE CHRONOLOGICAL STATEMENT OF  
PAPERS AND DOCUMENTS IN THE NATIONAL HISTORICAL  
ARCHIVES OF MADRID, SPAIN.

NEW ORLEANS, LA., December 5th, 1906.

*To the President and Members of the*

*"LOUISIANA HISTORICAL SOCIETY."*

LADIES AND GENTLEMEN:

I have the honor to transmit to you the enclosed Chronological statement of papers and documents existing in the "National Historical Archives of Madrid," Spain, relative to Louisiana, during the Spanish Domination. The statement was prepared at my request, by Don Miguel Gomez del Campillo, Secretary of said Institution; and I hereby present the compilation to the Society with my compliments, and with my best wishes for the continued prosperity of the Society, and the hope that the information contained in the statistical lists, will prove of use and benefit to you, and also to all the States that formed a part of the Louisiana Territory.

Annexed to the documents in question, you will find the letter of Don Miguel Gomez del Campillo, advising me of the sending of the statement; and also his list of the file numbers and corresponding years relative to the papers and documents aforesaid.

With assurance of my esteem and high regard, I remain,

Yours very truly,

CHARLES T. SONIAT.



## TRANSLATION OF

*Letter of Don Miguel Gomez del Campillo to Charles T. Soniat,  
Esq., relative to the sending of the Chronological  
Statement.*

---

FROM THE SECRETARY OF THE NATIONAL HISTORICAL ARCHIVES.

MADRID, Nov. 7th, 1906.

MR. CHARLES T. SONIAT, New Orleans,

*Esteemed and respected Sir:*—According to my promise in a previous letter, I herein enclose the "Statement of Papers and Documents existing in these Archives, referring to Louisiana;" and I trust this will be satisfactory to you and to the Historical Society of that State. If any doubt should exist, or if there be any further need of elaboration of the information I have sent, it will afford me much pleasure to be of service.

I have not included among the papers any reference to the navigation of the Mobile river, because this was not comprised within the Territory of Louisiana; but I have these notes ready if you should find any necessity to use them.

The work of selecting those papers and of making the necessary notes proved tedious and difficult, more so than I had supposed, because I did not have clear and definite classifications.

As to the amount we have agreed upon, please remit by check on the Credit Lyonnais, which, I surmise, has a branch in your city.

Repeating my offers with regard to anything you might need from the Archives, I have the greatest pleasure in expressing to you my high personal regard.

Your most affectionate servant,

(Signed) M. GOMEZ DEL CAMPILLO.

*File Numbers and Corresponding Years.*

Documents relating to Louisiana; about its cession to Spain by France, friendly treaties with various nations of Indians; questions of boundaries; occurrences of rebellions, etc.

<i>Legajos</i>	<i>Años.</i>
240.....	1737—1808
745.....	1813
821.....	1796
918.....	1788
919.....	1789—90
920.....	1791
921.....	1792
926.....	1795
2845.....	1770—86
2863.....	1792
2912.....	1700—1800
2930.....	
2934.....	
3370.....	1795—1800
3372.....	1762
3397.....	1762
3404.....	1800
3562.....	1800
3882.....	1778—84
3883.....	1783—90
3884.....	1777—78
3885.....	1797—99
3889.....	1762—69
3891.....	1784
3892.....	1754—1813
3893.....	1786—1806
3894.....	1796—97
3897.....	1793
3921.....	1798
3958.....	1797
4119.....	1764

4829.....	1796
5207.....	1802
5208.....	1803
5568.....	1802
5630.....	1802
4177.....	1794
5305.....	1786—1819
5507.....	1805

---

*Translation of Chronological Statement of Manuscripts and Documents to be found in the National Historical Archives in Madrid, Spain, Relative to Louisiana.—Prepared by Don Miguel Gomez Del Campillo, Secretary of the said National Library.*

---

Year 1740-1757. Report relative to the meeting with the French inhabitants of Louisiana, near the borders of Texas and New Mexico, for the purpose of having that Colony extended to the possessions of his Majesty, and introducing its commerce into these regions.

Year 1752. The Viceroy of New Spain gives an account of the designs of the French Colonists of Louisiana, in Texas, and the actions taken against various persons.

Year 1761, September 22nd. Letter from the French Ambassador in Spain, the Marquis de Ossum, to Minister Wall, to which is appended a letter of Mr. Kerlerek, Commandant General of Louisiana. Contestation of the Minister. (Memorandum).

Year 1761, December 5th. Letter of the Ambassador, Marquis de Ossum, to the Minister, forwarding an account relative to the sending of supplies to Louisiana. Contestation. (Memorandum.)

Year 1762, November 3rd. Original treaty whereby France ceded to Spain the Colony of Louisiana.

Year 1762. Description of Louisiana by Mr. Kerlerék, as commanded to be made by order of the King of France, in order to make the cession to Spain.

Year 1762. Documents relative to the cession of Louisiana to Spain, referring to its situation, its revenues, employments; and the form of government it would be convenient to establish and description of the same, etc.

Year 1762. Report relative to the French Capuchin Missionaries, who desire to return to Louisiana.

Years 1763-1765. Letters of Don Fernando Magallon; of the Duke de Choiseul; the Marquis de Grimaldi, and the Count de Fuentes; relative to the delivery of Louisiana to Spain.

Year 1764. Letter of the Ambassador of France, the Marquis de Ossum, to the Marquis de Grimaldi, referring to the cession of Louisiana.

Year 1764. Relative to the destitute condition of the French colonists, in 1761, in New Orleans, on account of want of supplies.

Year 1764. Account of the administration of the Government of Louisiana, which Mr. Kerlerék prepared and delivered to the Count de Fuentes, by virtue of an order from the Duke de Choiseul.

Year 1764. List made by Mr. Kerlerék, of the French Officials whom he considers proper and necessary to serve during the first years in the administration of Louisiana.

Year 1764. Tender, by the King of France, of the officers and soldiers he has in Louisiana.

Year 1764. Julian de Arriaga remits two documents relating to the friendly attitude in Louisiana.

Year 1764. Copies of acts, reports, manuscripts, relative to the delivery of that part of Louisiana ceded to the English by the French.

Year 1764. Report about the sending, by France, of various documents having reference to Louisiana.

**Year 1764.** Preparations for a better plan of Government for Spanish Louisiana, suggested by Don Felipe de Isasi.

**Year 1764.** Mr. Rivoire gives an account of his arrival in New Orleans, and of the conditions of affairs in that colony.

**Year 1764.** Mr. Dabaddie forwards various documents relative to war materials, drugs, delicacies and other things, relating to Louisiana.

**Year 1764.** Mr. Lemoine is commissioned to collect merchandise in Holland, to furnish supplies for the savage nations of Louisiana.

**Year 1764.** Supplies which have been collected in Holland for the purposes already stated.

**Years 1768-1769.** Memorials of Gayarré, Loyola, Colina, Aubry and Bucarelli, referring to events in Louisiana.

**Year 1768.** The Intendant of New Orleans gives account of what happened during the uprising of the French against the Spaniards.

**Year 1768.** The Intendant of New Orleans forwards an account of what was published there, explaining the causes of the rebellion.

**Year 1768.** Notes of events in Louisiana from the time of the departure of Ulloa until the arrival of O'Reilly with his expedition.

**Year 1769.** Relative to the conduct of Mr. Aubry in New Orleans, before and after the uprising.

**Year 1769.** Letters of Don Juan Jose de Loyola, Royal Commissioner in Louisiana, with information about that region.

**Year 1769.** Precautions taken by the Governor of the King of Spain; with account of the motives of the insurrection and of what must be made known in Paris to the Count de Fuentes.

**Year 1773.** Relative to the sending of Dr. Parrin, physician, to Louisiana, to replace Mr. Beau.

**Year. 1773.** Relating to the permit granted Abraham Dugat to establish himself in Louisiana.

**Year 1777.** Relative to the propriety of establishing trade relations between the provinces of Louisiana and Texas; letters and reports from Governors and Captain Generals.

**Years 1778-1784.** Various documents relative to the collection of supplies for Louisiana; fancy articles for the Indians; provisions for the storehouses of that colony; and also what is contained in the treasure-house in Mexico; silver medals as friendly offerings to the Indians.

**Year 1780.** Expedition of Atanasio de Meneres, from Natchitoches in Louisiana to San Antonio de Bexar, in Texas.

**Year 1782, January 22d.** Royal edict, conceding new privileges to encourage commerce in Louisiana (with critical notes in the margin).

**Year 1782.** About the project of the Americans to Colonize and to found establishments in the Illinois district. Two letters from Martin Navarro, Intendant of Louisiana.

**Year 1773.** About the privileges which the king granted to the inhabitants of New Orleans and Pensacola; and immunity from taxation for a certain definite period.

**Years 1783-1786.** Documents referring to the sending of the Acadians to Louisiana, for account of the Kingdom of Spain.

**Years 1784-1787.** Report about the supplying of provisions to the Indians of Louisiana and the Floridas. With statements and notes about the same; communicated by the Intendant of Louisiana.

**Years 1784-1787.** Reports relative to the boundaries of Louisiana and the Floridas with the United States. Also letters from Miro, Governor of Louisiana, and Galvez, Vice-Roy of New Spain.

**Year 1784.** Events at the Fort of Natchez, and about the navigation of the Mississippi. Accompanying this is the correspondence between Galvez and Floridablanca, also letters from Gayoso de Lemos, Governor of Natchez, referring to the expedition to the Choctaw Indians, and the treaty entered into with the latter and with the Chickasaws. Political conditions in Louisiana.

Year 1784. Report relative to the expenses incurred for the peace conference with the Indians at Pensacola and Mobile.

Year 1784. Agreement between Spain and the Talapuche Indians at a conference held in Pensacola. Meeting of the Creek Indians in Mobile.

Year 1784. Commission issued to Don Diego de Gardoqui to determine the limits and the navigation of the Mississippi.

Year 1784. Report about the sending of Ursuline Nuns to New Orleans.

Year 1784. Thomas Delaire, commissioned at la Rochelle, for the sending of the Nuns.

Year 1784. Project presented by Mr. Buffet Duquayla, with regard to trading with the Indians.

Year 1784. The trade with the Indians of Louisiana and the Floridas.

Year 1784. Report about the denial of the right which the Americans claim, to the free navigation of the Mississippi; for the annulment of the treaty of November 30, 1782.

Year 1784. The Count de Galvez asks to be advised as to the true limits of the Province of Louisiana and the Floridas.

Year 1784. The Intendant of Louisiana advises of the entrance into the Mississippi River of a one-masted American ship coming from Rhode Island, and not having a permit to discharge the cargo.

Year 1784. Report about the establishment of American colonies between the Mississippi and the Apalaches.

Year 1784. Record of letters from the Count de Galvez, forwarding other letters from the Intendant of Louisiana, about the extending of protection to the Talapuche Indians.

Years 1784-1819. Report relative to concessions of lands in Louisiana to the Duke of Luxemburg.

Year 1785. Documents relating to Manuel de Asprez, commissioner in charge of the embarkation of the Acadians.

Year 1785. Thomas Green commissioned to the Provinces of Georgia.

**Year 1785.** Documents referring to the goods furnished the Indians in the conferences in Pensacola and Mobile.

**Years 1785-1787.** Report about the remissness of the Irish Clergy in Louisiana and the Floridas, with regard to instructing the English and the Americans who are residing in these provinces.

**Years 1786-1788.** Report relative to the spirit of dissatisfaction and hostility existing among the Creek and the Talapuche Indians, and others against the Americans of Georgia, who are trespassing upon the lands of the Indians and invading their hunting places.

**Year 1786.** Report about the advice given by Galvez to the Chief in Louisiana, and approved, to maintain friendly relations with the Indians in view of the intrigues of the United States.

**Year 1786-1806.** Report of the firm of Panton, Leslie & Co., of Pensacola.

**Year 1786.** Report about the permission granted to the firm of Panton, Leslie & Co., by the King, to have an establishment in Florida, so as to trade with the Indians.

**Year 1786.** Report about the treaty between the United States and the Choctaw Nations.

**Year 1786, May.** Royal edict concerning concessions to two trading expeditions to neutral ports.

**Years 1786-1787.** Report about the sailing, from time to time, to London, of several vessels from the Floridas, with rich cargoes suspected of being contraband; and in order to ascertain the true situation of two islands within the English Dominions of the name of Santo Spiritu.

**Year 1786.** Report about the project of Mr. Buffet Duquayle relative to trading with the Indians.

**Year 1786.** Report about the New Country which the State of Georgia proposes to establish on the borders of the Mississippi.

**Years 1786-1787.** Letters forwarded by the Secretary of State to the Captain, the Intendant, and to the Governors of Loui-



siana and the Floridas, about trading with the Indians, and the dispositions of goods and provisions.

Years 1786-1787. New instructions given to Don Diego de Gardoqui, relative to preparing the definitions of limits and navigation of the Mississippi, the principal object of his mission.

Year 1786. Report about \$17,119 deposited in the coffers in New Orleans, proceeds of goods seized from Mr. Noyant de Bienville.

Year 1787. Report about the secret maneuvers resulting in the attack of the Americans from Natchez.

Year 1787. Report about inquiry on the attempt of the American Colonel, Clark, to attack the Fort of Natchez.

Year 1787. Letter of the Marquis de-Campo, Ambassador in London, referring to the commerce of the English in Florida; and other letters of the Intendant of Louisiana about the same. Commerce carried on by Spanish vessels from New Orleans with Philadelphia.

Year 1787. Ordinances of the Captain-General of Louisiana, relative to commercial matters.

Year 1787. Report about enforcement of the order by which no more permits are to be issued to London ports.

Year 1787. Permission granted Don Guillermo Pantón to trade with the Indians.

Year 1787. Communication of Don Antonio Valdez to the Count of Floridablanca, relating to the project of Mr. Wouves to induce families from Kentucky to establish themselves in Louisiana.

Year 1787. Report relative to the above proposition.

Year 1787. Note about a certain number of muskets requested for the use of the Talapuche Indians to attack the Americans.

Year 1787. The Intendant of Louisiana gives an account of the financial condition of his administration, and the appropria-

tion he has made of one hundred thousand dollars for commercial purposes.

**Year 1787.** William Fitzgerald asks permission to establish thirty families in Louisiana.

**Years 1787-1789.** Report about population of Louisiana in a general way. Propositions and letters of Brigadier Wilkinson. Correspondence of the Governor of Louisiana. Communications.

**Years 1787-1789.** Report about the population of Louisiana and the Floridas, and the sending of Irish priests to these colonies.

**Year 1788, April 7.** Proceedings of the Supreme Council of the State relative to the commerce of Louisiana.

**Year 1788, April 14.** Proceedings of the Supreme Council of the State, informing about resolutions adopted relative to action taken with regard to commerce with Louisiana.

**Year 1788.** Proceedings of the Supreme Council of the State, about the petition for an establishment of a manufacture of malt liquor in Louisiana.

**Year 1788, July.** Letter of the Governor of Louisiana about the treaty which MacGullivray, Commissioner of the Talapuche Nation, is about to conclude with the Commissioners of the United States.

**Year 1788, September 1st.** Proceedings of the Supreme Council of the State relative to the conflagration which occurred in New Orleans on the 21st of March; and the measures taken to relieve the distress caused thereby.

**Year 1788, November 20.** Proceedings of the Supreme Council of the State in which is given information about the proposition of Brigadier Wilkinson to attack from Louisiana the inhabitants of Kentucky.

**Year 1788.** The sending by Gardoqui of the frigate "Lida," with one hundred and thirty families for colonization purposes.

Year 1788. Documents relative to Pedro Brian Brovin, who desires to establish himself in Louisiana, with one hundred people.

Year 1788. Report about friendly acts with various Indian Nations.

Year 1788. Report about supplies needed by the Indians, and the manner of making trading arrangements with them, and the means to properly conduct the same.

Year 1788. Letter of Mollinedo, Ambassador in London, about the commerce of the English with the Indians.

Year 1788. Letter of Ambassador Marquis de Campo, and other letters of the Intendant of Louisiana, about the supplying of provisions to the Indians in that colony.

Year 1788. The Governor and the Intendant of Louisiana report favorably upon a memorial of Mather and others, relative to an extension of trading privileges with the Indians.

Year 1788. Report of the expedition of Captain Villeneuve in the Choctaw and Chickasaw Districts.

Year 1788. Martin Navarro, Intendant of Louisiana, remits the final account of the amount of money and the quantities of supplies furnished to the English prisoners in the last war.

Year 1789, March 23. Exemption granted the firm of Mather & Panton of the duty of six per cent. on importations.

Year 1789, April 3. Orders and instructions to the Captain-General of Louisiana, relative to the conference with the Indians.

Year 1789, May 25. Proceedings of the Supreme Council of the State in which it is proposed to nominate for Commander and Governor of Natchez, Don Manuel Gayoso de Lemos.

Year 1789. Preparations for the location of families, the distribution of lands and the delineation of parishes.

Year 1789. William Butler petitions to be permitted to introduce families for colonizing Louisiana.

Year 1789. Petition of Augustin MacCarthy to establish 2,000 to 3,000 Catholic persons from the United States in Louisiana.

Year 1789. Project of Maurice Nowland to establish thirty families from the United States in Louisiana.

Year 1789. About the admission of people from Kentucky who desire to settle in Louisiana.

Year 1789. Proposition of Diego White to define the relations and connections between Louisiana and the Territory of Franklin and Cumberland, whose boundaries adjoin the possession of His Majesty.

Year 1789. Commission forwarded to Carlos Grandpré, Commandant of Natchez.

Year 1789. About the establishment of George Morgan in Anse-a-la-Graisse, and inducements to people from Ohio to emigrate.

Year 1790, June 14. Proceedings of the Supreme Council of the State, in which it is treated not to take account to verifying the voyage of Gayoso de Lemos to the counties of Franklin and Cumberland. Conference between the Commissioners of the Talapuche Indians and the United States of America.

Year 1790, November 17. Proceedings of the Supreme Council of the State, by which Don Francisco Randon is appointed Lieutenant for Louisiana.

Year 1790, December 20. Proceedings of the Supreme Council of the State, relative to the commerce of Louisiana.

Year 1790, December 23. Proceedings of the Supreme Council of the State, relative to the commerce of Louisiana.

Year 1790. Report about the repressive measures to be taken for obstructing the establishment of Americans in Spanish Territory in Louisiana.

Year 1790. Letter of the Governor of Louisiana, relative to exemptions from duties granted the firm of Pantón.

Year 1790. Documents referring to the contracts which the firm of Panton, Leslie & Co. made with the Spanish Government for the purpose of furnishing supplies for the Indians.

Year 1790, March. Letter of the Governor of Louisiana, inclosing request of Mr. Strother, merchant, asking permission to send every year a ship to London with merchandise.

Year 1790. Don Manuel Gayoso de Lemos petitions to be appointed Governor of New Orleans.

Year 1790. Letter of the Governor of Louisiana, and orders approving the instructions given to Don Pedro Foucher and Colonel Morgan, with reference to the establishment of a port at Anse-a-la-Graisse.

Year 1790. The Intendant of Louisiana reports the death of the Irish priest, Michael Lamport, who was about to depart for the Tombigbee.

Year 1791, January 24. Proceedings of the Supreme Council of the State, relative to the commerce of Louisiana.

Year 1791, June 3. The Supreme Council treats of the arrival of a frigate having sailed from Louisiana.

Year 1791, October 17. Proceedings of the Supreme Council of the State, in which are contained regulations for the commerce of Louisiana.

Year 1791. Claim of the Irishman, David Fitzgerald, to establish himself in New Orleans and become a subject of the King of Spain.

Year 1791. Suggestion of Don Diego de Gardoqui, about the free navigation of the Mississippi.

Year 1791. Report about the establishment of a fort in the Nogales District.

Year 1791. Project of Dr. O'Fallon to incite war for the conquest of Louisiana.

Year 1791. Documents referring to the North American General Wilkinson, pensioned by the Government of Spain as its confidential representative in Louisiana.

Year 1792, February 27. Proceedings of the Supreme Council of the State, relative to the drafting of a regiment of young men of Louisiana.

Year 1792, May 28. Proceedings of the Supreme Council of the State about the capture of William Bowles and another Englishman who incited disturbance in Florida.

Year 1792, June 25. Proceedings of the State Council with reference to privileges to encourage the commerce in Louisiana with the Floridas.

Year 1792, July 16. Proceedings of the State Council, in which is reference to the case against the English adventurer, William Bowles.

Year 1792, November 3. Proceedings of the State Council, in which is given an account of the treaty with the Chickasaw Nation, with the Chief of the Choctaw Nation, and with other Chiefs and warriors, meeting in Natchez, with extracts from the articles of agreement.

Year 1792, November 9. Proceedings of the State Council, in which are treated various matters relating to Louisiana and the Floridas; also giving an account of relations with the Indians.

Year 1792, November 16. Free trade with Louisiana. Subjects taken up between the King and the State Council.

Year 1792. The Governor of Natchez gives a geographical and political description of the district under his charge, so as to prove the indisputable right of the King to the lands of the Nogales and the Yazoos.

Year 1792. The Captain-General of Louisiana remits the legal proceedings to the Registry at Cadiz, relative to the mulatto Beauve.

Year 1792. Suggestion of Don Diego Gardoqui about adopting regulations for the free commercial intercourse between Louisiana and the Floridas.

Year 1792. Record of the Royal decree approving the regulations for the commerce of Louisiana.

**Years 1792-1794.** Correspondence of the American Commissioners, relative to an agreement as to limits and navigation of the Mississippi.

**Year 1792.** Baron de Carondelet, Governor of Louisiana, gives an account and remits copies of treaties concluded with the Choctaw, Chickasaw, Cherokee, Crique, Talapuche and Creek Indians.

**Year 1792.** Treaty concluded with the Choctaw and Chickasaw Indians, whereby it is declared that the territory in which is located the Fort of Nogales, belongs to the King of Spain.

**Year 1793.** Proceedings of the State Council, relative to the Curator of Louisiana.

**Year 1793, April 26.** Proceedings of the State Council, in which there are mentioned apprehensions of an insurrection in Louisiana.

**Year 1793, May 3.** Proceedings of the State Council relative to the commerce of Louisiana.

**Year 1793, May 24.** Proceedings of the State Council with reference to the commerce of Louisiana.

**Year 1793.** The Governor of Louisiana gives account of a hurricane from which the province suffered on the 18th of August.

**Year 1793.** Appointment of Commissioners by Spain and by the United States, to discuss questions of boundaries.

**Year 1793.** Report relative to the memoir presented by the American Officer Short, concerning the boundaries of the United States and the right to the navigation of the Mississippi.

**Year 1793.** General correspondence of the Captain General of Louisiana and the Floridas, the Baron de Carondelet.

**Year 1793.** Report about the suit instituted against Domingo Asereto in New Orleans.

**Year 1793.** Report relative to having Pedro Olivier hold the title of official representative of his Catholic Majesty, among the Creek Indians.

**Year 1793.** Baron de Carondelet, Governor of Louisiana, gives an account of the treaty of peace passed with the Creeks, Chickasaws, Cherokees, Alabamas, Choctaws and Talapuches, in the Fort of Nogales on October 28th.

**Year 1794.** Correspondence of the Governor of Louisiana, Baron de Carondelet.

**Year 1794, March 7.** Proceedings of the State Council about a treaty of alliance with the Indian tribes contiguous to Louisiana. Designs of the French on the Floridas.

**Year 1794, May 2.** Proceedings of the State Council in which are contained the notices of the invasion of Louisiana and the Floridas.

**Year 1794, June.** Instructions given by the Missouri Company of Discoverers, to its agents, approved by the Governor.

**Year 1794, June.** Articles of agreement proposed by the Mercantile Interest of St. Louis, for the purpose of forming an expedition of discovery to the west of the Missouri; approved by the Governor-General.

**Year 1794, July 25.** Proceedings of the State Council, in which is reference to letters of Baron de Carondelet, Governor of Louisiana, relative to propositions of the Kentucky and Ohio regions. Navigation of the Mississippi.

**Year 1794, September 26.** Proceedings of the State Council in which is given an account of letters from the Captain General about the designs of the French against that colony.

**Year 1794., September 26.** Proceedings of the State Council, in which is given an account of the events therein.

**Year 1795, April 10.** Proceedings of the State Council, containing data about a fire which occurred in New Orleans on the 8th December, 1794.

**Year 1795, May 1st.** Proceedings of the State Council about the adoption of measures taken to recoup the damages caused by the fire in New Orleans. First issue of paper money.

**Year 1795, July 8.** Condition of the assets and resources of the Missouri Company; and giving a short review of its expeditions.



Year 1795, August 14. Proceedings of the State Council, in which is contained an account of the dispute with the United States, about the boundaries of North America. Navigation of the Mississippi. Intentions of the Americans in Louisiana.

Year 1795, October 27. Original treaty of amity, limits and navigation, concluded between Spain and the United States.

Year 1795, June. The Governor, Baron de Carondelet, advises that he has taken possession of the Barrancas de Margot, near the Mississippi, ceded by the Chickasaw Nation. (With accompanying plan).

Year 1795, November 13. Proceedings of the State Council, in which is treated the matter of the fortifications of the Barrancas de Margot in Louisiana.

Year 1795, December 18. Copy of the plan of Andres Tood, an inhabitant of Canada, petitioning to be allowed to import certain products for the purpose of trading with the Indians, and for the exportation of furs.

Year 1795. Correspondence of the Governor of Natchez, Don Manuel Gayoso de Lemos.

Year 1795. Correspondence of Baron de Carondelet, Governor of Louisiana.

Year 1795. Report of Captain Luis Villemont, Commander of the regiment of young men of Louisiana.

Year 1796, January. Copy of letter of Baron de Carondelet, Governor of Louisiana, about the formation of a society named the Missouri Discoverers, under the command and direction of Santiago Collormeni. Means taken to prevent the usurpation of the English.

Year 1796, May. Extracts from several letters of the Governor of Louisiana with respect to taking measures to prevent the Americans from establishing themselves in Mussel Shoals near the Mississippi, and to take possession of the Barrancas de Margot.

Year 1796, May 27. Proceedings of the State Council, in which there is an account of the condition of the Louisiana colony.

Year 1796, May 27. Records of the State Council, treating of the promulgation of the treaty with the United States.

Year 1796. Letter of the Intendant of Louisiana, giving an account of the misdeeds of a French pirate.

Year 1796. Correspondence of the Intendant of Louisiana, Don Juan Ventura Morales.

Year 1797. The Intendant of Louisiana gives an account of an expedition as far as the Port of Nogales, of the ships which were then in upper Louisiana, under the command of Howard.

Year 1797. Definitions of the expositions made by the Intendant of Louisiana and the Floridas, Don Juan Ventura Morales.

Year 1797. The Intendant of Louisiana claims the return to his administration, of the privilege of privately determining proceedings and suits which are instituted in his District, relative to agreements of sales and partitions of royal lands.

Year 1797. The Intendant of Louisiana gives an account of his conference with the Governor and the results, to have repaired for account of the royal house the dwelling which he occupies.

Year 1797. Report about the meeting between the Intendant and the Governor of Louisiana, for the purpose of disposing without delay, of the stones used as ballast by the frigate Louisiana.

Year 1797. Report about the rebuilding of the forge belonging to the King's Amorer in Pensacola.

Year 1797. The Governor of St. Augustine gives advice of the action taken by the Council of war, whether or not to supply goods to the Indians.

Year 1797. Report as to what goods the Intendant of Louisiana should supply to the Port of Nogales.

Year 1797. Report relative to the delivery of provisions which the Minister of the United States has sent to relieve the distresses of the Spanish establishments in the Illinois region.

Year 1797. Report relative to the hostile measures which the English had prepared in Canada against Upper Louisiana.

Year 1797. Conference between the Intendant and the Governor of Louisiana, relative to having a vessel docked for account of the Royal House.

Year 1797. Project of the English to provoke an uprising of the Indians on the borders of Louisiana and the Floridas.

Year 1797. Report about having bought from Don Andres Almonester y Roxas, for the sum of nineteen hundred and fifty-six dollars, a portion of ground situate in Ursulines Street in New Orleans.

Year 1797. Sailing from New Orleans of the sloop of war Louisiana, with a cargo of powder and other supplies.

Year 1797. Report about granting Edouard Manuel Cabe the pay of lieutenant of militia in Louisiana.

Year 1797. Correspondence of the Intendant of Louisiana, Don Juan Ventura de Morales.

Year 1797. Correspondence of Don Manuel Gayoso de Lemos, Governor of Louisiana and of west Florida.

Year 1797. Letter of Juan Manuel Alvarez to the Prince de la Paz about the designs of the French against Louisiana in Florida.

Year 1797. Correspondence between Prince de la Paz and Talleyrand about the alliance of the two powers against England; and the retrocession of Louisiana.

Year 1798. The Governor of Louisiana gives an account of the first going into effect of the lines dividing the territory of his Majesty from that of the United States.

Year 1798. Report declaring that the Intendant of Louisiana must not enjoy the right of determining causes relative to distributing and partitioning Royal lands, conformably to the ordinances of the Intendant of New Spain.

Year 1798. Correspondence of the Intendant of Louisiana, Don Juan Ventura Morales.

Year 1798. Correspondence of Don Manuel Gayoso de Lemos, Governor of Louisiana and of West Florida.

Year 1799. Report about granting a passport for Louisiana, to the Count de Froberg.

Year 1799. Report relative to the estate of the late Jean Baptiste Destrehan, the Assistant Treasurer of the French troops.

Year 1799. Letters of the Governor of Louisiana, Don Manuel Gayoso de Lemos, referring to Kentucky by Brigadier Wilkinson.

Year 1799. Correspondence of Don Manuel Gayoso de Lemos, Governor of Louisiana.

Year 1799. Correspondence of Don Juan Ventura Morales, Intendant of Louisiana.

Years 1799-1801. Report relative to the arrival in Spain, of the French General Berthier, to treat of the retrocession of Louisiana.

Year 1800. Report about what the Governor of Louisiana inquires, relative to the right of the Intendant to execute his decrees without the consent of the Governor; and if he is authorized to issue paper money, and to dispose of the supplies contained in the storehouses.

Year 1800. Report about the enlargement of the rules governing the commerce of Louisiana with neutral persons and places.

Year 1800. Report relative to conspiracy of a number of negroes against Louisiana in that locality called Punta Car-tada.

Year 1800. Report with reference to precautions and decrees of the Governor of New Orleans against Felipe Roland.

Year 1800. Documents relative to concessions of lands in Louisiana, granted by the Baron de Carondelet to the Baron de Bastrop.

Year 1800. Petition of the Frenchmen, Cassagne, Huguet and Raymond and Company to bring into Louisiana five thousand negroes.

Year 1800, October 19. Original treaty between Spain and the French Republic, whereby Spain cedes Louisiana to France.

Year 1800. Record of documents relating to the treaty aforesaid.

Year 1801. Documents relative to Carlos Burke, about the establishment of Catholics in Baton Rouge, Province of Louisiana.

Year 1802. Notes of the Minister of War, relative to the boundaries of Louisiana and of Florida.

Year 1802. The American Minister explains about the rights of his country to navigate the Missouri and dispose of its products in New Orleans.

Year 1802. Report about the right claimed by the Americans to deposit their goods in New Orleans for the purpose of trading, without being subjected to the payment of any duties.

Year 1803. Ambassador Azaza in Paris, sends a note relative to Talleyrand's communications; with Talleyrand's letter about the precautions taken in Louisiana respecting the commerce of the United States.

Year 1803. Simon de Echeruria presents a project with reference to Louisiana.

Year 1804. Inventories and appraisements of the buildings belonging to the King, in New Orleans.

Year 1804. The Captain General gives an account of the disappointment and of the designs of the United States at not having received the whole territory of Louisiana, as far as West Florida.

Year 1804. Delivery of Louisiana to the Americans by the French Prefect.

Year 1804. About the medical society which Estaben Fouignet de Pellegrue founded in Louisiana.

Year 1804. Mr. James Freret complains of the conduct observed towards him by the Governor of Louisiana.

Year 1805. Examinations of the archives and libraries in quest of papers relative to boundaries.

Year 1805. Notes from Mr. Monroe and Mr. Pinckney to Don Pedro Cevallos relative to boundaries of Louisiana.

Year 1805. Topographical maps of Louisiana.

Year 1806. Report from the commercial firm of Pantou, Leslie and Company.

Year 1808. Report about restitution to the United States of fugitive slaves of Louisiana.

Year 1808. About the want of right of the American Governor of Louisiana to embark at New Orleans any portion of the ships' stores belonging to the Royal House of Spain.

Year 1808. Services which Juan Francisco Mericault rendered in Louisiana; and the grave injustices and losses he suffered.

Year 1811. Report preventing the French Consul at New Orleans from embarking lumber and ships (stores belonging to the King,) on Board the "San Francisco de Borja."

Year 1812. The Captain general of Florida, gives cognizance, with accompanying copies, of differences that he has arbitrated between the governor of Louisiana and the commandant of the West.

Year 1812. Differences between the Commandant of Pensacola and the Governor of New Orleans relative to the inquiry about the American designs for the conquest of part of that territory.

Year 1812. Information sent by the commandant of Florida relative to acquisition by the State of Louisiana of the territory and District of Baton Rouge.

Year 1813. Deliberation about accepting the propositions of the United States government to evacuate the Floridas and part of Louisiana, and the territory which they usurped for the purpose of aiding the rebels of America.

Year 1814. Plan of Louis Colouet with regard to retaking Louisiana by force.

Year 1814. Plans of the negotiations necessary to obtain the restitution of Louisiana and the return of lands usurped by the United States.

Years 1823-1830. Claims of the American Minister, relative to lands in Louisiana and Florida.

Year 1829. Petition of James Foster, relative to lands he owns in Louisiana and the Floridas.

Year 1829. Various events and demonstrations on the arrival of the troops of his majesty in New Orleans.

Year 1830. The American Minister requests the favor of being permitted to consult certain documents concerning donations and sales of lands in Louisiana.

Year 1832. His Majesty's minister in the United States informs that the United States Government has requested the Congress to pass a law confirming the concessions of lands, made by the King, in Louisiana.

Year 1832. Investigation of the funds which the late Juan Brid left in New Orleans.

Year 1833. List of the Governors of Louisiana from the year 1769 to the year 1800.

#### WITHOUT DATE.

An anonymous memorial (in French) about Louisiana.

Reflexions sur la Louisiana par un citoyen Espagnol.

Memoire historique et politique sur la Louisiane, par Mr. De Senlis.

## HOW TO BUILD THE CHALMETTE MONUMENT.

By ALFRED F. THEARD, Civil Engineer.

*A Paper read before the Society April 13, 1907.*

---

*Mr. President, Ladies and Gentlemen:*

A little over a year ago, at the request of one of my personal friends and of the ladies who form the membership of the United States Daughters of 1776 and 1812, I made a personal investigation of the then existing conditions at the Chalmette Monument. I studied closely the conditions under which the work had been planned and partly executed, and thereafter submitted a written report covering the result of my investigation and making some suggestions as to the continuance of the work. These suggestions were submitted to and approved by these ladies.

I never even suspected at the time that I was about to put myself in a peck of trouble.

What I had done was done because of my sympathy with those who were striving to make this monument a fitting tribute to the memory of the heroes of 1815, and I felt honored to have been called upon to help along this good cause. But not so. The friendship of the gentleman who had spoken to me made him look upon my work as through a magnifying glass, and he so impressed the ladies with the importance of my suggestions that my report was used as one of the documents to solicit Federal aid and to support the strong case admirably presented to Congress by their Association.

And now that the case has been won, that all who have contributed to the victory are congratulating themselves, this same friend came to me and asked that I should appear before you tonight to explain briefly how the Chalmette Monument should be completed. I thank him for the kind opportunity he has given me of meeting you ladies, and of addressing such a distinguished and talented association, but I am afraid that you



will be somewhat disappointed after I have completed my part of the program. Indeed, you must have noticed how seldom an engineer is called upon to speak in public. As a rule, you will find the members of the other professions always ready and at times anxious to express their views on all public questions or intricate problems, even when these problems should properly be studied and solved exclusively by the Engineer.

Is this because we are not able to make public speeches, or because the nature of our professional work is, in itself, uninteresting? I think it is because of both reasons. As a rule the Engineer is of a retiring disposition, preferring to carry out his professional work quietly and unostentatiously, both in the field and in the office; and, when the option is given him, he generally prefers to submit a written report than to deliver an address. This is proper, because our work is naturally positive and not conducive to oratorical effect. The second reason why the Engineer is apparently of a retiring disposition is that his work is so technical and mathematical, that it is really uninteresting in a public address.

To break the monotony of these remarks, it would have been perhaps better if lantern slides had presented to you the pictures of the Chalmette Monument as it is, as it was contemplated originally, and as I suggest that it be completed. But the members of the Historical Society are so familiar with the conditions at the monument, that as I give a short description, it can be readily understood by all.

Indeed, you all know how the Chalmette Monument was originally designed by Newton Richards; how his plans were adopted by the Jackson Monument Association in May, 1855; and how a contract for the erection of the monument was awarded to Newton Richards and John Stroud and Company in June of the same year.

The designs submitted, the original being at present in the notarial archives in this city, covered four distinct plans, numbered from "1" to "4," inclusive, graded in cost and finish from an expensive and elaborate monument nearly two hundred feet in height, to a plain column barely sixty feet high;

the one being of proportionate size and finish, with an ornamental capital; the other being devoid of any ornamentation with a bare and simple appearance.

The design selected (marked No "2" on the original plan) while less elaborate and expensive than the most costly, was, undoubtedly, in my opinion, the most appropriate and the most beautiful. It consisted of a plain shaft, 142 feet high, resting on five steps, each two feet high, and starting about two feet six inches above the natural surface of the ground; the shaft to be sixteen feet eight inches square at the base, and twelve feet six inches at the top; the base of the shaft on the four faces to have corniced projections surmounted with sculptured emblems; one of these to serve as an entrance to a spiral stairway leading to a chamber at the top; the stair being lighted by small openings at regular intervals; both shaft and base to be faced with marble.

The work was partly erected and a careful examination has confirmed me in the belief that what was done was done in accordance with the specifications annexed to the original contract, and with a view of the carrying out of the work as originally contemplated. Indeed, the foundations, as specified, were to consist of a double floor of eight inches lumber laid transversely fifty-four feet square; then a thickness of 20 feet of brick work, fifty-three feet square, diminished by gradual offsets of two feet six inches each, at every two feet above the natural surface, to a square of 22 feet at a point three inches below the marble facing of the shaft. No excavations were made to examine the foundations, but it is evident that they are in very good condition, resting on a fairly good bottom, and amply sufficient to support the monument as it is now or as it is proposed to complete it.

The shaft, as it stands today, is 56 feet 10 inches above the line at which the top of the step would meet it; this step or base being, if completed, about 12 feet 6 inches above the natural surface. From the natural level to this point, a mound extends around the base of the monument, with a diameter of about 185 feet. At the foot of the mound is a ditch which drains the entire plot. At the top of the shaft the very crude

wooden cover (an ordinary flooring on five pieces of 4 by 12 laid crosswise) shows conclusively that neither the designer nor the Jackson Monument Association ever intended to leave the work at that point.

As much of the shaft and foundations as I have been able to examine show that what has been done has been done well; and, in considering this, we must not forget that this unfinished work on the immediate bank of the river, has withstood the fury of the elements during the last fifty years—quite a severe test, especially for the parts exposed to the weather.

The visitors to the Chalmette Monument, perhaps through a desire of becoming famous by their close, very close, association with this monument, or probably through their craving for the slow destruction of all monuments, are responsible for the miserable condition of the interior of this historic shaft.

The present measurements of the shaft are: Base, 16 feet 8 inches square; top, 14 feet 11 inches square, outside; and base, 10 feet 8 inches diameter; top, 9 feet 11 inches diameter inside.

As already said, the base is 12 feet 6 inches above the ground, thus making the total monument at present 69 feet 4 inches above the natural surface of the soil.

The present large mound, which covers the entire base, and on top of which is a shell walk, is not intended to be a part of the ultimate structure, but has properly served as a protection for the uncompleted base, and will, no doubt, help to preserve it until it is properly covered with marble.

You will notice that I have spoken at great length of the structure as it was originally designed, and that I have laid great stress on its present condition and appearance. I have done so purposely. I do not see how the plans first used in the erection of the monument can be improved upon, and I would suggest that the monument be completed as originally designed.

Of course, this was only partly possible, owing to financial reasons; it would be absolutely necessary to complete, as it was proposed, those parts which would be used.

The base must be exposed to a point about 2 feet 6 inches above the natural surface, and thence covered with marble to conform with the original design. To reduce the cost of the base, it might be covered with marble, and the steps completed only in the shape of a cross, somewhat on the style of the Lee monument. While this would look well, it would, in my opinion, detract from the beauty of the structure as originally designed.

The shaft could be extended, on the same lines, to a height of 17 feet above the present height, and capped, at that elevation, with a pyramid 12 feet high; all, of course, to be covered with a marble similar in color and finish to that at present on the shaft. The top to be provided with a square chamber lighted and ventilated by three large openings on each face, these to be closed with iron screens of suitable design.

Thus the entire structure would offer an imposing appearance, and stand very nearly 100 feet high above the ground level.

On the inside, the original specifications would necessarily have to be carried out to the letter, unless the money was available to face the walls with a thin veneer of white marble laid in the shape of panels along the spiral stairway, to be also properly completed. This, of course, would modernize the structure, and considerably embellish it. The corniced projections on the outside should be appropriately carved and completed.

At the time of the report above referred to, I submitted plans showing more conclusively what I have attempted to describe, and would ask that those of you who are interested and who have been so attentive to my remarks, examine, at leisure, those plans, a copy of which will be in the hands of your secretary and accessible to you at any time.

As for the surroundings and approaches to the monument, I think it would be proper, if the land could be secured, to have a roadway, at least 100 feet wide, connecting the monument plot with the Chalmette Cemetery. It might require an additional appropriation, however, particularly if I am correct in my estimate that the cost of completing the monument on

the lines suggested would be about \$20,000, exclusive of the purchase of land. If no land is acquired, a proper driveway, lined on both sides with artificial stone walls, should connect the public road with the monument, that of course, would be on the present plot.

But it strikes me that I have spoken a long time, and should I attempt to add any further description of my plans and suggestions for the completion of the Chalmette Monument, I would necessarily have to go into a lot of details and specifications, and be imposing on your good nature.

I wish, however, to insist that the new work should be done in a proper manner. The victory which has been won proves the influence of the distinguished ladies who have helped this cause, and particularly the admirable fight made by the wife of one of your most worthy members, Mrs. W. O. Hart, who went to Washington, appeared before the Committee of Congress, and by her eloquent appeal, obtained a favorable report and an appropriation which has made this work possible. This victory has proven the unceasing watchfulness of our respected Representative at Washington.

And now remember well, ladies, "Ce que femme veut, Dieu le veut;" Let the Historical Society and the United States Daughters of 1776 and 1812 see to it that, when this work is done, the monument be completed in a fit and appropriate way so that it may become a credit not only to those who have planned and designed it, not only to those who have generously contributed to its erection; not only to him in whose honor it was erected, the gallant and respected American, Andrew Jackson; not only to those who lost their lives in the great battle which it commemorates, but that it may as well become the pride of the members of this society, and particularly, of these good ladies, who, by their indefatigable zeal, patriotism, devotion and respect for the achievements of their forefathers, will succeed in getting this great monument completed after it had been abandoned and nearly forgotten, and the spot on which it stands almost obliterated by the greed and cupidity of a heartless corporation.

I thank you, ladies and gentlemen, for your kind attention.

REPORT OF THE COMMITTEE APPOINTED TO PRESENT A GIFT TO  
THE UNITED STATES BATTLESHIP "LOUISIANA."

NEW ORLEANS, LA., January 8, 1907.

*To the Louisiana Historical Society:*

The undersigned, appointed a committee to make, on behalf of the Society, a suitable gift to the United States Ship "Louisiana," beg to report that, on December 15, 1906, there were presented to the ship the various histories of Louisiana in eleven volumes, contained in a suitable case. The presentation was made by our president, Professor Fortier, and, without disparagement to the other addresses made on the date mentioned, we may say that his was the gem of the occasion, and we consider it worthy of preservation in the archives of our Society, and, therefore, beg to reproduce it in full as a part of our report.

---

*Captain Couden, Ladies and Gentlemen:—*

Governor Blanchard, in presenting this beautiful silver service to the magnificent ship named for our State, has well expressed the feelings of our people in regard to the great honor conferred upon Louisiana by giving her name to a powerful vessel of the American Navy. We are proud of the history of our Navy; we know how heroic it has been, from the time of Paul Jones to that of Dewey, and we are sure that the battleship "Louisiana" will always carry gloriously our national banner, in whatever part of the globe she may be. If called upon by Providence to defend that banner in combat, both the gallant ship and the gallant men on board will do their full duty, as American ships and American men have done on all occasions. It is, therefore, an honor highly appreciated by all Louisianians to see the name of their beloved State borne by this grand man-of-war.

Allow me to say, however, Captain Couden, that we believe that the honor is reciprocal, and that if the State is honored, the battleship should also be proud of her name. There is no

stain on the escutcheon of Louisiana. We glory in her history, and I may be permitted to repeat here what I said at the Cabildo, in May, 1901, to the gracious and patriotic McKinley: "We would not tear, Mr. President, a single page from the history of Louisiana; we would not erase a single line from it." That glorious history we wish the men on board this vessel to know in all its details, and this is why the Louisiana Historical Society has asked to be represented at these ceremonies and to be allowed to present to the battleship "Louisiana" a set of "Histories of Louisiana."

Our Historical Society was founded in 1836, and it has striven, amidst great difficulties, to collect and preserve the documents relating to the history of Louisiana, and to make it better known. The best proof of the devotion of the members of the Society to their patriotic work is the fact that the five books which we have with us today were written by members of the Society, three by presidents of the Association and two by its secretaries.

Our earliest historian, after the colonial days, was François Xavier Martin, a learned jurist who has left his impress on the jurisprudence of the State, and whose personality was interesting and picturesque. He published in 1827 his "History of Louisiana," a work written with French conciseness and clearness.

Next comes, in 1830, a short history written in French by Charles Gayarré, who on procuring important documents from France, rewrote his account of the French domination and published it in French in 1846. Not satisfied with these labors, Mr. Gayarré published, a few years later, a large history in four volumes, comprising the French, Spanish and American dominations. "The work of Gayarré," said George Bancroft, "is one of great merit and authority, built firmly on trustworthy documents." Mr. Gayarré was indefatigable in his efforts to further the study of our history. He died in 1895, aged ninety, and his name will always be venerated in the State as that of "The Historian of Louisiana."

Miss Grace King, whose charming novels give so correct and pleasing a picture of life in our Crescent City, and whose "History of New Orleans" is a work of art, published, in 1893, in

collaboration with Prof. John R. Ficklen, of Tulane University, a history for schools which has been very valuable in teaching our boys and girls the noble deeds of their forefathers. Professor Ficklen's historical work is marked by scholarly research and accuracy.

The fourth book to be presented today to the battleship Louisiana is the work of the present president of the Louisiana Historical Society. It was published in 1904, in four volumes.

The latest History of Louisiana is that of Mr. Albert C. Phelps. It forms part of the celebrated "Commonwealth" series of histories and was published in 1905. It has met with well-deserved success.

On the punch bowl of this service you see, Captain, the representation of one of the most important scenes in our history, the heroic explorer, La Salle, taking possession at the mouth of the Mississippi, in the name of the King of France, of the territory watered by the great river and its tributaries. La Salle gave to that immense province the name Louisiana, in honor of Louis XIV, and we should be proud of that name, for whatever were the faults of the "Grand Monarque," he was laborious, sensible and courageous, firm in bad fortune, as well as in good, ever tactful, courteous and gallant, dignified and magnificent. Let us hope that the Louisianians, throughout their history, have possessed the qualities of Louis XIV and have had none of his defects. One of his qualities we may justly claim to possess, it is unfailing chivalric devotion to fair and gentle ladies.

It is interesting to recall the fact in the presence of sailors, that it was a brave officer of the French Navy, the Canadian, Pierre Le Moyne d'Iberville, who was the founder of Louisiana in 1699, and his brother, Bienville, also a sailor, who founded New Orleans in 1718. We should never forget that it was the French and their descendants, the Creoles of Louisiana, who were the pioneers on our soil, and who sowed the seed from which our great State was to grow. The French domination has left here an imperishable inheritance, in the very blood of our people, in our laws, our language, our literature, and our customs. We may truly say that it is to the



influence of the Latin races which ruled Louisiana for more than a century that we owe the artistic temperament of our whole people, that esthetic taste for which they are celebrated.

The French domination came legally to an end in 1762, when the wretched King Louis XV donated the greater part of the province of Louisiana to his cousin, Charles III of Spain. The Louisianians, however, would not submit to the rule of the foreigner, and in 1768 rose in a revolution of which we are justly proud, for not being able to remain Frenchmen, they conceived the idea of establishing a republican form of government on the banks of the Mississippi, eight years before Jefferson wrote his immortal Declaration of Independence.

The Spanish domination is represented on the silver service by the Cabildo, built in 1794, and which still stands by the side of our historic Cathedral and in front of our no less historic Place d'Armes, now called Jackson Square, in honor of the victor of Chalmette. With the exception of O'Reilly, who put to death ruthlessly the chiefs of the revolution of 1768, the Spanish governors of Louisiana were men of merit and honor, and we like especially to recall the administration of Bernardo de Galvez, who drove the British from west Florida by the capture of Baton Rouge, Mobile and Pensacola, between the years 1779 and 1781. The Louisianians gave thus signal help to the Americans in their great contest for independence. We are glad also to recall the heroic feat of Galvez at Pensacola. When the Spanish fleet hesitated to cross the bar he embarked on board the brig "Galvestown" and entered the harbor, followed by a schooner and two gunboats, in spite of a terrible fire from Fort Barrancas. For this exploit the King of Spain allowed Galvez to put on his escutcheon the ship "Galveztown," with the glorious motto "Yo Solo," "I alone." Let us say here that the "Galveztown" was a Louisiana vessel and was commanded by Rousseau, a brave Louisiana sailor.

On the punch bowl one sees also the representation of the scene of the transfer at the Cabildo, on December 20, 1803, of the whole province of Louisiana from France to the United States. This, after the foundation of the colony, is the most

important event in our history, for it marks the beginning of the period called the American Domination. From that time the Louisianians have not been the subjects of European rulers, but have governed themselves, and their history as Americans has not been less glorious than when they were Frenchmen or Spaniards. The star of Louisiana, on the flag of the United States, shines with a pure and brilliant light.

I have the honor and the pleasure, Captain Couden, to present to the battleship "Louisiana" in the name of the Louisiana Historical Society, and of the Committee here present, the Histories which I have described above, and to beg you to accept them."

Captain Couden, in responding, said:—

"The gallant Professor has presented to us the different histories of Louisiana, which I assure you is a most acceptable gift, and I promise you I will read every word in all of them. (A voice: 'You're a brave man.' Laughter). I admire the men of French descent. They are what I always thought they were—gallant gentlemen, every one. There are none braver. They ventured forth in a land unknown; they spread civilization and religion; they sacrificed much, but they have given us a great heritage. The sons and daughters, and particularly the daughters, of those bold cavaliers, have my unstinted admiration. There is a glamor, a poetry, a romance about them that attracts and holds one's admiration."

In conclusion, we may state that the "Louisiana" is the first ship to receive the histories of the State for which it is named, and also the first ship to receive a State flag, which was presented by the United States Daughters of 1776-1812.

Respectfully submitted,

W. O. HART, *Chairman*,  
CHAS. T. SONIAT,  
CHAS. G. GILL,  
LOUIS G. LEBEUF, M. D.  
T. P. THOMPSON,  
H. G. DUPRÉ,

*Committee.*

*Report on the Transcripts of Documents in the Ministère des Colonies, Paris, France, Copied for the Society by  
M. Victor Tantet.*

*Mr. President and Members of the Louisiana Historical Society:*

In order that the members and the public might appreciate the value of the documents which the society has been endeavoring, and will continue, to collect, it was suggested to me by the president that I should give a brief account of one of the important series of original documents now in our possession.

This series, the collection of which was undertaken some years ago at the instance of the president, consists of authentic copies of documents bearing upon the history of Louisiana now in the Ministère des Colonies, at Paris. The copies are made under the personal direction of M. Victor Tantet, Sous-Directeur des Archives, in large manuscript volumes corresponding in title and content to the originals. Those believed to be of most immediate bearing and interest have been copied first; and what we already have constitute a series of the utmost value for the history of this State and city in particular, and also to a considerable extent for the whole of the territory ceded to the United States by France.

In a brief report it will not be possible to give a syllabus of each of the volumes now in the library of the society. I shall confine myself, therefore, to enumerating the volumes by title, giving a summary of the general nature of the contents of each, and a table of contents of the last volume received. In the enumeration below I have arranged the volumes, for convenience, in something like chronological order, giving the period covered by the matter in each.

1. Correspondance générale de la Louisiane. Letters, royal orders, reports, etc., covering the period from 1678 to 1706. Bound in two volumes.

2. Correspondance générale de la Louisiane. Tables des matières dans ce volume. The nature of the contents is indicated by the title; the volume covers the period from 1707 to 1712.

3. Correspondance générale de la Louisiane. Tome 48. 1768.
4. Correspondance générale de la Louisiane. Tome 49. 1769.  
These two volumes cover a most interesting period of Louisiana history, and give the most important official accounts of the various romantic and tragic episodes in the story of the change of rulers at New Orleans.
5. Concessions à la Louisiane. Grants and concessions in Louisiana from 1719 to 1769.
6. Concession Ste. Catherine. 1719 to 1730. Contents given below.
7. Passages à la Louisiane. A most valuable list of the vessels that made trips to Louisiana, and of the passengers they carried, statistical information covering practically the active period of the Company of the West, 1719 to 1724.
8. Recensements. Censuses of Louisiana, including the various settlements, from 1706 to 1741.
9. Etat civil. Censuses, reports and other statistical matter, from 1720 to 1734.
10. Inventaire des plans, cartes, et mémoires relatifs à la Louisiane. Dépôt des fortifications des colonies. The contents are indicated by the title.
11. Renseignements sur divers qui étaient passés à la Louisiane. From 1725 to 1729. Miscellaneous items.
12. Documents de 1803. Rétrocession à la France/. Remise aux Etats Unis. All of the official documents covering the close of French rule in Louisiana.

The utter inadequacy of any general title to convey a correct idea of the matters contained in many of these volumes will be appreciated when we examine one of them more particularly. I have chosen for this purpose the one most recently received, both because it contains matter of special interest, and because the members of the Society have already heard something of the contents of volumes received earlier.

The volume on the Concession Ste. Catherine aux Natchez contains a great mass of matter dealing with the affairs of the

settlement at Natchez, from mere statistics to quarrels with the resident agent and wars with the Indians. For convenience, I have numbered the items; they do not, of course, appear so numbered in the volume.

1. Charges presented against M. Dumanoir, Directeur des concessions, by certain of the residents in the Ste. Catherine settlement, accusing him of what we should call non-feasance in office. Compare the other papers on this trial of strength between Dumanoir and the settlers, in Nos. 9, 11, 13, 15, and 18. The quarrel seems to have begun about 1724.

2. Memorial of the settlers at Ste. Catherine to the Compagnie des Indes, presenting claims for re-imbursement on account of the failure of the said company to fulfill its obligations as to furnishing transportation for emigrants, etc.

3. Blank procuration générale of Dumanoir to unnamed party, dated at New Orleans, March 16, 1731.

4. Permission granted to the Sieur Deucher, *et als.*, to import into the settlement 1,500 negroes. February 6, 1720.

5. A very interesting extract from a letter (May 11, 1721), from the Sieur Des Longrais at Natchez, describing the damages inflicted by the Indian outbreak. Witnessed by Dumanoir, New Orleans, May 21, 1721.

6. A memorial on the subject of the Natchez Indians and their outrages, presented to the Conseil supérieur de la Louisiane, May 20, 1723. Attested, January 10, 1725, by Le Page Duprat, Bidaulx, *et als.*

7. Account of the attack on the settlement by the Natchez Indians, October 21st to November 6, 1722, signed by the Inspectors, by clerks, and settlers, January 26, 1723.

8. Official report of the Indian attack, February 9, 1722, signed by Dumanoir, Bienville, Delatour, and Delorme Dalcour.

9. Report upon Dumanoir's stewardship as director for the company.

10. Acts of the company affecting the rights of the settlers.

11. Dumanoir's formal reply to the charges against him.

12. Affidavit of the chief notary of the Council that all papers concerning Natchez had been entrusted to the Sieur Kolly, and had been lost in the massacre at that place. Signed Rossard, New Orleans, March 16, 1731.

13. Procès verbal and inventory of the effects of Dumanoir, by Antoine Brusté, and approval of the seizure upon request of the settlers, signed by De Lachaise, and witnessed by Rossard and Macmahon, March 15, 1727.

14. Extract from a report, very optimistic in tone, from Dumanoir to the company, Natchez, July 18, 1721.

15. Revocation, on the plea of the owners, of Dumanoir's agency, and appointment of the Sieur de Mandeville, dated Paris, May 19, 1727.

16. Procuration to Dumanoir from the owners, Paris, December 29, 1719.

18. Order of the Council of State and of the King (March 5th and July 24, 1730), taking into the hands of Royal Commissioners the settlement of the dispute between those interested in the Concession Ste. Catherine and Dumanoir.

It will be seen from this summary that the volume contains items of much interest. The dry records of statistical reports are from time to time enlivened by Indian outbreaks, of which we happily can have no personal experience, and also by the misdeeds and squabbles of officials, of which it may be we can find illustrations in more recent history. Should time permit, it would be a pleasure in a future report to give a more careful analysis of the contents of other volumes. And I should suggest that our publications would be much enriched if some of the more important narratives in these documents could be included.

Respectfully submitted,

PIERCE BUTLER, *Corresponding Secretary.*

## LOUISIANA HISTORICAL SOCIETY.

*Act of Incorporation, Officers, Committees and Members.*

The Louisiana Historical Society was organized January 15th, 1836, and was reorganized in June, 1846. The Society was incorporated by the Legislature of Louisiana by Act No. 6, approved January 16th, 1860, which was re-enacted as follows:

No. 108]

AN ACT.

To amend and re-enact an Act entitled "An Act to incorporate The Louisiana Historical Society," approved January sixteen, one thousand eight hundred and sixty.

Section 1. *Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the State of Louisiana in General Assembly convened*, That the following named persons, viz: Charles Gayarré, Francis T. Nicholls, Louis A. Wiltz, Robert M. Lusher, E. T. Merrick, W. W. Howe, George W. Cable, B. J. Sage, H. B. Magruder, William Walker, F. L. Richardson, Joseph A. Quintero, George A. Pike, Alexander Dimitry and J. D. Bruns, of the City of New Orleans; William B. Egan, N. C. Blanchard and F. J. Alcocke, of the Parish of Caddo; D. C. Montan and J. M. Williams, of the Parish of East Baton Rouge; and such others as may hereafter be legally chosen, shall be and are hereby constituted a body corporate and politic to be know and called by the name of "The Louisiana Historical Society."

Section 2. *Be it further enacted, etc.*, That the object of this Society shall be the collecting and preserving facts, documents, records and memorials relating to the natural, aboriginal and civil history of the State; and that, for the better preservation of the same, room shall be granted for the use of said Society in the building now appropriated to the use of the State Library.

Section 3. *Be it further enacted, etc.*, That the domicile of said Society shall be in the City of New Orleans. It may have a corporate seal, which may be altered or changed at pleasure,

may sue and be sued, may take and hold real or personal estate, whether by gift, grant or devise, and generally have and enjoy all the rights and privileges to which similar institutions are by law entitled. All notices and citations shall be served upon the president or presiding officer of said Society.

Section 4. *Be it further enacted, etc.*, That any five of the persons named in the first section of this Act, may constitute a quorum for the organization of this Society, and shall have power to adopt a constitution and by-laws for the legitimate transaction of the business of the same.

Section 5. *Be it further enacted, etc.*, That in the event of a dissolution of this Society, all books, maps, records, manuscripts and collections shall revert to the State of Louisiana for the use of the State Library.

Section 6. *Be it further enacted, etc.*, That branches of the State Society may be formed in any part of the State.

Section 7. *Be it further enacted, etc.*, That all laws or parts of laws contrary to the provisions of this Act be and the same are hereby repealed, and this act shall take effect from and after its passage.

(Signed)

LOUIS BUSH,

*Speaker of the House of Representatives.*

(Signed)

LOUIS A. WILTZ,

*Lieutenant Governor and President of the Senate.*

*Approved April 30th, 1877.*

(Signed)

FRANCIS T. NICHOLLS,

*Governor of the State of Louisiana.*

*A true copy:*

WILL A. STRONG,

*Secretary of State.*



## OFFICERS, MEMBERS AND COMMITTEES.

## OFFICERS.

PROF. ALCÉE FORTIER, President.  
 MR. CHARLES T. SONIAT, First Vice-President.  
 MR. GASPARD CUSACHS, Second Vice-President.  
 PROF. ARTHUR T. PRESCOTT, Third Vice-President.  
 MR. CHARLES G. GILL, Recording Secretary.  
 PROF. PIERCE BUTLER, Corresponding Secretary and Librarian.  
 MR. WILLIAM O. HART, Treasurer, 134 Carondelet Street, New Orleans, La.

## COMMITTEES.

EXECUTIVE COMMITTEE—The officers of the Society.

WORK AND ARCHIVES COMMITTEE—Prof. Alcée Fortier, *ex officio* chairman; Prof. Henry M. Gill, Thomas P. Thompson, Chas. F. Soniat, Chas. G. Gill.

FINANCE COMMITTEE John F. Couret, Chairman; Frank E. Bernard, Thomas McC. Hyman.

MEMBERSHIP COMMITTEE—Judge Henry Renshaw, Chairman; Mrs. D. A. S. Vaught, Col. James D. Hill.

## MEMBERS.

Agar, Mr. William.	Behan, Gen. W. J.
Aldrich, Prof. Morton A.	Behan, Mrs. W. J.
Augustin, Mr. James M.	Behrman, Hon. Martin.
Avery, Prof. W. J., Lafayette, La.	Bernard, Mr. Frank E.
Baker, Mr. Page M.	Beugnot, Mrs. Aimée.
Baldwin, Mrs. Albert.	Blair, Mr. J. P.
Baldwin, Mr. Albert, Jr.	Blake, Mrs. F. P.
Baldwin, Mr. Harry F.	Blakely, Mr. A. R.
Baldwin, Mrs. H. F.	Blanchard, Gov. N. C.
Baldwin, Mr. J. P.	Brady, Dr. C. Milo.
Ballard, Miss Jeanette.	Breaux, Chief Justice Jos. A.
Barrow, Mr. W. M., Baton Rouge, La.	Breazeale, Hon. Phanor, Natchitoches, La.
Beer, Mr. William.	Bremer, Miss Cora.
	Brockmeier, Rev. Francis C.

- Broussard, Hon. Robert F.  
 Browne, Mr. Richard H.  
 Bruenn, Mr. Bernard.  
 Buck, Mr. Charles F.  
 Burnette, Prof. F. H.  
 Bush, Mr. Reuben G.  
 Bush, Mrs. Reuben.  
 Butler, Prof. Pierce.  
 Callan, Dr. John.  
 Cenas, Miss Clarisse.  
 Chouteau, Mr. Pierre, St.  
     Louis, Mo.  
 Claiborne, Mr. Charles F.  
 Claiborne, Mrs. W. C. C.  
 Cline, Dr. Isaac M.  
 Collins, Mr. Conrad G.  
 Couret, Mr. John F.  
 Crabites, Mr. Pierre.  
 Craighead, Dr. E. B.  
 Cruzat, Mr. J. W.  
 Cusachs, Mr. Gaspar.  
 Cusack, Miss Marcella.  
 Dart, Mr. Henry P.  
 Davis, Mrs. Mollie E. M.  
 Deiler, Prof. J. Hanno.  
 De la Vergne, Col. Hugues J.  
 Denegre, Miss Amèlie.  
 Denegre, Mrs. George.  
 Denegre, Mr. Walter D.  
 Dillard, Prof. James H.  
 Dixon, Prof. Brandt V. B.  
 Dupré, Hon. H. Garland.  
 Dupré, Miss Louise.  
 \*Durel, Prof. L. C.  
 Dymond, Miss Florence.  
 Dymond, Hon. John, Belair,  
     La.  
 Dymond, Mr. John, Jr.  
 Elder, Mrs. Susan, B.  
 Estopinal, Hon. Albert.  
 Farrar, Mr. Edgar H.  
 Favrot, Mr. C. A.  
 Fenner, Mr. Charles E.  
 Fernandez, Mr. Gabriel, Jr.  
 \*Ficklen, Prof. John R.  
 Fleming, Prof. W. L.  
 Fortier, Prof. Alcée.  
 Fortier, Mrs. L. Augustin.  
 Fournier, Mrs. Josephine E.  
 Frankenbush, J. W.  
 Gill, Mr. Charles G.  
 Gill, Prof. Henry M.  
 Gosserand, Mr. H. L.  
 Graham, Mrs. Louise.  
 Grima, Mr. Edgar.  
 Gunby, Mr. A. A., Monroe, La.  
 Harrod, Major B. M.  
 Hart, Mr. Frank.  
 Hart, Mr. William O.  
 Heller, Rev. Max.  
 Henderson, Miss Sarah.  
 Herron, Miss N.  
 Hill, Col. James D.  
 Hincks, Mrs. J. A.  
 Hirsch, Mrs. Cerf.  
 Hodges, Lieut. C. B.  
 Howard, Mr. Harry T.  
 Howe, Hon. William W.  
 Hudson, Major E. M.  
 Hughes, Hon. William L.  
 Hunsicker, Mr. Henry, Shreve-  
     port, La.  
 Hyman, Hon. Thomas McC.  
 Isaacson, Major Alfred H.  
 Jones, Dr. E. W.  
 Jones, Mrs. Joseph.  
 Jones, Miss Rebecca.  
 Johnson, Mr. B. F., Washing-  
     ton, D. C.  
 Johnston, Mrs. W. P.  
 Joubert, Mr. Leon.  
 Kenner, Mr. Hiddleston.  
 Kernan, Mr. Benjamin W.  
 Kernion, Mr. George C. H.  
 Kerr, Mr. Frank M.  
 King, Judge Fred D.  
 King, Miss Grace.  
 King, Miss N.

- Koppel, Mr. George.  
 Kracke, Mr. John.  
 Labouisse, Mr. John P.  
 Land, Justice A. D.  
 Lapeyre, Mrs. George F.  
 LeBeuf, Dr. Louis G.  
 Lelong, Mr. A. A.  
 LeMonnier, Dr. Y. R.  
 Leopold, Hon. S., Phoenix, La.  
 Leovy, Mr. Victor.  
 Leucht, Rev. I. L.  
 Levert, J. B.  
 Levy, Mr. Frank.  
 Lewis, Dr. Ernest S.  
 Lincoln, Mr. Rixford J.  
 Livaudais, Mr. Alfred.  
 Livaudais, Mr. L. A.  
 Low, Mr. Clarence F.  
 Lyons, Mr. I. L.  
 Lyons, Mrs. I. L.  
 McCall, Hon. Henry.  
 McCloskey, Mr. Bernard.  
 McGrath, Miss Mattie B., Baton Rouge, La.  
 McGuirk, Mr. Arthur.  
 McIlhenny, Miss Sadie.  
 McLoughlin, Mr. James J.  
 McLoughlin, Mr. T. S.  
 Maginnis, Mrs. Charles B., Houma, La.  
 Maring, Rev. Henry S.  
 Marr, Mr. Robert H.  
 Mason, Prof. John A.  
 Massardier, Rev. John M.  
 Matas, Dr. Rudolph.  
 Matthews, Mr. Clifton, Farmersville, La.  
 Matthews, Mr. J. Creighton.  
 May, Mrs. John.  
 Merrick, Hon. E. T.  
 Meyer, Miss Hilda.  
 Meyer, Mrs. Victor.  
 Mickle, Gen. Wm. E.  
 Michel, Capt. Ben., Pilot Town, La.  
 Michel, Mr. Georges A.  
 Miller, Frank M.  
 Miller, Mr. T. Marshall.  
 Minor, Miss Kate.  
 Morgan, Mr. H. G., Jr.  
 Moss, Miss E. E.  
 Newman, Mr. Hart.  
 Ogden, Mr. Henry D.  
 Ogden, Miss Marie.  
 Olivier, Mr. Pierre D.  
 Owen, Mr. Thomas M., Montgomery, Ala.  
 Parham, Mrs. W. F.  
 Parkerson, Mr. William S.  
 Perret, St. John.  
 Pemberton, Prof. John P.  
 Perrilliat, Col. Arsène.  
 Pescud, Mr. Peter F.  
 Phelps, Mr. Albert C.  
 Phillips, Mr. John W.  
 Phillips, Mrs. J. W.  
 Phillips, Prof. U. B.  
 Prescott, Prof. Arthur T., Baton Rouge, La.  
 Peuch, Mrs. Nelvil.  
 Pugh, Mrs. Thomas B., Napoleonville, La.  
 Puig, Mr. Felix.  
 Rapier, Mr. E. S.  
 Renshaw, Judge Henry.  
 Richardson, Major H. B.  
 Richardson, Mrs. Ida.  
 Richardson, Mrs. John P.  
 Richardson, Miss Lillie.  
 Rochester, Miss Jennie V.  
 Rochester, Mr. John J.  
 Rodd, Mrs. E. W.  
 Rost, Judge Emile.  
 Rouen, Mr. Bussiere.  
 Saylor, Mr. H. L., Chicago, Ill.  
 Seago, Mr. W. K.  
 Seymour, Mr. W. H.  
 Shields, Mr. F. S.  
 Simon, Mr. L. C.  
 Slack, Mr. A. L., Tallulah, La.  
 Smith, Mrs. Katherine.

Smith, Mr. R. N. Gourdain.	Viosca, Mr. P. Percy.
Soniat, Mr. Charles T.	Voohries, Mr. Albert.
Soniat, Mr. Leonce M., Dor-	Waddell, Mr. Frank H.
ceyville, La.	Waguespack, Mr. W. J.
Soniat, Mr. Lucien.	Wall, Mr. Isaac D., Clinton, La.
Spearing, Mr. J. Zach.	Walmsley, Mr. R. M.
Sterne, S. Walter.	Walshe, Mr. George C.
Stubbs, Mrs. W. C.	Ware, Mr. James A., White-
Stubbs, Prof. W. C.	castle, La.
Sugar, Leon.	Weis, Mr. Samuel W.
Sulakowski, Mrs. Rebecca.	Wells, Rev. Charles L.
Tassin, Mr. John S.	Westfeldt, Mr. P. M.
Théard, Judge George H.	White, Mrs. Sidney.
Thompson, Mr. Bernard.	Whitney, Mr. Morgan.
Thompson, Mr. T. P.	Whitney, Prof. M.
Thompson, Mr. Waddy.	Whittington, Mr. G. Purnell.
Titche, Mr. Bernard.	Wilde, Miss Jennie.
Tobin, Mr. John F.	Wilkinson, Prof. L. W.
Trepagnier, Dr. Dalton H.	Wilkinson, Mr. Theodore S.
Trepagnier, Col. F. O.	Williams, Mr. Espy W. H.
Trezevant, M. B.	Wilson, Hon. Andrew H.
Urquhart, Miss M. A.	Wogan, Mrs. Jules.
Vaught, Mrs. D. A. S.	Young, Mr. George W.

#### HONORARY MEMBERS.

Prof. E. L. Berthoud.	*James R. Randall.
Most Reverend Archbishop	Baron de Pontalba.
Blenk.	*Mr. Victor Tantet, Paris.
Hon. Paul Capdevielle.	France.
Senator Murphy J. Foster.	Hon. Henry Vignaud, Secretar,
Hon. Peter J. Hamilton.	of the American Embassy,
Hon. W. W. Heard.	Paris, France.
*Hon. Adolph Meyer.	

Résumé of the minutes of the Louisiana Historical Society,  
March 16, 1904, to December 18, 1907.

MARCH 16, 1904.

A donation was received from Mr. Wells, of the seal of E.  
Mullion, Commandant of the troops at Alexandria.

---

\*Deceased.

Society passed a resolution expressing regret at the death of Hon. E. T. Manning, a valued member.

Mr. Henry Blache donated to the society a printed proclamation of Governor Galvez.

A motion was made by Prof. J. R. Ficklen, and seconded by Mrs. D. A. S. Vaught that President Fortier appoint a committee of three to confer with the Court House Committee, for the purpose of making suggestions as to the architecture of the building.

The following were elected member: Prof. W. J. Avery, Miss Cora Bremer, Mrs. Cerf Hirsch, Mr. T. V. O'Gorman.

Col. J. Stoddard Johnston read a paper on the "Early American History of the Ohio Valley."

APRIL 20, 1904.

Mr. Charles T. Soniat reported for the auditing committee that there was a balance of \$1,265.50 remaining after paying all expenses of the celebration in December, 1903.

On motion of Mr. J. S. Tassin, seconded by Mr. C. G. Gill and duly carried, the celebration committee was discharged, as its work had ceased.

Col. J. D. Hill, chairman of the special committee on members, reported that the committee recommended the following persons for membership: Messrs. F. S. Shields, R. H. Marr, A. T. Prescott, Colgate Scudder, J. A. Ware, Judge A. D. Land, Dr. E. W. Jones, Rev. I. L. Leucht, Miss Mattie B. McGrath. They were elected members.

Mr. J. A. Woodville was also elected a member.

President Fortier reported that he and Mr. Gaspar Cusachs had sent to the World's Fair at St. Louis such books and documents as were suitable for exhibition.

President Fortier appointed Prof. E. Woodward, chairman; Col. J. D. Hill and Mr. Espy Williams a committee to confer with the Court House Commission relating to the architecture of the new Court House.

Professor Fortier recommended to the society the advisability of considering the establishment of a department of history by the State of Louisiana, similar to those of Alabama and Mississippi. He appointed a committee—Prof. J. R. Ficklen, chairman; Mr. T. P. Thompson and Mr. J. S. Zacharie—to investigate the matter and report on same to the society.

Father Widman read an exceedingly interesting and valuable paper entitled "Florida, As Described by a Spaniard in 1568."

Hon. J. S. Zacharie read a valuable paper on the "Archives of Havanna," as seen in his recent visit to that city.

Attention of the society was called to the fact that certain of the members had recently received great honors.

Newton C. Blanchard had been elected Governor of the State. Joseph A. Breaux had become Chief Justice of Supreme Court of Louisiana, and the Cross of the Legion of Honor had been conferred on Paul Capdevielle.

Mr. Charles T. Soniat made a short address congratulating President Alcée Fortier on the success of his History of Louisiana, recently published, and expressed the gratification and appreciation of the members for this valuable historical work.

MAY 18, 1904.

The society elected the following members: Miss Clarisse Cenas, Miss Louise Dupré, Miss Lillie Richardson and Mr. E. S. Rapier.

On motion of Mrs. D. A. S. Vaught, the society passed a resolution suggesting to the Legislature of Louisiana the advisability of giving Indian names to any new parishes that might be created.

Hon. J. S. Zacharie read an interesting paper on the "Archives of the City of New Orleans."

JUNE 15, 1904.

The society elected the following members: Messrs. T. D. Dimitry, Harry T. Howard and E. L. Symonds and Dr. I. M. Cline.

The committee on Essays reported that the prize of \$20 and a commemoration medal had been awarded to Adolph C. Renand, a student of the High School of Monroe, La.

A committee—Mr. C. F. Law, chairman; Mr. C. T. Soniat and Judge W. H. Seymour—was appointed to endeavor to secure quarters for the society in the new Court House Building.

Mr. J. W. Cruzat donated a photograph of de Villiers.

OCTOBER 19, 1904.

Professor Fortier reported that he had received from Mr. Victor Tantet the copies of the volumes of the year 1768-1769 in the archives of the Ministere des Colonies Paris. The treasurer reported a balance in hand of \$940.00. Miss Florence Hayward special Commissioner of History at the St. Louis Exposition, sent a communication informing the society that a grand prize had been awarded it for its historical exhibit at the Exposition. President Fortier stated that Mayor Paul Capdevielle had loaned many volumes of the city archives for the exhibit at St. Louis. The society thanked Mr. Fortier and Mr. Gaspar Cusachs for the pains they had taken to make the exhibit a success. Mrs. T. B. Puig was elected a member of the society. The society approved the following communication sent by the committee to the Court House Commission.

#### RESOLUTION.

OCTOBER 19, 1904.

*Hon. Bernard McClosky, President of Court House Commission:*

Dear Sir—The erection of an important public building which must stand for generations as an epitome of the wisdom and taste of the period which planned and erected it, is an event of personal interest to all good citizens.

The Louisiana Historical Society has a lively appreciation, as indeed all must have, of the unique character of the architecture of New Orleans. Inherited from Spain and France, and modified by two centuries of adaptation to our climate and

usage, it has acquired a character and distinction equal to the Colonial style of New England, and the mission style of California. We have seen with deepest regret, that the tendency in architectural style has in recent years been away from the traditions which have, in this part, given such distinction to our city and towards a conventional and commonplace manner prevalent in the country towns of the West. Unless this tendency is arrested, a decade will not have passed before the charm and beauty of our Colonial architecture will have given place to dullest mediocrity. It is most earnestly to be hoped that the new court building, soon to be erected in the heart of the old city, should be in accord with the character of building which distinguishes New Orleans from other American cities, and which affords one of the chief sources of interest to the visitor of taste.

In venturing to express this opinion, the Louisiana Historical Society is aware that the same obvious consideration has been entertained by the responsible Board of Control, upon whose decision this matter finally rests, but this society feels this question one of such general public concern that it is assured that all added testimony can not fail to be an acceptable support to those who bear the responsibility.

Very respectfully,

COL. JAMES D. HILL,  
 PROF. E. WOODWARD,  
 ESPY WILLIAMS,

*Committee.*

President Fortier reported that he and Mr. J. D. Augustin had published the account of the Centennial Ceremonies of December, 1903.

Hon. James S. Zacharie made a report of the ceremonies at the Louisiana Purchase Exposition, on Louisiana Day. Mr. Edward Euderle, of New Orleans, donated to the society the sword of a Col. Moritz, said to have been an officer in the army of Napoleon at Waterloo. The society discussed the question of federation of Historical Societies and the following resolutions, introduced by Mr. James S. Zacharie, were passed:



NEW ORLEANS, Oct. 19, 1904.

Whereas, at a meeting held at St. Louis in the Louisiana Cabildo building on September 16, 1904, of representatives of the historical societies of the States of the Louisiana Purchase and of the adjacent States and Territories, it was determined to form a federation of the historical societies of those States and Territories, with the object of encouraging the study of the history, the preservation of historical landmarks, Indian lore, and names, and the publication by the National and State Legislatures of historical documents, etc.,

Be it resolved, That the Louisiana Historical Society heartily approves of the formation of a federation of the historical societies with those objects, and joins in the said federation;

Be it further resolved, That the secretary of the society forward a copy of these resolutions to Judge W. O. Douglas, chairman of the committee at St. Louis, with the request that he communicate it to the other societies.

Be it resolved, That the president and first vice-president of the society be appointed as delegates to attend any and all meetings to form a federation of the historical societies of the States of the Louisiana Purchase and adjacent territories.

NOVEMBER 23, 1904.

Hon. James S. Zacharie reported that he and president Fortier had sent, on November 21, the following telegram to the New York Historical Society:

The Louisiana Historical Society heartily congratulates the New York Historical Society on its centennial anniversary.

Messrs. P. T. Olivier and Gabriel Fernandez, Jr., were elected members of the society.

Prof. J. R. Ficklen proposed certain amendments to the constitution of the society, these were read and under the by-laws action was deferred to the next meeting.

DECEMBER 21, 1904.

Professor Fortier reported that in all seven volumes had been copied, under the supervision of Mr. Tantet, from the documents in the Ministère des Colonies, Paris.

Miss Ida Jenkins was elected a member. The society adopted certain amendments to its constitution, and the secretary was instructed to have the constitution printed.

JANUARY 9, 1905.

The treasurer reported a balance in bank of \$758.15. Col. F. M. Kerr and President Craighead were elected members.

The society elected the following officers for the coming year: President, Alcée Fortier; first vice-president, James S. Zacharie; second vice-president, Gaspar Cusachs; third vice-president, A. T. Prescott; treasurer, George W. Young; recording secretary, Charles G. Gill; corresponding secretary and librarian, John R. Ficklen. On motion of Mr. Chas. T. Soniat, the society passed a resolution thanking Miss Grace King for her services during the passed years as secretary of the society, and expressing the regret of the members at her resignation. President Fortier named the following committees: finance committee, Messrs. Jno. E. Couret, Frank Bernard and Thos. McC. Hyman; committee on work and archives, Messrs. T. P. Thompson, Chas. T. Soniat and Henry M. Gill; membership committee, Messrs. J. D. Hill, Henry Renshaw and Mrs. D. A. S. Vaught.

President Fortier read a very interesting paper on Baron Coubertin, the founder of the Carnot medal at Tulane University.

FEBRUARY 15, 1905.

Prof. J. Hanno Deiler delivered a lecture on "The First Germans on the Lower Mississippi." This was of great interest and value, as Professor Deiler has spent several years in research and investigation of this subject.

MARCH 15, 1905.

Mr. George W. Young communicated his resignation as treasurer of the society. The resignation was accepted with regret, and the society passed a resolution thanking him for his services. Mr. Edgar Grima was elected to fill the vacancy. Hon. Albert Estopinal was elected a member. Hon. James S.

Zacharie read a paper entitled "New Orleans, How it was Peopled; Old Customs during a Century." This is a valuable contribution to local history.

APRIL 19, 1905.

The following were elected members of the society, Mayor Martin Behrman, Major Alfred H. Isaacson, Capt. Ben Michel, Hon. S. Leopold, Dr. John Callan and Prof. L. W. Wilkinson. Mr. H. G. Morgan, Jr., of Fairview Plantation, La., donated to the society an historic bell bearing date 1806. The bell formerly belonged to François Aime, a great grandfather of Professor Fortier. The society passed a resolution thanking Mr. Morgan for the gift. Mr. J. S. Tassin was requested to have photographed the church and priest house corner Conti and N. Rampart, and also the Lambert residence. President Fortier was requested to endeavor to have members of the society to write accounts of various immigrations to Louisiana. President Fortier announced the donation to the society, through Mr. P. E. St. Martin, of a petition sent to Congress in 1817. President Fortier read a very interesting paper entitled "The Sugar Planters of the Old Regime." The paper was much appreciated by the society and a vote of thanks was extended to him for his historic description of plantation life of that period.

MAY 17, 1905.

The regular monthly meeting of the Louisiana Historical Society was held Wednesday, May 17, 1905, at 8 P. M., in the Public Library Building, New Orleans. Professor Fortier called the meeting to order with a quorum present. In the absence of Mr. C. G. Gill, recording secretary, Mr. T. P. Thompson acted as recording secretary.

Mr. James R. Randall, the distinguished Southern poet and a former resident of New Orleans, was the guest of the society and delivered a delightful address, telling of his former life in this State and of his contributions to literature. An admirable report of the meeting, written by Mr. J. M. Augustin for the *Picayune*, is copied herein.

"This poem of mine seems to have gained such world-wide fame," said Mr. Randall, "that my friends really do not care to know if I have written anything else. Some time ago I told a friend of mine that I would have liked to have made a collection of my writings for publication, and he replied: 'Oh, that does not matter. You have "Maryland, My Maryland," to immortalize your name.' And I jestingly remarked to him that perhaps those who are most ready to bestow eternal laurels upon me might hesitate about lending me a five-dollar bill. And to this he retorted that I should not expect to get immortality and house rent at the same time.

" 'Maryland, My Maryland,' is a creation of my youthful days in Louisiana. It was during the Civil War. I was a professor in Poydras College, Pointe Coupee Parish, on Fausse Riviere, one of the numerous cut-offs of the Mississippi River. The College was about seven miles from the main river landing, and one day I rode to the steamboat landing to get copies of the New Orleans daily papers. I got a number of the True Delta, and I read in that newspaper an account of the passage of a Massachusetts regiment through Baltimore on its way to the seat of war, and details were given of the serious disturbances which accompanied the march of that regiment, and I read in that account that one of my schoolmates had been wounded. That news set my Southern blood to fever heat—I was seized with patriotic fervor, and on my return to the college, I composed the poem. The college boys were the first to hear it read, and it roused them to such enthusiasm that I began to think there must be something in the poem, so I sent it to the True Delta of New Orleans, and it was published. Not long after I realized that the song had caught the Southern heart, and soon it was extensively copied and in every Southern home it was sung. I have written other things since, but not one of my efforts has ever come up to the reputation of that song.

"A friend of mine returning from England told me that while in London he met a very beautiful lady, whom he took to be English, as she spoke the language so fluently, and she asked him if he would like to hear her sing one of the songs of his

native land. He begged her to do so, and she sang 'Maryland, My Maryland.' He was astonished to hear an Englishwoman sing a Confederate song, and he told her of his surprise. 'Oh, I am not English,' she informed him, 'I am Russian, and I learned to sing this in my native land, beyond the White Sea.'

Mr. Randall spoke with much feeling about his former residence in this city. He named some of his friends of early days, among them Gen. Adolph Chalaron, whom he was glad to meet again in such good health. How many, however, have gone to the other world since forty years have passed. He spoke of Leopold Armand and John Laurent, of Pointe Coupee Parish, who went to the war and never returned. The circumstances of Laurent's death were particularly sad. He was killed at Shiloh, having been shot through the heart, and when his body was prepared for burial, two letters which he had placed in his inside coat pocket over his heart were found pierced with the bullet which had ended his life. One of the letters was from his wife and the other was from Mr. Randall.

"Laurent was one of my stanchest friends," said Mr. Randall, "and he was one of three brothers who went to fight for the Confederacy. He had married, only three months before, the sweetheart of his youth. They had become estranged, and she was about to wed a rich young planter of Pointe Coupee Parish, but he died, and Laurent again pressed his suit and was accepted. In spite of the prayers of his young wife, and the entreaties of his friends, who argued that he need not enlist as a soldier, as his two brothers, unmarried men, had already left for the fields of battle, but he was full of a patriotic ardor, and would not listen to arguments, and he departed, never to return. On Shiloh's battlefield he found a soldier's glorious death."

Mr. Randall, in conclusion, said that he would repeat to the members of the Louisiana Historical Society what he had said to the Daughters of the Confederacy at a recent meeting in Baltimore, "Maryland and Louisiana are the dearest spots on earth to me."

Mr. Randall was unanimously elected an honorary member of the Louisiana Historical Society, and in announcing the

election of the distinguished visitor, Professor Fortier said that the society was highly honored with the presence of Mr. Randall and still more honored with his acceptance of honorary membership.

"The honor is mine," said Mr. Randall, "For I consider a historian and a student of history or any one interested in an active manner in the study of history to be worthy of all esteem and respect."

Mr. James S. Zacharie read a sketch of Audubon Park, with special reference to the mooted point of last meeting as to whether the park was the site of the De Boré or of the Foucher Plantation. Mr. Zacharie read a letter which Prof. W. C. Stubbs had received from Judge Gayarré, the historian, in 1889, in which Judge Gayarré said that the Audubon Park site was formerly the plantation of Pierre Foucher, son-in-law of Etienne de Boré, whose property was on the lower line of the Foucher estate. The big oak near Agricultural Hall must be a bicentenarian, for when Judge Gayarré first noticed it in 1815 (he was then 10 years of age), it was as large as it appeared in 1889. In his letter the Judge says that he climbed that big oak in 1815 to see the soldiers pass by on their way to the battlefield of Chalmette to fight the British invaders. The avenue of oaks was laid out by Pierre Foucher in 1819.

Professor Fortier suggested that the meeting of the society in October be devoted to celebrating the centennial year of the birth of Chas. Gayarré, historian of Louisiana, and for many years president of the society, 1860-88.

Mr. Zacharie made a motion to that effect, which, being seconded by Mr. Cusachs, was carried.

Report of Colonel Hill, chairman of the membership committee, was read and approved, and in accordance therewith the following were elected members: Henry Hunsicker, L. D. Wall, Clifton Matthews, I. Gaudet, Phanor Breazeale, A. L. Slack.

Mr. Zacharie proposed the name of Mr. W. M. Barrow and he was elected a member. Prof. J. H. Dillard was elected a member of the society.

Mr. J. E. Tassin reported that he had ordered photographs taken of the old mortuary chapel.

The meeting then adjourned.

JUNE 21, 1905.

The treasurer reported a balance in bank of \$868.28. Mr. Georges A. Michel was elected a member. The executive committee was requested to select members of the society to read papers at a meeting to be held to celebrate the one hundredth anniversary of Chas. Gayarré.

President Fortier and Secretary Gill were appointed a committee with full power to make all necessary arrangements for the society taking part in the reception of President Roosevelt on his proposed visit to New Orleans.

President Fortier read to the society an old document, being a memorial to Congress by the citizens of New Orleans in 1817, protesting against the sale by the United States of certain property in New Orleans, described as the space between the river and first line of houses, which ground served for public use.

President Fortier reported that in examining some historical documents in Paris, he had found that in 1722 Baton Rouge was called Dironbourg.

NOVEMBER 15, 1905.

President Fortier stated that no meeting had been held in October owing to the absence of numerous members from the city. He reported that since the last meeting the society had lost by death the following members: Archbishop Chapelle, Mr. Branch W. King, Mr. E. L. Simonds, Miss Mary Morgan, and Mrs. R. M. Walmsley.

President Alcée Fortier and Mr. J. R. Ficklen and Mr. C. G. Gill were appointed a committee to draw up resolutions expressing the regret of the society. The committee was instructed to communicate the resolutions to the families of the deceased.

Hon. Albert Voorhies was elected a member. President Fortier reported that the executive committee had selected December 20, 1905, for the Gayarré memorial meeting.

The treasurer reported a balance of \$976.67.

Mr. G. L. Ferry sent to the society an oil portrait of Archbishop Perche and two historical paintings, gifts of Mr. Clark, of Philadelphia.

Mr. William Beer read a paper on "Unexplored Sources of Materials for Louisiana History."

Prof. J. P. Pemberton called attention to the fact that the coat of arms on the tablet of the tomb of Almonaster, in the Cathedral, had been almost effaced. Rev. Henry Maring and Prof. Pemberton were appointed a committee to call on Rev. Father Laval, the rector, and ask that the inscription be renewed.

The society adjourned to December 20, 1905.

#### DECEMBER 20, 1905.

This public meeting of the society was held on Wednesday, December 20, 1905, in the hall of the Progressive Union, No. 528 Camp street.

President Fortier called the meeting to order at 8 P. M. In calling the meeting to order, Professor Fortier said: "Two years ago the Louisiana Historical Society celebrated the transfer of Louisiana to the United States, and it is eminently proper this year to celebrate the centennial year of the brilliant man who gave the best account of that great event. The members of this society will never forget that it was Charles Gayarré who reorganized the society in 1846, and was its president from 1860 to 1888. His work for the history of Louisiana was so important that it would be highly improper not to remember him in this, his centennial anniversary year. If France commemorated Victor Hugo and George Sand, why should not Louisiana also honor the memory of its great historian, Charles Gayarré, who has done so much for our history and our literature. If this commemoration did not take place in January, yet



the year has not gone by, and the people of Louisiana will be pleased that this tribute is paid to the distinguished Louisianian."

President Fortier stated that the Executive Committee had selected December 20, 1905, for the meeting and that invitations had been issued to the public, and that an appropriate program had been prepared.

President Fortier expressed his gratification at seeing so many members and guests of the society present to do honor to the occasion.

Messrs. Hansell & Bro., Ltd., through Hon. James S. Zacharie, presented to the society a portrait of Charles Gayarré.

The society passed the following resolution:

"Be it resolved, that the thanks of the Louisiana Historical Society be tendered to Messrs. F. F. Hansell & Bro., Ltd., for the donation of the portrait of the Hon. Charles Gayarré, and the society avails itself of this opportunity to express its great appreciation of the interest and the enterprise of this house in the republication of the works of this illustrious historian of Louisiana."

The program prepared for the evening was carried out and the following papers on the life and works of Gayarré were read:

"The Life of Charles Gayarré," by Judge Henry Renshaw.

"The Histories of Louisiana," by Prof. John R. Ficklen.

"Philip II," by Prof. Alcée Fortier.

"Fernando de Lemos," by Hon. James S. Zacharie.

"The School for Politics," by Hon. William O. Hart.

"The Periodical and Pamphlet Literature," by Mr. Wm. Beer.

Mrs. Gayarré, the widow of Charles Gayarré, had been invited to attend the meeting, but could not leave Canton, Miss., where she was visiting relatives. The following letter written by her was received expressing her regret at not being present:

Dear Mr. Fortier—It is with the deepest regret that I cannot be present at the centennial of my husband's birth. The

invitation was received last evening. I would be glad to hear once more the name of my husband, which should be inscribed high on the roll of fame and honor.

With many thanks for consideration and friendship, I remain,  
Cordially yours,

MRS. S. A. GAYARRÉ.

On motion made by Mr. Thos. P. Thompson and seconded by Mr. Chas. G. Gill, the society passed resolutions regretting the absence of Mrs. Gayarré.

Mr. Pierre Chouteau, a member of the society living in St. Louis, sent the following telegram:

ST. LOUIS, MO., Dec. 20, 1905.

Prof. Alcée Fortier, President of the Louisiana Historical Society:

I regret my inability to join the Louisiana Historical Society this evening in paying a tribute of admiration and gratitude to the memory of Judge Gayarré.

The society, on motion made by Col. James D. Hill, contributed fifty dollars to the Times-Democrat fund for the Silver Service for the battleship Louisiana.

The meeting was then adjourned.

JANUARY 8, 1906.

The annual meeting of the Louisiana Historical Society was held on January 8, 1906, at 8 P. M., in the Public Library Building, No. 610 Camp street.

President Fortier called the meeting to order, and Mr. C. G. Gill, the recording secretary, read the minutes of the previous meetings. The minutes were adopted.

President Fortier stated that he had invited to the meeting the U. S. Daughters of 1776-1812, and that he was delighted to see a delegation present from that organization.

The resignations of Prof. J. R. Ficklen, as corresponding secretary and librarian, and Mr. Edgar Grima, as treasurer,

were read and accepted. The society passed resolutions thanking them for their services during the year.

The society elected the following officers to serve for the ensuing year: Prof. Alcée Fortier, president; Hon. James S. Zacharie, first vice-president; Mr. Gaspar Cusachs, second vice-president; Prof. Arthur T. Prescott, third vice-president; Mr. Chas. G. Gill, recording secretary; Mr. T. P. Thompson, corresponding secretary and librarian; Mr. W. O. Hart, treasurer.

Major E. M. Hudson presented to the society, in a beautiful address, the sword and pistols of the late Gen. Fred. N. Ogden; gifts to the society from his widow. Hon. James S. Zacharie received the gifts for the society and responded with appropriate remarks. Gen. W. J. Behan and Mr. Chas. T. Soniat, being called on, made forcible addresses relative to the life and character of General Ogden.

Col. James D. Hill, at the urgent request of the members of the society, gave a most interesting account of the life of General Ogden during the Civil War and reconstruction times. Colonel Hill, who was a comrade of General Ogden, and who perhaps knew him more intimately than any other man, spoke with much feeling of the noble character of General Ogden, and his remarks were frequently applauded.

A motion was made by Hon. James S. Zacharie that the society, by resolutions, thank Mrs. Ogden for the gifts. This was duly seconded and carried. President Fortier announced that the motion had been carried and that the society would honor the gifts by placing them in the library of the society.

Mr. James M. Augustin read the paper of the evening, "The Louisiana Militia and Lafitte's Men at the Battle of New Orleans." The society passed a vote of thanks to Mr. Augustin for his interesting and instructive historical paper.

Mr. Zacharie made some very interesting remarks relative to the Battle of New Orleans, and read a letter addressed to him by Lord Longford, grand-nephew of Pakenham, in which Mr. Zacharie was referred to certain British archives for information in regard to Pakenham.

A letter was received from Governor Blanchard, transmitting to the society a gift of a field glass picked up on the battlefield at Chalmette shortly after the battle; this is said to have been the property of a British colonel and to have been left by him in the flight. The society passed a vote of thanks for the gift and directed President Fortier to communicate same to the Governor.

Rev. Father Maring was authorized, subject to the approval of Father Laval, to have restored the inscription on the marble slab over the tomb of Almonester at the St. Louis Cathedral.

Father Maring and Professor Pemberton, as a committee, were instructed to inquire into the expense of having some of the tombs and monuments repaired in the old St. Louis Cemetery.

An appeal was made to the society to assist in raising funds to complete the monument at Chalmette, and Mrs. W. O. Hart gave an interesting account of work of the Daughters 1776-1812.

Professor Fortier announced the appointment of the following committees:

Executive Committee—The officers of the society.

Work and Archives Committee—Prof. Alcée Fortier, chairman, *ex officio*, Mr. T. P. Thompson, Mr. Charles G. Gill, Prof. J. R. Ficklen, Mr. Charles T. Soniat, Prof. Henry M. Gill.

Finance—Mr. John F. Couret, chairman; Messrs. Frank E. Bernard and Thomas McC. Hyman.

Membership Committee—Judge Henry Renshaw, chairman; Col. James D. Hill and Mrs. D. A. S. Vaught.

President Fortier then thanked the members and guests of the society for their presence and attendance at the meeting, which had proved to be one of the most interesting in the history of the society,

The meeting was then adjourned.

FEBRUARY 21, 1906.

The regular monthly meeting of the Louisiana Historical Society was held in the Public Library Building, No. 610 Camp street, on Wednesday, February 21, 1906, at 8 P. M.

President Fortier called the meeting to order and Mr. Chas. G. Gill, the recording secretary, read the minutes of the previous meeting. These were adopted.

President Fortier announced to the society the recent deaths of Mr. John M. Henshaw, Rev. C. M. Widman and Hon. James S. Zacharie. He appointed committees to draw up appropriate resolutions.

The committees reported as follows:

Be it resolved, That the society learns with regret of the recent death of Mr. John M. Henshaw, of New Iberia, an esteemed and valued member, who was deeply interested in the work of the society.

Be it further resolved, That the secretary inscribe these resolutions on the minutes and send a copy to the family of the deceased.

ALCÉE FORTIER,  
CHAS. G. GILL,  
J. M. AUGUSTIN,  
J. S. TASSIN,

*Committee.*

The Rev. Conrad M. Widman, S. J., having departed this life on February 16, 1906, his fellow members of the Louisiana Historical Society deem it appropriate to place on record an expression of their high regard for his character and services, and of their great sorrow at his death.

He was born in Germany, on the 22d of August, 1833. On the 20th of December, 1851, he entered the Society of Jesus; and shortly thereafter came to the United States, his field of duty being in the South, where his long life was devoted to the lofty and kind purposes of religion and education.

He was assiduous in study; he was earnest in act. His extensive erudition was united with gentle courtesy. Clear sighted intellectually, compassionate in temperament, his sympathetic ministrations brought brightness and solace to the lives of others. His work was not only for the rich and learned, but his sympathies and labors were also spent, and perhaps by predilection, on the poor and unlettered, who always found in him a helper and comforter in their temporal as well as spiritual affairs.

A friend to varied learning, he was a zealous and valued member of this society. His acquaintance with the modern and ancient languages, of which he read and spoke at least nine, fitted him for research in the various departments of human knowledge.

The Louisiana Historical Society, deploring his death, not only as the withdrawal of a revered associate, but as a public loss, tender to the Jesuit Community of New Orleans, of which he was so beloved and prominent a member, their heartfelt sympathy.

HENRY RENSHAW,  
H. S. MARING, S. J.,  
T. P. THOMPSON, *Committee.*

The Louisiana Historical Society sincerely deplores the death of James S. Zacharie, its first vice-president.

In his busy life, both private and public, his activities for good and for the advancement of historical knowledge have rarely been equalled.

His character, in its domestic and social relations, affords an example worthy of emulation by those who remain, while his zeal for the objects and purposes of the society has enriched its monuments of Louisiana history to a noteworthy extent.

As a citizen, he was ever watchful and untiring in his efforts for the public welfare.

His loss will long be felt in this society and it will be difficult, indeed, to fill his place in our midst.

This society tenders its sincere sympathy to his bereaved family, an expression of which, together with a copy of these resolutions, will be transmitted to them by the secretary, and the same will be inscribed on its records.

Respectfully submitted,

E. M. HUDSON,  
EDGAR GRIMA,  
CHAS. T. SONIAT,

*Committee.*

These resolutions were adopted.

The society elected the following members: Miss Rebecca Jones, Dr. Y. R. Le Monnier and Mr. John F. Tobin.

The finance committee reported that the committee had examined the treasurer's books and found same correct.

The society elected Mr. Chas. T. Soniat first vice-president, to fill the vacancy caused by the death of Hon. James S. Zacharie, and Mr. Albert Phelps corresponding secretary to fill the vacancy caused by resignation of Mr. T. P. Thompson.

The Society of Colonial Dames in the State of Alabama sent an invitation to the society to be present at the unveiling of a memorial cross to Bienville, founder of Mobile, 1711, on February 24, 1906.

Major E. M. Hudson, seconded by Mr. Soniat, moved that President Alcée Fortier represent the society at the ceremonies and that the necessary funds be appropriated by the society for his expenses. This was carried. President Fortier was authorized to select a substitute in his place in case he could not go.

In the order of business, reading of historical documents, President Fortier read an old manuscript letter written by Francois Xavier Martin to a Colonel Hamilton in 1811. The letter is the property of Mr. Gaspar Cusachs.

Mr. T. P. Thompson was added to the committee on work and archives.

Mr. J. S. Tassin presented to the society in the name of Miss Annie King, the album and photographs of historical places in New Orleans, collected by her for the committee on photographs.

The society passed a vote of thanks to Miss King for the gift, and thanked Mr. Tassin and the committee for their services.

On motion of Mr. Grima, duly seconded, Judge Henry Renshaw, Prof. J. P. Pennington and Miss Amelie Denegre were added to the committee on photographs.

The meeting was then adjourned.

MARCH 21, 1906.

President Fortier reported that he had, as a representative of the society, been present at the unveiling of the cross to Bienville on February 25, 1906, at Mobile, Alabama.

Mr. Peter J. Hamilton, of Mobile, was elected an honorary member of the society and Mr. G. Purnell Whittington, of Alexandria, Louisiana, was elected an active member. The treasurer's report showed a balance on hand of \$1,139.43.

Professor A. T. Prescott, of the State University, at Baton Rouge, read an interesting paper on "Taxation in Louisiana."

APRIL 18, 1906.

President Fortier appointed a committee, Mr. E. H. Farrar, chairman, Mr. W. O. Hart and Prof. H. M. Gill, to draw up resolutions relative to the death of Hon. Ernest B. Kruttschnitt.

Prof. W. G. Leland, of the Carnegie Institute, in Washington, gave an interesting account of the work in history of that institution.

Prof. Morton A. Aldrich, of Tulane University, read a paper entitled "The Influence of Frontier Life on American Character." The society requested Professor Aldrich to allow its publication by the society as being of great historical value.

The society tendered votes of thanks to Professors Leland and Aldrich.

Gen. W. E. Mickle was elected a member.

MAY 16, 1906.

The society met in the Hall of the Progressive Union.

The society adopted the following resolutions prepared by the committee.

NEW ORLEANS, May 16, 1906.

To the members of the Louisiana Historical Society:

The undersigned committee, appointed at the April meeting to prepare and present resolutions out of respect to the memory



of the late Ernest B. Kruttschnitt, beg leave to report the following:

That in the death of Ernest B. Kruttschnitt, which occurred on Monday, April 16, 1906, there passed to his eternal rest one of the greatest men that Louisiana ever produced.

Whether as a citizen in the ordinary walks of life, as a lawyer in the front rank of the legal profession, as a publicist, whose enduring work is shown in the splendid public school system in this city and in the reforms brought about by the Constitution of 1898, or as a counsellor and friend to his associates and intimates, the loss of Mr. Kruttschnitt will be felt as long as the memory of those who knew him remains.

As a member of this organization, his deep learning and varied attainments endeared him to all.

In the domestic relations of life as a son and brother, he was a model for others.

Therefore, be it resolved, That this society, in common with the people of this city and State, deplore the death of Mr. Kruttschnitt, and as a slight tribute to his memory, inscribe these resolutions in our minutes and transmit a copy to his bereaved family.

Respectfully submitted,

EDGAR H. FARRAR, *Chairman.*

W. O. HART,

HENRY M. GILL,

*Committee.*

President Fortier reported that the society had received a grand prize, a bronze medal, for its exhibit at the World's Fair at St. Louis.

Mr. Waddy Thompson was elected a member.

The treasurer reported a balance of \$1,185.77.

Gen. W. J. Behan introduced Captain Lewis Guion as the speaker of the evening.

Captain Guion delivered an eloquent and instructive address on "The Recent Confederate Reunion and the Spirit of the Confederacy."

President Fortier, on behalf of the society, thanked Captain Guion for his address, and requested him to allow the society to publish it.

JUNE 13, 1906.

First Vice-President Soniat called the meeting to order, and Chas. G. Gill reported a quorum present.

Mr. Soniat stated that President Fortier was unavoidably absent from the city on business at Tulane University; that President Fortier had requested him to express to the members of the society his regret at not being present at the meeting, and that this was his first absence since holding the office of president of the society.

The treasurer reported a balance of \$1,082.67.

The paper of Hon. Arthur McGuirk was postponed to the October meeting.

Mr. Beer read a short but interesting paper entitled "A Contribution to the History of the Battle of New Orleans."

OCTOBER 24, 1906.

President Fortier reported that he had received from Mr. Tantet two volumes of transcripts of Correspondence General in the Library of the Ministry of the Colonies, Paris.

On motion of Mr. Beer, seconded by Mr. Thompson, President Fortier was instructed to have Mr. Tantet make copies of three more volumes.

Mr. A. C. Phelps sent in his resignation as corresponding secretary, stating that on account of ill health he was forced to resign. His resignation was accepted with regret, and Prof. Pierce Butler was elected to fill the vacancy.

President Fortier and Mr. Chas. G. Gill were appointed a committee to consider the advisability of participation by the society in the Jamestown Exposition.

Mr. Arthur McGuirk read a very interesting and instructive paper on the Constitution of Louisiana. The society passed a vote of thanks to Mr. McGuirk.

Mr. Charles T. Soniat read an account of his visit, during the summer, to the National Library in Madrid, where he found many documents relating to Louisiana. Mr. Soniat stated that he had ordered, at his own expense, a list of these documents to be made by the librarian, and that he would present it to the society when it arrived. The society thanked Mr. Soniat for his generous gift.

Mr. Soniat urged upon the society the necessity of making efforts to get the Federal Government to have copies made of the historical documents in France and Spain relating to Louisiana.

On motion made by Mr. T. P. Thompson and seconded by Mr. H. M. Gill, the following resolutions were unanimously adopted:

Be it resolved, That the suggestions made by Mr. Chas. T. Soniat in his report of this day, be approved and adopted.

Be it further resolved, That this society urgently requests our Senators and Representatives in Congress to use their influence in securing from the National Government, the means of having true copies made of all documents and papers to be found, in France, in Spain, and in Cuba, relating to the Province of Louisiana, and that they be deposited in some public place for the use of historians and such persons as would wish to consult them.

Be it further resolved, That our Senators and Representatives from this State enlist the co-operation of their fellow members in Congress, from the various States carved out of the Louisiana Purchase Territory, so as to carry out the purpose of these resolutions.

President Fortier stated that a few years ago the society had endeavored, through Gen. Adolph Meyer, to interest the Federal Government in doing this work. General Meyer, who was present at the meeting, said that he believed that the Government would now make an appropriation to do this work, and promised to bring the matter to the attention of Congress, and ask an appropriation therefor. The society thanked General Meyer for his promised aid.

Hon. Robt. F. Broussard was elected a member.

The society passed a resolution thanking Hon. Henry Vignaud, secretary of the American Embassy, Paris, for his kindness in transmitting through the American Embassy the transcripts of the documents from Mr. Tantet.

President Fortier reported that under the recent Act of the Legislature the Board of the State Museum had been re-organized and that the Governor had named him and Mr. W. O. Hart on said board as representatives of the society.

The meeting then adjourned.

DECEMBER 5, 1906.

The society met in the Hall of the Progressives. No meeting was held in November owing to the removal of Public Library.

Baron de Pontalba, of Paris, and Archbishop Blenk, of New Orleans, were elected honorary members. Lieut. C. B. Hodges, of the United States Army, was elected an active member.

Prof. Pierce Butler read a description of the contents of the transcripts sent from Paris by Mr. Tantet.

The treasurer reported a balance of \$916.25.

President Fortier translated some extracts of unpublished letters in Spanish of Governor Miro. These letters, belonging to Baron de Pontalba, had been loaned to the society through Mr. J. W. Cruzat, who is preparing the letters for publication by the society.

The society thanked Mr. Cruzat for his services.

Mr. Chas. T. Soniat presented to the society a list in Spanish of the titles of the documents pertaining to Louisiana in the National Library at Madrid, compiled under the direction of the librarian. A translation in English, by Mr. J. M. Augustin, accompanied it.

The society thanked Mr. Soniat for his generous gift.

JANUARY 8, 1907.

The annual meeting of the society was held on Tuesday, January 8, 1907, in the Hall of the New Orleans Progressive Union, No. 528 Camp street.

President Alcée Fortier called the meeting to order at 8 P. M., and Mr. Chas. G. Gill, recording secretary, announced a quorum present.

The United States Daughters 1776-1812 had been invited to participate in the meeting, and a number of the ladies were present.

Mrs. D. R. Miller, of the United States Daughters 1776-1812, who had been invited to contribute a paper for the meeting, read an interesting account of the Chalmette Monument and the work of the United States Daughters 1776-1812, in caring for its preservation and their efforts to have it completed.

Hon. Carleton Hunt, the speaker of the evening, delivered a brilliant and scholarly address on the life and character of Andrew Jackson. The address was highly interesting and was appreciated heartily.

On motion of Chas. G. Gill, Mrs. Miller and Mr. Hunt were tendered votes of thanks by the society.

Judge Seymour exhibited a letter written by Gen. Jackson on the field of Chalmette, and two autographs of Gen. Jackson.

The following members were elected: Messrs. St. John Perret, John J. Rochester and Walter Stern.

The treasurer reported a balance of \$824.00.

The society elected officers for the ensuing year, as follows: Alcée Fortier, president; Chas. T. Soniat, first vice-president; Mr. Gaspar Cusachs, second vice-president; Prof. A. T. Prescott, third vice-president; Mr. W. O. Hart, treasurer; Mr. Charles G. Gill, recording secretary, and Prof. Pierce Butler, corresponding secretary and librarian.

President Fortier announced the following committees:

Executive Committee—The officers of the society.

Work and Archives Committee—President Alcée Fortier, chairman *ex officio*; Mr. T. P. Thompson, Mr. Chas. G. Gill, Prof. J. R. Ficklen, Mr. Chas. T. Soniat and Prof. H. M. Gill.

Finance Committee—Mr. John F. Couret, chairman; Messrs. Frank Bernard and Thomas McC. Hyman.

Membership Committee—Judge Henry Renshaw, chairman;  
Col. James D. Hill and Mrs. D. A. S. Vaught.

FEBRUARY 27, 1907.

The regular monthly meeting of the Louisiana Historical Society was held on Wednesday, February 27, 1907, in the Hall of the Progressive Union. First Vice-President Charles T. Soniat called the meeting to order at 8 P. M., and announced that President Fortier had sent his regrets to the society, and stated that he was unable to be present, being on a committee to entertain the officers from the visiting French men-of-war. Mr. Gill, the secretary, announced a quorum present, and read the minutes of the previous meeting. These were adopted.

Mr. W. O. Hart, the treasurer, reported on the receipts and expenditures for the month ending February 27th. The report showed a balance on hand of \$990.00. The report was received and ordered filed.

The report of the committee appointed on the ceremonies on the battleship Louisiana reported. The report was received and adopted.

Mr. Rixford J. Lincoln was elected a member on motion made by Judge Renshaw.

Prof. Pierce Butler read a paper entitled "The Louisiana Tehuantepec Company and other Episodes in the life of Judah P. Benjamin." The paper was taken from a book now in preparation by Prof. Butler on the life of Judah P. Benjamin, and was exceedingly interesting. The work will be of great historical value. The society tendered a vote of thanks to Prof. Butler.

The meeting was then adjourned.

MARCH 20, 1907.

The regular monthly meeting of the society was held on March 20, 1907, at 8 P. M., in the Hall of the Progressive Union, 528 Camp street.

President Fortier called the meeting to order and minutes of the previous meeting were read and adopted. The treasurer's report was read and received.

President Alcée Fortier called the meeting to order at 8 P. M., and Mr. Chas. G. Gill, recording secretary, announced a quorum present.

The United States Daughters 1776-1812 had been invited to participate in the meeting, and a number of the ladies were present.

Mrs. D. R. Miller, of the United States Daughters 1776-1812, who had been invited to contribute a paper for the meeting, read an interesting account of the Chalmette Monument and the work of the United States Daughters 1776-1812, in caring for its preservation and their efforts to have it completed.

Hon. Carleton Hunt, the speaker of the evening, delivered a brilliant and scholarly address on the life and character of Andrew Jackson. The address was highly interesting and was appreciated heartily.

On motion of Chas. G. Gill, Mrs. Miller and Mr. Hunt were tendered votes of thanks by the society.

Judge Seymour exhibited a letter written by Gen. Jackson on the field of Chalmette, and two autographs of Gen. Jackson.

The following members were elected: Messrs. St. John Perret, John J. Rochester and Walter Stern.

The treasurer reported a balance of \$824.00.

The society elected officers for the ensuing year, as follows: Alcée Fortier, president; Chas. T. Soniat, first vice-president; Mr. Gaspar Cusachs, second vice-president; Prof. A. T. Prescott, third vice-president; Mr. W. O. Hart, treasurer; Mr. Charles G. Gill, recording secretary, and Prof. Pierce Butler, corresponding secretary and librarian.

President Fortier announced the following committees:

Executive Committee—The officers of the society.

Work and Archives Committee—President Alcée Fortier, chairman *ex officio*; Mr. T. P. Thompson, Mr. Chas. G. Gill, Prof. J. R. Ficklen, Mr. Chas. T. Soniat and Prof. H. M. Gill.

Finance Committee—Mr. John F. Couret, chairman; Messrs. Frank Bernard and Thomas McC. Hyman.

Membership Committee—Judge Henry Renshaw, chairman; Col. James D. Hill and Mrs. D. A. S. Vaught.

FEBRUARY 27, 1907.

The regular monthly meeting of the Louisiana Historical Society was held on Wednesday, February 27, 1907, in the Hall of the Progressive Union. First Vice-President Charles T. Soniat called the meeting to order at 8 P. M., and announced that President Fortier had sent his regrets to the society, and stated that he was unable to be present, being on a committee to entertain the officers from the visiting French men-of-war. Mr. Gill, the secretary, announced a quorum present, and read the minutes of the previous meeting. These were adopted.

Mr. W. O. Hart, the treasurer, reported on the receipts and expenditures for the month ending February 27th. The report showed a balance on hand of \$990.00. The report was received and ordered filed.

The report of the committee appointed on the ceremonies on the battleship Louisiana reported. The report was received and adopted.

Mr. Rixford J. Lincoln was elected a member on motion made by Judge Renshaw.

Prof. Pierce Butler read a paper entitled "The Louisiana Tehuantepec Company and other Episodes in the life of Judah P. Benjamin." The paper was taken from a book now in preparation by Prof. Butler on the life of Judah P. Benjamin, and was exceedingly interesting. The work will be of great historical value. The society tendered a vote of thanks to Prof. Butler.

The meeting was then adjourned.

MARCH 20, 1902.

The regular monthly meeting of the society was held on March 20, 1907, at 8 P. M., in the Hall of the Progressive Union, 528 Camp street.

President Fortier called the meeting to order and minutes of the previous meeting were read and adopted. The treasurer's report was read and received.



Baron Edward Pontalba wrote accepting membership in the society. Prof. E. L. Berthoud, of Golden, Colorado, sent his resignation on account of ill health. His resignation was received and the society elected him an honorary member.

Mr. John Labouisse was elected a member.

Secretary Gill read a letter of invitation that had been sent to Mayor Behrman by the Louisiana Society of Los Angeles to be present at the annual festival on May 6.

On motion, made by Mr. W. O. Hart, the society decided to celebrate with appropriate ceremonies, on April 13, the birthday of Thomas Jefferson.

President Fortier appointed as a committee of arrangements Mr. W. O. Hart, chairman, Prof. Pierce Butler, Mrs. J. E. Fournier, Mr. Chas. G. Gill, Mr. Jno. J. Rochester.

On motion of Mr. Rochester, seconded by Gen. Behan, the society resolved that the Senators and Representatives who had aided in the passage of the measure for the Chalmette monument be thanked for their efforts.

President Fortier read to the society some very interesting extracts from his history of Mexico, soon to be published.

The meeting was then adjourned.

APRIL 13, 1907.

The special meeting of the Louisiana Historical Society to celebrate the birthday of Thomas Jefferson was held on April 13, 1907, in the hall of the Progressive Union, 528 Camp street.

President Alcée Fortier called the meeting to order at 8 o'clock. As this was a public and special meeting, the society transacted no business. A fine literary and musical program was carried out, a full report of which is contained in the report of the committee in the minutes of May 15, 1907.

The meeting was largely attended, and the ceremonies were most interesting.

After the adjournment of the meeting refreshments were served to the guests of the society, and this feature of the entertainment proved most enjoyable.

MAY 15, 1907.

A meeting was held in the Hall of the Progressive Union, Prof. Alcée Fortier called the meeting to order, and Mr. Chas. G. Gill, secretary, announced a quorum. The following report of the committee of arrangements of the Jefferson meeting was read and adopted.

To the Louisiana Historical Society:

The undersigned, appointed a committee at the March meeting of the Society to arrange a proper celebration to the memory of Thomas Jefferson on April 13, 1907, the anniversary of his birth, beg leave to report as follows:

That on that evening Progressive Union Hall was filled with a large and intelligent audience, invitations having been extended to the public in general, to distinguished personages of the city and State, and the various patriotic societies of New Orleans.

The hall was appropriately decorated with the flags of the United States and of Louisiana, and the ceremonies were presided over by the president of the society, who made the opening address, and at the close read Jefferson's epitaph and made appropriate remarks with reference thereto.

The main paper of the evening was read by Prof. J. R. Ficklen, of the Chair of History of the Tulane University, and was entitled "Some Political Theories of Thomas Jefferson."

A very interesting and instructive paper was read by Mr. Alfred F. Theard, civil engineer, on "How to Build the Chalmette Monument," Mr. Theard's plans having been submitted to the Committee of the House of Representatives of Congress, who had the bill in charge, and which contributed largely to the appropriation to complete the monument, a work in which this society has always been interested.

Hon. H. Garland Dupré read with force and enthusiasm the "Declaration of Independence," and the musical program under the direction of Mrs. Theresa Cannon Buckley was attractive and inspiring.

The States and Territories carved out of the Louisiana Purchase were represented by fourteen young ladies, each of whom bore the name of the State she represented. These young ladies were the following: Miss T. Hunzelman, Miss M. Peyrat, Miss L. L. Riddell, Miss C. Feeney, Miss Emma Rohrbacher, Miss A. Nores, Miss A. David, Miss L. Pinski, Miss Cecile Cassard, Miss Coralie Renaud, Miss Estelle Hodgson, Miss Vivien Hodgson, Miss Stella Lathrop, and Miss R. E. Bernard.

The feature of the program was the magnificent singing by Miss A. Nores of "Louisiana."

Others of the young ladies who sang were Miss C. Feeney, Miss T. Hunzelman, Miss R. E. Bernard and Miss M. Peyrat.

The thanks of the society are due and should be extended to all who assisted in making the celebration a success and one long to be remembered.

Respectfully submitted,

W. O. HART, *Chairman*,  
CHAS. G. GILL,  
JOHN J. ROCHESTER,  
MRS. J. E. FOURNIER,  
PIERCE BUTLER, *Committee*.

The society passed resolutions thanking the committee for its work and thanking the different people for their assistance in making the meeting a success. Mr. W. K. Seago and Prof. M. Whitney were elected members. Mr. B. F. Tiemann wrote a letter to the society suggesting a design for a State flag. This communication was received and ordered filed. Mr. W. O. Hart offered a resolution that the society donate \$50.00 to the Beauregard monument fund. This was carried. Mr. Hart offered a resolution that the society appropriate \$50.00 for the proposed Confederate monument on the battlefield at Mansfield, La. The resolution was adopted. Mr. Chas. G. Gill made a motion, seconded by Mr. Charles T. Soniat, that the society indorse the Bi-Oceanic Exposition to be held in New Orleans in 1915. The motion was carried. Professor Fortier read, as the paper of the evening, some extracts from the unpublished

diary of Miss Helene Dupuy. The diary is written in French, and relates the life and experience of Louisianians in Ascension Parish during the Civil War. Miss Dupuy was the daughter of Philbert Dupuy and Amaise Ayarand, and was married to J. Dodd Smith, of Ascension Parish. The dairy is a very interesting contribution to the History of the Civil War in that part of our State. The meeting was then adjourned to the third Wednesday in October.

The regular monthly meeting of the society was held on Wednesday, October 16, 1907, at 8 P. M., at the State Museum, 730 Carondelet street.

President Fortier called the meeting to order and Mr. Chas. G. Gill, secretary, announced a quorum present. The minutes of the previous meeting were read and adopted.

The Board of Curators of the State Museum by a letter addressed to Prof. Alcée Fortier, invited the society to hold its meetings in the history room of the State Museum. The invitation was accepted and the Board of Curators thanked for the kind invitation.

President Fortier called the attention of the society to the recent death of Prof. J. R. Ficklen, for many years a valued member of the society. He spoke very feelingly of the life and work of Professor Ficklen. Professor Fortier appointed Prof. Pierce Butler, Mr. Wm. O. Hart and Judge Henry Renshaw to draw up resolutions of regret and report to the society, the committee reported the resolutions, which were adopted on motion of Mr. Soniat, and which were duly seconded. It was resolved that a copy of the resolutions be sent to the family of the deceased, and that the resolutions, on a separate page, be entered in the minutes. The resolutions read as follows:

Whereas, The recent death of Prof. John R. Ficklen has been felt as a sad blow to the intellectual life of our city and State, in the loss of one in the full vigor of his powers, who was ever using those powers for the advancement of true scholarship and in the service of literature, and one whose growing fame had spread far beyond the confines of this community; and

Whereas, This loss will be peculiarly felt by the Louisiana Historical Society, it is fitting that this society should give public expression to its feeling, recording its estimate of the friend and scholar whose heart and pen were always to be relied upon; therefore,

Be it resolved, That the members of the Louisiana Historical Society extend their sincerest sympathy to the family of our late distinguished member, feeling that we share with them, at least in part, the sense of personal loss, for there was none among us who knew Professor Ficklen but found him always a courteous gentleman, a friend ever ready in the kindest way to help us and to share generously with us the learning upon which his fame rests. As an historian, his work was marked by scrupulous exactness in detail, by the spirit of fairness and open-mindedness which bespeaks kindness and good judgment, and by delicacy of taste and a sense of style which, with the other qualities, has already won for him a deservedly high rank and a reputation that was sure to be further extended. It is not for us to speak in detail of his work in the wider fields of literature and history; but one work upon which he was engaged at the time of his death, a history of Reconstruction, touches our State and our Society so closely that we cannot but regret the loss of his ripe scholarship and calm judgment in the completion of it. As a member of the society, and as one of its officers, it is needless to say that Professor Ficklen was ever ready and efficient in his service. The publications of the society, and the minutes of its meetings, bear witness to the constancy and the variety of his contributions to the minor as well as to the greater episodes of the history of this State; and it is through these papers, these discussions in the meetings of the society, that we see him working out the larger projects in which the public was a sharer; and it is in this work that the society will most keenly feel his loss. In the prime of his usefulness, with ever widening fame and plans that he should have brought to successful issue, he has been taken from the field of his chosen work. And we, his fellow members, most sincerely deplore his death.

Be it further resolved, That a copy of this resolution be spread upon the minutes of the society, and that copies be sent to the family of Professor Ficklen and to the press of this city.

PIERCE BUTLER,

W. O. HART,

HENRY RENSHAW,

*Committee.*

Mr. Ambrose Lee donated to the society a photogravure of Gen. Robert E. Lee, printed by the Ambrose Lee Publishing Company, of New York. The society passed resolutions thanking him for the gift.

Judge Renshaw, chairman of the membership committee, proposed the following persons for membership and they were elected: Prof. L. C. Durel, Prof. U. B. Phillips, Prof. John A. Mason and Miss Jennie V. Rochester.

Professor Fortier read selections from the letters of Pontalba to Governor Miro and Miro's answers.

The society expressed great regret at the recent death of Mr. Victor Tantet, of Paris.

A motion was made by Mr. Charles G. Gill, and seconded by Mr. Rochester, that President Fortier appoint a committee of three members to co-operate with the committee of the State Museum in the work of putting tablets on certain houses of historical interest in the city of New Orleans. Professor Fortier appointed Judge Henry Renshaw, Mr. Charles Soniat and Prof. Pierce Butler.

Mr. T. P. Thompson, President of the Board of Curators of the State Museum, extended an invitation to the society to place in the State Museum such of the property of the society as was suitable for public exhibit. The following motion, made by Prof. U. B. Phillips, was carried: A committee of three, including the president, be appointed and empowered to deposit property owned by the society with the Louisiana State Museum. Professor Fortier appointed Prof. Pierce Butler and Mr. Charles G. Gill to act with him.

The question of the advisability of establishing a State Department of Archives and History was discussed. A motion was made and carried that Professor Fortier appoint a committee to investigate and report back to the society. President Fortier appointed the following committee: Prof. Pierce Butler, Judge Henry Renshaw, Mr. T. P. Thompson, Mr. Charles Soniat and Mr. W. O. Hart to act with himself.

NOVEMBER 20, 1907.

The regular monthly meeting of the society was held on Wednesday, November 20, 1907, in the State Museum. Professor Fortier called the meeting to order at 8 P. M., with a quorum present. Recording Secretary Gill read the minutes of the previous meeting and these were approved.

The following were elected members of the society: Mr. J. B. Levert, J. W. Frankenbush, Frank M. Miller, W. L. Fleming and H. G. Morgan, Jr.

Mr. F. H. Burnette, horticulturist of Louisiana State University Agricultural Experimental Station, wrote a letter asking whether any information could be given concerning the growth of European grapes in Louisiana during the early French period. No one knew about it.

The society adopted a resolution to reprint certain articles of Professor Fortier in the next publication of the society.

Mr. Charles T. Soniat read a very interesting compilation, made by himself of Acts of the Legislature relating to the Louisiana Historical Society. Mr. Soniat was thanked by the society for his paper.

Judge Renshaw reported progress for the committee on tablets.

Mr. H. H. Brooks donated through C. T. Soniat certain pieces of Confederate music.

Prof. U. B. Phillips read a very interesting and instructive paper on plantation and frontier system in the South. The society thanked him for this paper.

The meeting was then adjourned.

DECEMBER 18, 1907.

The regular monthly meeting of the society was held Wednesday, December 18, 1907, at 8 P. M., at the State Museum, President Fortier called the meeting to order with a quorum present. Secretary Gill read the minutes of the previous meeting and these were approved.

Mr. Charles T. Soniat and Mr. W. O. Hart sent their regrets at not being able to attend the meeting, and they were excused from attendance.

The committee appointed to examine the condition of the boxes containing the documents at the Tulane University was authorized to spend the necessary money to buy new boxes.

President Fortier called the attention of the society to the recent death of Mr. Toby Hart, the father of Mr. W. O. Hart, the treasurer of the society. The society passed resolutions expressing regret and tendering the sincere sympathy of the members. The secretary was instructed to communicate the resolutions to Mr. W. O. Hart.


Mr. Charles G. Gill, for Mr. W. O. Hart, introduced the following resolutions.

Whereas the School Board of New Orleans has honored our late member, officer and earnest worker, Hon. James S. Zacharie, by naming one of the public schools after him; and

Whereas, It is meet and proper that the Louisiana Historical Society, with which he was so long connected, and which honors his memory and mourns his loss, should take notice thereof; therefore

Be it resolved, That this association do present to said school a portrait of Mr. Zacharie, with such ceremonies as may be appropriate on such occasion.

Be it further resolved, That the president appoint a committee of three with full power to act, to take charge of the matter, confer with the School Board, and arrange the time for the presentation.





These were adopted and a committee consisting of Mr. W. O. Hart, Mr. Charles T. Soniat and Prof. Alcée Fortier was appointed under the resolutions.

President Fortier announced to the society that the recent work on Judah P. Benjamin, by Mr. Pierce Butler, corresponding secretary of the society, had met with great success, and in the name of the society congratulated Professor Butler on his able production.

Prof. F. H. Burnette and Mr. Edgar B. Stern were elected members.

Prof. F. H. Burnette, Horticulturist of the Experimental Station of the Louisiana State University, read an interesting and instructive paper on "The Pecan Historically Treated." Professor Burnette was thanked for his scholarly paper.

President Fortier announced that Prof. John A. Mason would read at next meeting, January 8, 1908, a paper on "Free Trade in France in the Eighteenth Century."

The meeting was then adjourned.

79  
8  
73p

PUBLICATIONS

OF THE

Louisiana Historical Society

NEW ORLEANS, LOUISIANA

---

Volume IV—1908

---

NEW ORLEANS  
THE LOUISIANA HISTORICAL SOCIETY  
1908





THE UNIVERSITY OF MICHIGAN  
GRADUATE LIBRARY

DATE DUE

OVERLEAF BOOK

DEC 13 1999

~~JAN 07 2002~~

NOV 07 2001